

मर्कुसडेर साप्पआ

सुसमाचार

## **The Scriptures:**

© Yamphu Translation Committee, July 2017.

## मर्कुसडेर साप्परआ

### सुसमाचार

#### साप्चिरामि परिचय

मर्कुस लुःमे यारमि चाहि येसुमि एप्पा चोडसा पत्रुसमि नुबा लाडगाम लेटे॥ पत्रुसडेर मर्कुस पत्रुसमि साप्चिराबेर काडमि पसा लुःनुड लुःटुए (१ पत्रुस ५ः१३)॥ पत्रुस बारनाबासमि टाडबाड मोबा एप्पा चोडसा पावलमि योम्बोक ले:रमाराप्खुबासो लेटे (प्रेरित १२: २५)॥

मर्कुस येसुमि एप्पा चोडसागो मेलेटा तर येसुमि टुम्बेहा खा पत्रुसबाड नुरोर सिखा चिम्बरआ लेटे॥ पत्रुसडेर मर्कुस लुःबेरपरआ खानोर खोमि साप्चिरा मर्कुसबेर साप्मिटुहा॥ मर्कुसडेर इगो साप्चिरा रोम सहरबेर साप्परआ लुःनुड बाइबलमि टुम्बेर लेघुबा बेरलो निवादाडबाजिडेर लुःन्डुजे॥ मर्कुसडेर चाहि इगो साप्चिरा रोमि यारमिजिमि लागि साप्परआ लुःन्डुजे॥ सुसमाचारामि रितम साप्चिराबेर मर्कुस चाहि चोप्पा यारलो साप्परआ साप्चिरा लेटे॥ इगो साप्चिरा इ. स. ५५-५६ मि रुम्बेरए बेलाबेर अथवा येसु सिधेरपरआ ३० निडः एकसाड साप्परआ लेटे॥

इगो साप्चिराबेर येसुडेर ले:रपरआ योम्बोकनुड खोमि अधिकारामि टुम्बेर नुरोर साप्परआ लेये॥ खो अधिकारनुडमा लुःमे खा खोमि योम्बोकबेर खाडडोकइये॥ इगोबेर एकसाड एकसाड येसुमि एप्पा चोडसाजिडेर झना नुरोर लेबोक्परआ तर खोमि बिरोध ले:रखुबाजि चाहि झना बिरोधि

ਲਿਕਰਾ ਖਾ ਟੁਹਾ॥ ਚੋਪਾ ਇਕਸਾਡ ਚਾਹਿ ਯੇਸੁ ਕਾਪਿਡਕੇਰ ਸਿਧੇਨੁਡ  
ਹਿਡਬੋਕਪਰਾ ਮੋਬਾ ਥਾਡ ਸਿਰਿ ਠੇਰਪੋਕਰਖੇਰਪਰਾ ਖਾ ਟੁਹਾ॥

### ਬਿਸਥਮਿ ਸੁਚਿ

੧. ਸੁਸਮਾਚਾਰ ਸਾਧਾ ਤਰਿਕਪਰਾ ਅ:੧-੧੩
੨. ਯੇਸ਼ੂਡੇਰ ਗਾਲਿਲਬੇਰ ਲੇ:ਰਪਰਾ ਯੋਮ਼ਬੋਕ ਅ:੧੪-੬:੫੦
੩. ਗਾਲਿਲਬਾਡ ਯਰਥਲੇਮਠੋਕ ੧੦:੧-੫੨
੪. ਯਰਥਲੇਮਬੇਰ ਪੇਮਬਰਾ ਇਕਸਾਡਏ ਸਾਤਾ ੧੧:੧-੧੫:੪੭
੫. ਯੇਸੁ ਸਿਧੇਨੁਡ ਹਿਡਬੋਕਪਰਾ ੧੬:੧-੮
੬. ਸਿਧੇਨੁਡ ਇਕਸਾਡ ਪ੍ਰਭੁ ਖਾਡਮੁਕਰਾਨੁਡ ਥਾਡਸਿਰਿਨ੍ਤੁ ਖੇਰਪਰਾ  
੧੬:੬-੨੦

बप्तिस्मा पिःघुबा युहन्नाडेर प्रचार ले:ऽपश्चआ  
(मत्ति ३:१-१२; लुका ३:१-१८; युहन्ना १:१६-२८)

१<sup>१</sup> निवाहाडमि पसा येसु (मुक्ति पिःखुबा हाडबा ख्रिस्टमि) दुम्बेर सुसमाचार इडोर तरिक्पुइये॥ २<sup>२</sup> अगमबकता यसैयामि साप्चिराबेर साप्पश्चआडोर- “खाक्से, हेनेए राम टोडमामि केए दुत हेनेए पोम्बेर पाडइनुडे॥ ३<sup>३</sup> खेप्सानुमे, (रेक्रेक्मा ठाउबेर) इक्को बेरए सेम्लाडेर इडोर लुःमेनिडसिये, “प्रभु लेडइये राम टोक्सानुमे, खो रामढाम रामयुवा सोभो टोक्सानुमे॥” ४<sup>४</sup> याश्मिजि बप्तिस्मा पिःसाड युहन्ना रेक्रेक्मा ठाउबेर खाडमुसा॥ खोसेर याश्मिजि इडोर लुःसाड प्रचार ले:ऽटुजि, “हेनिड पाप ले:ऽमा लेनुड बप्तिस्मा लासानुमे॥ मोबा हेनिडहा चोप पाप निवाहाडेर आम्लाड पिःये॥ ५<sup>५</sup> यहुदिया देसनुड यरुसलेम सहरबिहा चोप याश्मिजि युहन्नाबेर लेस्सामि॥ खोजिडेर टाडबा टाडबामि पापि योम्बोक लेनुड युहन्नाबाड यर्दन यिःवाबेर बप्तिस्मा लासुजि॥ ६<sup>६</sup> युहन्नाडेर उटमि भुत्लाबाड आक्पश्चआ चेर चाक्सुहा॥ सुम्मारिकपेर साउकमि थोडमाइ हिगुएनुड खोसेर सिगिरडोरमा सलहनुड याश्वमामि खुदो चोसुहा॥ ७<sup>७</sup> खोसेर याश्मिजि इडोर लुःसु, “काबाड एक्साड लेडइये काबाड बेरलो सक्तिदाडबा लेये॥ का खोमि सराडबेर उःक्युनुड खोमि राडसुपमि तुना हेम्मारोमासोड ले:ऽडानि॥ ८<sup>८</sup> केर हेनिड योडाडेर बप्तिस्मा पिःनिम, तर खोसेरको हेनिड पवित्र होडनिवाडेर बप्तिस्मा पिःये॥

येसुडेर बप्तिस्मा लाबश्चआ  
(मत्ति ३:१३-४:११; लुका ३:२१-२२; ४:१-१३)

९<sup>९</sup> युहन्नाडेर इडोर प्रचार ले:ऽमेनिडसिमाबेर येसु गालिलमि नासरत सहरबाड मोबेर लेस्सा॥ मोबा येसुडेरसो मोडोकपेरनोर युहन्नामि हुकबाड यर्दन यिःवाबेर बप्तिस्मा लासु॥ १०<sup>१०</sup> मोडोकपे येसु योडाबाड पाखाबेर आप्मासोरोर थाडसिरि हेम्बोकनुड पवित्र होडनिवा उख्तिवाडोरमा

खोसोकपे उडबरआ खोसेऱ खाडडोकटु ॥ ११ मोबा थाडसिरिबाड इडोर लुःबरआ खेमुसा, “इगो केए नाम्नाम ले:रपरआ पसा लेये, हेननुड का बेरलो साप्थाडइटिडे ॥” १२ मोबाडसोरोरनोर पबित्र होडनिवाडेर येसु रेररेकमा ठाउबेर चिकखेरटु ॥ १३ खो सैतानडेर रिकबोड याकठोर पापबेर रेमएम्मा योगु ॥ मोबेर खो नाम्भुडलाबेरहा जन्तुजिनुड पेना मोडोकपेर थाडसिरिदुतजि लेन्नुड येसुमि सेवा ले:टुजि ॥

येसुडेर रिबाड डा सेरखुबाजि के:रपरआ

(मत्ति ४:१२-२२; लुका ४:१४-१५; ५:१-११)

१४ एक्साड युहन्ना तिरोडगा खिमबेर सिरपरआ बेला येसुडेर निवाहाडमि सुसमाचार यात्रमिजि खेम्मेरसाड गालिलबेर खडा ॥ १५ खोसेऱ लुःसु, “हागो बेला लेम्बेटे, निवाहाडमि राज्य केकपेरनोर लेडइटे ॥ हागो टाडबामि पाप ले:रमा लेन्नुड सुसमाचारबेर बिस्वास ले:रटानुमे ॥”

१६ गालिल वाबोकलामि केकपेर वाइजामे निडसिमाबेर येसुडेर सिमोननुड खोमि निसा अन्द्रियास डा सेरमामि जाल राप्पेरनिडसिबरआ खाडडोकटु ॥ मोजि डा सेरखुबाजि ले:टामे ॥ १७ मोबा येसुडेर माहाजि लुःसुजि, “कानुड राप्सानिडे, केर हेनिड यात्रमिजि येसुमिबेर लाप्खुबा टोडइने ॥” १८ खोजिडेर इगो खा खेम्मा सोरोक याडखामा मोबेरनोर याःर्यानुड येसुनुड राम्बोगमि ॥

१९ फेरि एडेर पोम्बेर येसु रामधेरमाबेर जब्दियामि निष्पाड पसाजि याकुबनुड युहन्ना योडाखोडबेर खाडडोकटु ॥ खोजि मोबेर पेन्नुड नाःकखेरपरआ जाल ठिःमेनिडसिडामे ॥ २० मोबासोरोरनोर येसुडेर खोजिसोड केडुजि ॥ मोबा माहाजिडेरसो खोजिमि पाबा योडाखोडबेरनोर योम्बोक ले:रखुबाजिनुड याःर्यानुड येसुनुड खडामि ॥

ਮਾਡੇਨਮਾ ਚਾਬੇਰ ਰਾ:ਪਫ਼ਅ ਇਕਕੋ ਯਾਤਮਿ ਯੇਸੁਡੇਰ ਨੁਕੋਕਪਫ਼ਅ

(ਲੁਕਾ ੪:੩੧-੩੭)

<sup>੨੧</sup> ਯੇਸੁ ਮਾਹਾ ਚੋਡਸਾਜਿਨੁਡ ਕਫ਼ਰਨਹੁਮ ਲੁ:ਮੇ ਸਹਰਬੇਰ ਰੁਕਮਾਸੋਰੇਨੋਰ ਨਾਜਾਮੇ ਯਾਕਪੇਰ ਖੋ ਯਹੁਦਿਜਿ ਸੁਮਫ਼ਾਮ ਖਿਮਬੇਰ ਪੇਖੇਨੁਡ ਯਾਤਮਿਜਿ ਸਿਕਛੇ ਪਿ:ਬੋਗੁਜਿ॥ <sup>੨੨</sup> ਮੋਬੇਰ ਯੇਸੁਮਿ ਸਿਕਛੇ ਖੇਮਨੁਡ ਯਾਤਮਿਜਿ ਖਰਿ ਮਿਨਾਮਿ ਇਨਫ਼ੋਡਹੋਡ ਖੋਸੇਰ ਯਹੁਦਿ ਧਾਰ੍ਮਿਕ ਖਾ ਇ:ਨਖੁਬਾਜਿਡੇਰ ਇ:ਪਪਫ਼ਅਾਡੋਰ ਨੇਤਨਿ ਤਰ ਬੇਰਏ ਅਧਿਕਾਰਨੁਡ ਸਿਕਛੇ ਪਿ:ਸੁ॥ <sup>੨੩</sup> ਮੋਡੋਕਪੇਰਨੋਰ ਯਹੁਦਿਜਿ ਸੁਮਫ਼ਾਮ ਖਿਮਬੇਰਹਾਜਿਬੇਰ ਮਾਡੇਨਮਾ ਚਾਬੇਰ ਰਾ:ਪਪਫ਼ਅ ਇਕਕੋ ਯਾਤਮਿ ਟੁਸੇ, ਮੋ ਵੋਸਾ, <sup>੨੪</sup> “ਹੇ ਨਾਸਰਤਬਿਤਏ ਯੇਸੁ, ਹੇਨੇਰ ਕਾਨਿਡ ਇਮਾਡਡੇ ਲੇ:ਨਮਾ ਯੋਡਿਧੇ? ਇਮਾ ਹੇਡ ਕਾਨਿਡ ਨਾਸਿ ਲੇ:ਨਸਿਰ ਲੇਡਡੇ? ਹੇਡ ਨਿਵਾਹਾਡਡੇਰ ਪਾਡਬਰਾ ਪਬਿਤ੍ਰ ਯਾਤਮਿ ਲੇਧੇ ਲੁ:ਨੁਡ ਕੇਰ ਲੇਨੁਡੇ॥” <sup>੨੫</sup> ਯੇਸੁਡੇਰ ਮੋ ਮਾਡੇਨਮਾ ਚਾਪ ਯੋਪੁਡ ਲੁ:ਸੁ, “ਯੋਡ ਤਗ, ਮੋਬਾ ਆਕਕੋ ਯਾਤਮਿਬਾਡ ਖੇਪੇਸੇ॥” <sup>੨੬</sup> ਮੋਡੋਕਪੇਰਨੋਰ ਮੋ ਯਾਤਮਿ ਟੇਨਿਡਰਖੇਨੁਡ ਮਾਡੇਨਮਾ ਚਾਪ ਬੇਰਏ ਸੇਮਲਾਡੇਰ ਵੋਸਾਡ ਖੇਪੇਸਾ॥ <sup>੨੭</sup> ਇਘਾ ਚੋਪ ਖਾ ਖਾਡਘੁਬਾ ਯਾਤਮਿਜਿ ਖਰਿ ਮਿਨੁਡ ਕਾਬੋਗਾਮਿ, “ਨੇਤਨਿ ਇਗੋ ਗੋ ਇਮਾਡਡੇ? ਇਗੋ ਗੋ ਚੋਡ ਖਾਲੇ ਸਿਚਛੇਰ ਲੇ॥” ਇਗੋ ਯਾਤਮਿਡੇਰ ਅਧਿਕਾਰਨੁਡ ਮਾਡੇਨਮਾ ਚਾਪਜਿ ਖੇਪੇਸੇ ਲੁ:ਨੁਜੇ ਮੋਬਾ ਮਾਹਾਜਿਡੇਰ ਇਗੋਸੇਰ ਲੁ:ਬਰਾਡੋਰ ਖੇਪੇਸਮੇ॥ <sup>੨੮</sup> ਮੋਬਾ ਯੇਸੁਮਿ ਇਡੋਰਮਾ ਯੋਮਕਮਿ ਖਾ ਗਾਲਿਲਨੁਡ ਮੋਮਿ ਕਿਨ੍ਯੁਮਿਨ੍ਯੁ ਸੁਗਾ॥

ਯੇਸੁਡੇਰ ਬੇਨਲੋ ਟੁਕਖੁਬਾਜਿ ਨੁਕੋਕਪਫ਼ਅ

(ਮਤਿ ੮:੧੪-੧੭; ਲੁਕਾ ੪:੩੮-੪੧)

<sup>੨੯</sup> ਮੋਬਾ ਯੇਸੁ ਯਹੁਦਿਜਿ ਸੁਮਫ਼ਾਮ ਖਿਮਬਾਡ ਖੇਰਮਾਸੋਰੇਰ ਯਾਕੁਬਨੁਡ ਯੁਹਨਨਾ ਸੋਰਿ ਚਿਕਮਾਨੁਡ ਔਡਲਾਮ ਸਿਮੋਨਨੁਡ ਆਨਿਦ੍ਰਿਯਸਮਿ ਖਿਮਬੇਰ ਖਡਾਮਿ॥ <sup>੩੦</sup> ਮੋ ਯਾਕ ਸਿਮੋਨਮਿ ਨਾਮਮਾ ਏਚੇਰਮੇ ਲੁਡਘਾਕਪੇਰ ਇਮਿਗਾ॥ ਯੇਸੁ ਲੇਮਮਾਸੋਰੇਕ ਖਿਮਬੇਰਹਾ ਯਾਤਮਿਜਿਡੇਰ ਖੋ ਇਗੋ ਖਾ ਖੇਮੇਰਟੁਜਿ॥ <sup>੩੧</sup> ਯੇਸੁਡੇਰ ਕੇਕਪੇਰ ਖੇਨੁਡ ਮੋ ਸਿਮੋਨਮਿ ਨਾਮਮਾ ਹੁਕਪੇਰ ਰਾ:ਪੁਡ ਯੇ:ਨਪੋਗਮਾ ਰਾਪੁ, ਮੋਬਾ ਖੋ ਏਚੇਰਮੇਰ ਲੇਡੁ॥ ਮੋਬਾ ਖੋਸੇਰ ਚਾਬਾਡਜਿ ਚਾਮਾ ਤਡਮਾ ਚੁਡਨੁਡ ਹਿਕਸੁਜਿ॥

<sup>੩੨</sup> ਮੋ ਯੁਡਾ ਨਾਮ ਆਘੇਨੁਡ ਏਕਸਾਡ ਯਾਤਰਮਿਜਿਡੇਰ ਚੋਪ ਖਾਲਹਾ ਟੁਕਖੁਬਾ,  
ਮਾਡੇਨਮਾ ਚਾਬੇਰ ਰਾ:ਪਪੜਆਜਿ ਯੇਸੁਬੇਰ ਲਾਜੇਡੁਜਿ ॥ <sup>੩੩</sup> ਮੋਬਾ ਮੋ ਸਹਰਬੇਨਹਾ  
ਬੇਨਲੋ ਯਾਤਰਮਿਜਿ ਖਿਮਮਿ ਸੋਅਲੁਡਬੇਰ ਸੁਪਸਾਮਿ ॥ <sup>੩੪</sup> ਯੇਸੁਡੇਰ ਬੇਨਲੋ ਖਾਲਹਾ  
ਟੁਕਖੁਬਾਜਿ ਨੁਬੋਗੁਜਿ ਮੋਬਾ ਬੇਨਲੋ ਯਾਤਰਮਿਜਿਬਾਡ ਮਾਡੇਨਮਾ ਚਾਪਜਿ  
ਧਿਰਹਾਕਸੁਜਿ ॥ ਯੇਸੁ ਅਸਾ ਲੇਧੇ ਲੁ:ਨੁਡ ਮਾਹਾ ਮਾਡੇਨਮਾ ਚਾਪਜਿਡੇਰ ਲੇਸੁਜੇ ॥  
ਮੋਡੋਗੇਰ ਯੇਸੁਡੇਰ ਮਾਹਾ ਮਾਡੇਨਹਾ ਚਾਪਜਿ ਮੇਯਾਮੁਮੇਨਟੁਜਿ ॥

ਧੇਸੁਡੇਰ ਗਾਲਿਲਬੇਰ ਸਿਚਛੇ ਪਿ:ਬੜਅਾ

(ਲੁਕਾ ੪:੪੨-੪੪)

<sup>੩੫</sup> ਵਗਿਧਾਰਾਮ ਮਾਕਿਮ ਨਾਮ ਟੇ:ਨਮਾ ਧਾਰਲੋਨੋਰ ਧੇਸੁ ਪੁ:ਕੇਨੁਡ ਸਾਡਗਾਸੁਮਾ  
ਠਾਉਬੇਰ ਖੇਨੁਡ ਪ੍ਰਾਰਥਨਾ ਲੇ:ਦੁ ॥ <sup>੩੬</sup> ਮੋਬਾ ਸਿਮੋਨਨੁਡ ਖੋਮਿ ਲਾਡਗਾਮਜਿ ਧੇਸੁ  
ਧੋਕਿਸ਼ਰ ਖਡਾਮਿ ॥ <sup>੩੭</sup> ਖੋਜਿਡੇਰ ਧੇਸੁ ਚੁਪੁਡ ਲੁ:ਸੁਜਿ, “ਚੋਬੇਰ ਹੇਡ  
ਧੋਕਮੇਨਿਡਸਿਮੇ ॥” <sup>੩੮</sup> ਇਗੋ ਖਾ ਖੇਮਨੁਡ ਧੇਸੁਡੇਰ ਇਡੋਰ ਲੁ:ਸੁਜਿ, “ਹਾਗੋ  
ਆਬਾਨਿਡੇ, ਕਾਨਿਡ ਕੇਰਧੋਡਮੇਡ ਟੁਹਾ ਹਾਇਖਾ ਖਿਮਡੇਮਬੇਰ ਖੇਨਮਾ, ਮੋਬੇਨਹਾ  
ਧਾਰਮਿਜਿਸੋ ਕੇਰ ਸੁਸਮਾਚਾਰ ਖੇਮੇਨਮਾ ਖੇਧੇ ਇਨਫੋਡਹੋਡ ਇਗੋ ਧੋਮਕੋਕਮਿ  
ਲਾਗਿਨੋਰ ਕਾ ਲੇਡਿਟਿਡੇ ॥” <sup>੩੯</sup> ਮੋਬਾ ਧੇਸੁ ਗਾਲਿਲਬੇਨਹਾ ਚੋਪ ਧਹੁਦਿਜਿ  
ਸੁਮਫਾਮ ਖਿਮਰਾਜਿ ਪ੍ਰਚਾਰ ਲੇ:ਨਸਾਡਨੁਡ ਮਾਡੇਨਹਾ ਚਾਪਜਿ ਧਾਰਮਿਜਿਬਾਡ  
ਧਿਕਸਾਡ ਵਾਇਸਾ ॥

ਸੁਕਟੁਬਾਡੇਰ ਸੁਕਪੜਅ ਧਾਰਮਿ ਨੁਬੋਕਪੜਅ

(ਮਤਿ ੮:੧-੪; ਲੁਕਾ ੫:੧੨-੧੬)

<sup>੪੦</sup> ਸੁਕਟੁਬਾਡੇਰ ਰਾ:ਪਪੜਆ ਇਕਕੋ ਧਾਰਮਿ ਧੇਸੁਬੇਰ ਲੇਨੁਡ ਖੋਮਿ ਸਰਾਡਬੇਰ  
ਓਪ੍ਰਯੁਨੁਡ ਲੁ:ਸੁ, “ਹੇਨੇਰ ਕਾ ਨੁਬੋਕਮਾ ਮਿਡਾਹੋਡ ਕਾ ਚੋਖੋ ਟੋਡਹੇਧੇ ॥”  
<sup>੪੧</sup> ਇਡੋਨਮਾ ਖਾ ਖੇਮਨੁਡ ਧੇਸੁਮਿ ਨਿਵਾ ਨਾਮਨਾਵੇਰ ਟਿਬੁ ॥ ਮੋਬਾ ਮੋ ਧਾਰਮਿਸੋਕਪੇਰ  
ਹੁਕ ਧੁਡਨੁਡ ਲੁ:ਸੁ, “ਕੇਰ ਮਿਝਨੁਡੇ ਹੇਡ ਚੋਖੋ ਲਿਸੇ ॥” <sup>੪੨</sup> ਮੋਡੋਕਪੇਨੋਰ ਮੋ  
ਸੁਕਟੁਬਾਡੇ ਲੇਨੁਡ ਚੋਖੋ ਲਿਸਾ ॥ <sup>੪੩</sup> ਮੋਬਾ ਸੋਰੋਨੋਰ ਧੇਸੁਡੇਰ ਮੋ ਧਾਰਮਿ ਨੁਰੋਰ  
ਆਗਾ ਧਿ:ਨੁਡ ਖੋ ਇਡੋਰ ਲੁ:ਸੁ, ॥ <sup>੪੪</sup> “ਖਾਕਸੇ, ਇਗੋ ਖਾ ਅਸਾਸੋ ਏਅਲੁ:ਮੇਧੋ!

ਤਰ ਆਮਦਾਡਬਾ ਜਾਚ ਲੇ:ਰਮਾਮਿ ਲਾਗਿ ਧਾਡਾਡਬਾਬੇਰ ਖੇਨੁਡ ਖਾਡਜਿਮੁਸੇ ॥  
ਮੋਬਾ ਹੈਡ ਸੁਛ ਲਿਬਰਾ ਖਾ ਧਾਰਮਿਜਿ ਖਾਡਮੁਮਾਮਿ ਲਾਗਿ ਮੋਸਾਡੇਰ ਪਿ:ਬਰਾ ਆ  
ਆਗਧੇਰ ਲੁ:ਡਿਡੋਰ ਮਨਿਦਰਬੇਰ ਭੋਗ ਪਿ:ਸੇ ॥”

੪੫ ਤਰ ਮੋ ਧਾਰਮਿ ਮੋਬਾਡ ਖੇਨੁਡ ਟਾਡਬਾ ਨੁਬੋਕਪਰਾ ਖਾ ਚੋਪ ਧਾਰਮਿਜਿ  
ਖੇਮੇਨਟੁਜਿ ॥ ਇਡੋਰ ਲਿਬਰਾ ਆਸੇਰ ਧੇਸੁ ਫੇਰਿ ਸਹਰਰਾਜਿ ਖੇਨੁਡ ਪ੍ਰਚਾਰ  
ਮੇਲੇ:ਰਹੇਸੁ ॥ ਮੋਡੋਗੇਰ ਧੇਸੁ ਸਾਡਗਾਸੁਮਾ ਠਾਉਰਾਜਿ ਖੇਨੁਡ ਪੇਮਕੋਗਾ ਤਰ ਮੋਬੇਰਸੋ  
ਧਾਰਮਿਜਿ ਕਿ:ਧੁ ਮਿ:ਧੁਰਾਮ ਖੋਬੇਰ ਲੇਸ਼ਸਾਮਿ ॥

### ਸੋਗੁਬਾ ਧਾਰਮਿ ਨੁਬੋਕਪਰਾ

(ਮਰਿ ੬:੧-੮; ਲੁਕਾ ੫:੧੭-੨੬)

੨ <sup>੧</sup> ਇਨਾਕ ਨਿਧਾਕ ਏਕਸਾਡ ਧੇਸੁ ਕਫ਼ਰਨਹੁਮ ਸਹਰ ਟੇਘਡਾ ॥ ਮੋਬਾ  
<sup>੨</sup> ਧਾਰਮਿਜਿਡੇਰ ਧੇਸੁ ਖਿਮਬੇਨੋਰ ਟੁਧੇ ਲੁ:ਮੇ ਖਾ ਖੇਪਸੁਜਿ ॥ <sup>੩</sup> ਮੋਬਾ ਬੇਰਲੋ  
ਧਾਰਮਿਜਿ ਧੇਸੁਬੇਰ ਲੇਸ਼ਸਾਮਿ ਮੋਡੋਗੇਰ ਖਿਮ ਹੋਡਸਿ:ਧੁਨੁਡ ਪਾਖੇ:ਧੁ ਪੇਨਢਾਮ  
ਠਾਉਨੋਰ ਮਾਰਾਡਾ ॥ ਮੋਡੋਕਪੇਰ ਧੇਸੁਡੇਰ ਧਾਰਮਿਜਿ ਨਿਵਾਹਾਡਮਿ ਬਚਨ  
ਖੇਮੇ:ਨਿਡਸਿਨੁਜਿ ॥

<sup>੩</sup> ਮੋਡੋਕਪੇਨੋਰ ਰਿਬਾਡੇਰ ਇਕਕੋ ਸੋਗੁਬਾ ਧਾਰਮਿ ਖਿਮਾਨੁਡ ਮੋਬੇਰ ਲੇਸ਼ਸਾਮਿ ॥  
<sup>੪</sup> ਧਾਰਮਿਜਿ ਬੇਰਲੋ ਸੁਮਕਰਾਸੇਰ ਮਾਹਾਜਿਡੇਰ ਮੋ ਸੋਗੁਬਾ ਧੇਸੁਮਿ ਕੇਕਪੇਰ  
ਮਲਾਧੇ:ਰਹੇਸੁਜਿ ॥ ਮੋਡੋਗੇਰ ਮਾਹਾਜਿਡੇਰ ਧੇਸੁ ਪੇਮਕਰਾ ਸਿਧਾ ਮਿਰਟੁ ਛਾਨਾ ਟੇਨੁਡ  
ਮੋ ਸੋਗੁਬਾ ਇਮਢਾਮ ਰੁਡਘਾਕਨੁਡਨੋਰ ਧੇਸੁਮਿ ਪੋਮੰਬੇਰ ਤਾ:ਮ ਹੇਰਏਨਡੁਜਿ ॥  
<sup>੫</sup> ਮਾਹਾਜਿਮਿ ਬਿਸ਼ਵਾਸ ਖਾਡਨੁਡ ਧੇਸੁਡੇਰ ਮੋ ਸੋਗੁਬਾ ਧਾਰਮਿ ਲੁ:ਸੁ, “ਹੋਤ ਨਾਨਿ,  
ਹੇਨੇਹਾ ਚੋਪ ਪਾਪਮਿ ਆਮਲਾਡ ਲਿਸਾ ॥”

<sup>੬</sup> ਇਗੇ ਖਾ ਖੇਮੁਡ ਮੋਬੇਰ ਸੁਮਕਰਾ ਧਹੁਦਿ ਧਾਰਮਿਕ ਖਾ ਇ:ਰਖੁਬਾਜਿ ਨਿਵੇ:ਧੁ  
ਕਾਸਾਮਿ, “ਇਗੇ ਧਾਰਮਿਡੇਰ ਇਨਢੋਡ ਇਡੋਰਮਾ ਖਾ ਇ:ਮੇ:ਨਿਡਸਿਨੁਏ?  
<sup>੭</sup> ਇਗੇਸੇਰਕੋ, ਨਿਵਾਹਾਡਰੇ ਸਿ:ਕਚੋਨੁਏ ॥ ਨਿਵਾਹਾਡਬਾਡ ਹਾਇਕੋ ਅਸੇਰ ਪਾਪਮਿ  
ਆਮਲਾਡ ਪਿ:ਹੇਨੁਏ?” <sup>੮</sup> ਤਰ ਮੋਡੋਕਪੇਨੋਰ ਧੇਸੁਡੇਰ ਮਾਹਾਜਿਮਿ ਨਿਵਾਮਿ ਖਾ  
ਲੇਡੋਕਪੇਸੁ ਮੋਬਾ ਮਾਹਾਜਿ ਲੁ:ਸੁਜਿ, “ਹੇਨਿਡੇਰ ਇਨਢੋਡ ਇਡੋਰ ਮਿ:ਇਨਡਾਨੁਮੇ?  
<sup>੯</sup> ਇਗੇ ਸੋਗੁਬਾ ਧਾਰਮਿ ‘ਹੇਨੇਹਾ ਪਾਪ ਆਮਲਾਡ ਲਿਸਾ ਲੁ:ਮਾ ਨੇਕਚਾ’ ਲੇ:ਏਨਡੇ

‘हेनेए रुडघाक खिमानुड राप्से लुःमा नेकचा लेये’ लो लुःघाकसानुमे? १० तर खेप्सानुमे, इगो माकखाम्डेमबेझ का यात्रमिमि पसेझ यात्रमिजिमि पापमि आम्लाड पिःमे अधिकार टुये लुःमे खामि प्रमान हेनिड पिःनिम्नि ॥” मोबा येसुडेझ मो सोगुबा यात्रमि लुःसु, ११ “केझ हेड लुःन्ने, हागो पुकेनुड आम्मि रुडघाक खिमानुड खिम खडे ॥” १२ चोबेझ खाडमा खाडमाबेझनोझ मो यात्रमि सुवाकटोझ पुःकाडा मोबा रुडघाक् खिनुड खेझपेसा ॥ यात्रमिजि खरि मिन्साड निवाहाडमि ओहाड लेझसाड इडोझ काबोगामि, “इडोझमागो इन्डोझपेझसो माडखाडडिझ ॥”

येसुडेझ तिरो यिःक्खुबा खोम चोडसा टोडबझआ

(मत्ति ६:६-१३; लुका ५:२७-३२)

१३ येसु फेरि गालिल वाबोक्लामि केकपेझ खडा ॥ मोबेझ बेझलो यात्रमिजि खोबेझ सुप्सामि मोबा येसुडेझ माहाजि सिकछे पिःसुजि ॥ १४ मोबाड येसु खेझटिडमाबेझ इक्को तिरो यिक्खुबा यात्रमि तिरो यिःक्मेझनिडसिबझआ येसुडेझ खाडडोक्टु ॥ मो यात्रमि अलफयसमि पसा लेटे ॥ मोबा येसुडेझ मो इडोझ लुःसु, “कानुड राप्से” इडोझ लुःबझआ खेम्नुड येःपुगा मोबा खो मि एडङ्गुवा एडङ्गुवा खडा ॥

१५ येसु मो तिरो यिःक्खुबामि खिमबेझ चाबाड लिनुड खडा मोबा खोम चोडसाजिनुड सोरि चासिझ पेडयुसा ॥ मोबेझ बेझलो हाइखा तिरो यिःक्खुबा पापि यात्रमिजिसो येसुनुड सोरि टुसामे ॥ १६ फरिसि लुःमे हुलबेझहा बेझहा सास्त्रिजिडेझ येसु तिरो यिःक्खुबानुड हाइखा पापि यात्रमिजिनुड सोरि पेन्नुड चाबझआ खाडडोक्नुड येसुमि चोडसिजि लुःसुजि, “खोसेझ इन्ढोड तिरो यिःक्खुबा पापि यात्रमिजिनुड सोरि पेन्नुड चाये?” १७ माहाजिमि खा खेम्नुड येसुडेझ इडोझ लुःसुजि, “सिडा लेझखुबागो मेन्टुक्खुबाजि नेझनि टुक्खुबाजिगोरे पाप्मिये ॥ मोडोझनोझ का धर्मिजिमि लागि नेझनि तर पापिजि हिडमेझसिझ लेडइटिडे ॥”

सकमेन्जा पेम्मेटुम्बेह खा  
(मति ६:१४-१७; लुका ५:३३-३६)

१९ कोहि यात्रमिजिडेर बप्तिस्मा पिःघुबा युहन्नामि नुड फरिसि लुःमे हुलबेहहा यात्रमिजि सकमेन्जा पेम्बरआ बेलाबेह येसुबेह लेन्नुड सिप्सुजि, “बप्तिस्मा पिःघुबा युहन्नामि चोडसाजिनुड फरिसि लुःमे हुलबेहहा यात्रमिजि सकमेन्जा पेड़इम्मि, तर इन्ढोड हेनेहा चोडसाजि चाहि सकमेन्जा पेम्मिने?” २० येसुडेर माहाजि लुःसुजि, “फुडसयाबेह केहपरआ जन्तिजिनुड सोरि लेम्बरआ यात्रमिजि मेन्चारेह खेएम्मे? नायोडबानुड सोरि टुमाबेहको असासो साकमेन्जा पेम्मिने॥” २१ तर इत्याक मोडोहा याकसो लेड़इहा, इन्डोकपेर नायोडबा खोजिबाड हाघेहा सिरइये, मोबा माहाजि सकमेन्जा पेड़इम्मे॥

२२ “फेरि पुरानो चेह असेहसो चोडमि टुक्रडेर रेबुजिने॥ रेबुहोडसो चोड चेत्रमि टुक्र सुम्धेये मोबा नाःकखेये मोडोगेह भना बेहए होवाये लिये॥

२३ “मोबा असेह चोड अडगुरमि खेवा पुरानो साउकमि सुप्षेह युड़इन्डुजे? युक्सुजिहोडसो मो सुप् नाःकखेये मोबा अडगुरमि खेवा ओप्खेहा॥ मोडोगेह चोड अडगुरमि खेवा चोड सुप्पेहनोर युडमा खेये॥

नाजामे याकमि टुम्बेह खा  
(मति १२:१-८; लुका ६:१-५)

२४ नाजामे यिडेर येसु गहु सोवारमि राम लिसाड खेहमेनिडसिडे॥ इडोर खेहटिडमाबेह येसुमि चोडसाजिडेर गहुमि खात्रवा युप्पुगुजि॥ २५ इगो खा खाडडोकनुड फरिसि हुलबेहहा यात्रमिजिडेर येसु लुःसु, “खाकसे न! नाजामे याकपेर यहुदि धार्मिक नियमबेह एलेःरमे लुःबरआ योम्बोकनोर हेनेहा चोडसाजिडेर इन्ढोड लेःरमेनिडसिन्डुजे?” २६ येसुडेर माहाजि इडोर लुःसुजि, “हाडबा दाउदनुड खोमि लाडगामजि सक् लुःमाबेह चामामि लागि इमाडसो मेन्चुप्पुड दाउदडेर इमाड लेटुए? हेनिडेर मेनेडानुमे? २७ अबियाथार लुःमे चोप्पा एप्पा याडाडबामि पालोबेह निवाहाडमि खिमबेह

પેણ્ખેનું દાઉદડેર નિવાહાડ ચેરટિબરઆ ચારેપા ખોસેર રિક્આન્સુડ  
લાડગામજિનું હાજોસુ ॥ કાનિડમિ યહુદિ ધાર્મિક નિયમબેર યાડાડબાબાડ  
હાઇખા અસેરસો માહા ચારેપા ચામા મેમ્ફેને લુઃબરા લેયે ॥ તર હાડબા  
દાઉદડેર તાડબેરેર નેરનિ ખોમિ લાડગામજિસો ચામામિ પિઃસુજિ ॥”

<sup>૨૭</sup> યેસુડેર ખાયેરસાડ લુઃસુ, “યારમિજિગોનાજામે યાકમિ લાગિ ટોડબરા નેરનિએ, તર યારમિમિ લાગિ ચાહિ નાજામે યાક ટોડબરા લેયે ॥ <sup>૨૮</sup> મોડોગેર  
કા યારમિમિ પસા ચાહિ નાજામે યાકપિસો માલિક લેડે ॥”

હુક હેઘેરપરા યારમિમિ હુક નુઘેરપરા  
(મત્તિ ૧૨:૬-૧૪; લુકા ૬:૬-૧૧)

**૩** <sup>૧</sup>હાઇકે ખેપ યેસુ યહુદિજિ સુમ્દામ ખિમબેર ખેન્માબેર મોબેર હુક  
<sup>૨</sup> હેઘેરપરા ઇકકો યારમિ ટુસા ॥ <sup>૩</sup> નાજામે યિડેરસો યેસુડેર મો ટુકુબા  
યારમિજિ નુબોકિન્દુજેડે લુઃનુડ દોસ ટિમામિ વાઃપ્ખુબા યારમિજિસો મોબેર  
ટુસામે ॥ <sup>૪</sup> યેસુડેર હુક હેઘેરપરા મો યારમિ કેરનુડ લુઃસુ, “પુકેરનુડ  
પોમ્બેર આબે ॥” <sup>૫</sup> મોબા યેસુડેર મોબેરહા યારમિજિ સિપ્સુજ, “લો લુઃસાનુમે,  
કાનિડમિ યહુદિ ધાર્મિક નિયમડેર નાજામે યાકપેર ઇમા લેઃન્મે લુઃટે?  
ભલાઇમિ યોમ્બોકડે નાસિ લેઃન્મે યોકબોક? સેરનેમા લુઃયેન્દે હિડમેરમા?”  
તર યારમિજિડેર ઇમાડસો મેલુઃસુજિ ॥ <sup>૬</sup> મોડોગેર યેસુડેર સુરકેરપરા  
ડાજિકડેર માહાજિ ચોપ વાઃબુજિ ॥ માહાજિમિ રૂડંગુવાડોર છારઝયે નિવા  
ખાડનું સારોનોર યેસુમિ નિવા ટુગા ॥ મોબા મો યારમિ લુઃસુ, “હેનેએ હુક  
ખિકસે!” ખોસેર હુક ખિકસુ મોબા ખોમિ હુક નુખડા ॥

<sup>૭</sup> મોબા ફરિસિ લુઃમે ધાર્મિક હુલબેરહા યારમિજિ ચાહિ યહુદિજિ સુમ્દામ  
ખિમબાડ ખેનું સોરોક હાડબા હેરોદમિ યારમિજિનું યેસુ ઇન્ડોર સેરમે  
લુઃનુડ મોત્તા લેઃરપુગુમિ ॥

<sup>૮</sup> મોબા એકસાડ યેસુ ખોમ ચોડસાજિનું ગાલિલ લુઃમે વાબોકલામિ  
કેકપેર ખડા ॥ મોબેર બેરલો યારમિજિ ખો ટિડસાડ આબામિ ॥ <sup>૯</sup> યેસુડેર  
લેઃરપરા ખરિહા યોમ્બોકમિ ટુમ્બેર ખેમ્નું ગાલિલ, યહુદિયાનું યરુસલેમ

सहर, इदुमिआ छेत्रनुड यर्दन होडमामि मेरप्पेरेड मोबा टुरोसनुड सिदोन सहरमि किन्युमिर्युबाडसो बेरलो यात्रमिजि लेस्सामि ॥ ६ इगो खाडनुड बेरलो यात्रमिजिमि घुइचोडेर टाडबा सिइम्मे लुःनुड येसुडेर खोम चोडसाजि इक्को योडाखोड लाप्पेरटुजि ॥

१० येसुडेर बेरलो यात्रमिजि नुबोकपर्हआ ले:टे ॥ मोडोगेर टुकखुबाजिडेर खो केक्मामि चोकखुसेर चुसामे ॥ ११ माडेन्मा चापडेर चुप्पर्हआजि येसु खाडडोकमासोरोर खोमि पोम्बेर उःक्युनुड वोसाड लुःसुजि, “हेडगो निवाहाडमि पसा लेये!” १२ तर येसुडेर “का असा लेडे लुःमे खा यात्रमिजि एरलुःमे” लुःनुड माहा माडेन्मा चापजि वोःप्नुड आग्या पि:सुजि ॥

येसुडेर बाराजना एप्पा चोडसाजि सेन्बर्हआ

(मति १०:१-४; लुका ६:१२-१६)

१३ येसु इक्को टोकटोकमेर्हटु साडनुड खोसेर मिर्पर्हआ खोबेर के:दुजि ॥ माहाजि येसुबेर लेस्सामि ॥ १४ खोनुड सोरि पेम्मामि मोबा सुसमाचार खेम्मेरसिर पाडमामि बारो चोडसा सेनुजि ॥ खोसेर माहाजि एप्पा चोडसा निड पि:सुजि ॥ १५ मोबा माहाजि माडेहा चापजि यिक्मे अधिकारसो पि:सुजि ॥ १६ येसुडेर सेन्बर्हआ बारा जना चोडसाजि इघाजिनोर ले:टामे-सिमोन, खोमि निड येसुडेर पत्रुस युडबेरटु ॥ १७ जब्दिया पसाजि याकुबनुड युहन्ना ले:टे ॥ मोजिमि निड येसुडेर “बोअर्नर्गेस” युडबेरटुजि मो लुःबर्हआ गर्जनमि पसा लेये ॥ १८ मोबा अन्द्रियास, फिलिप, बारथोलोमा, मक्ति, थोमा, अल्फायसमि पसा याकुब, थेदियसनुड देसभक्त लुःमे सिमोन १९ मोबा यहुदा इस्करियोत, इगोसेनोर येसु यात्रमिजिमि हुकबेर राःप्पेरटु ॥

यहुदि धार्मिक नियम इःखुबाजिडेर येसु सडका ले:र्पर्हआ

(मति १२:२२-३२; लुका ११:१४-२३; १२:१०)

२० मोबा एक्साड येसु इक्को खिमबेर खेनुड होडसिर्यु पेरेना ॥ मोबेरसो बेरलो यात्रमिजि सुम्बर्हआसेर येसुनुड खोम चोडसाजिडेर चामासो

मेन्चाडोकटुजि ॥ २१ इगो खा खेम्नुड खोम खिमबेहाजि येसु चिकिसर खडामि इन्ढोडहोड खो नाडबुइटे लुःसुजे ॥

२२ यरुसलेमबाड लेम्बर्आ यहुदि धार्मिक नियम इःखुबा कोहिजिडेर चाहि “येसुबेर माडेरमा चापमि हाडबा बालजिबुल पे:युटे, मोमि सक्रितडेर इगोसेर माडेहा चाप यिइन्दुए” लुःसुजे ॥

२३ मोडोगेर येसुडेर माहा यहुदि धार्मिक नियम इःखुबा केनुड खानवाबेर इडोर लुःसुजि, “सैतान खोम ताडबेर खोम टाडबा इन्डोर्टे यिकहेन्दुए?” २४ इक्को देसबेहाया यात्रमिजि खोजि टाडबानोर खिमिहोड, एकसाड मो देस नासि लिघेये ॥ २५ फेरि इक्को खिमबेहाया यात्रमिजिसो खोजि टाडबा काकखुसेर चुमिहोड माहाजिसो एकसाड नासि लिघेम्मे ॥ २६ मोडोरनोर सैतानमि राज्यबेरसो खोजि टाडबा खिमिहोड खोजिटाडबानोर नासि लिम्मे ॥ २७ असेरसो छरइये यात्रमिमि खिमबेहाथोक नाप्खेरमा यात्त्वा मो छरइये यात्रमि हिक्कमा खेये मोबाडरेर मो यात्रमिबाड नाप्खेरहेन्दुजे ॥

२८ “चैबानोर केर हेनिड लुःनिम्ने, यात्रमिडेर ले:रपरआ चोप पापनुड निवाहाड बिरोधबेर ले:रपरआ पापमिसो आमलाड टोइये ॥ २९ तर पबित्र होडनिवा सिक्काबरआ पाप इन्डोरपेरसो आमलाड लिनिबा ॥ मो यात्रमिमि पाप इन्डोरपेरसो आमलाड लिनिबा ॥” ३० येसुडेर इगो खानवा लुःसु, इन्ढोडहोड माहाजिडेर “येसुबेर माडेरमा चाप टुये” लुःबरआसेर खोसेर इगो खा लुःबरआ लेरे ॥

### येसुमि मामानुड निसाजि

(मर्ति १२:४६-५०; लुका ८:१६-२१)

३१ मोडोकपेरनोर येसुमि मामानुड निसा मोबेर लेस्सामि ॥ माहाजि पाखेयुनोर पेन्नुड येसु केरसिर पाकसुजि ॥

३२ येसुमि किरयुमियु बेरलो यात्रमिजि टुयामि ॥ मोबा माहाजिडेर येसु इडोर लुःसु, “गुरु, हेनेए मामानुड निसाजिडेर हेड पाखेयु

કે:નેરનિડસિમ્મિ॥” ૩૩ યેસુદેર લુઃસુ, “કેએ મામાનુડ નિસાજિ અસાજિડે?” ૩૪ મોબા યેસુદેર ખોમિ ખિરિખિરિ ટુખુબાજિ વા:ઘુડ લુઃસુ, “કેહા મામાનુડ નિસા, નાનુસાજિ ઇઘાજિનોર લેમ્મે ૩૫ ઇન્ઢોડહોડ નિવાહાડમિ આગ્યાડેર લુઃબહા ખા ખેન્નુડ લે:રખુબાજિનોર કેહા મામાનુડ નિસાજિ લેમ્મે॥”

### ચરિ ટુપ્ખુબામિ ખાનવા

(મતિ ૧૩:૧-૨૩; લુકા ૮:૪-૧૫)

૪ ૧ યેસુદેર ફેરિસો ગાલિલ વાબોક્કલામિ કેક્પેર સિક્છે પિ:બોક્પરા લેટે॥ યેસુમિ કિન્યુ મિન્યુ બેરલો યારમિ સુન્ભરાસેર ખો ઇક્કો યોડાખોડબેર સાડનુડ મો કેક્બાડ મેર્યોડ ખેન્નુડ પેના॥ સુન્ભરા યારમિજિ ચાહિ વાબોક્કલામિ કેક્પેરનોર પેનામિ॥ ૨ મોબા યેસુદેર યારમિજિ બેરલો ખા ખાનવાબાડ ઇદુજિ॥ યેસુદેર ઇડોર લુઃસુજિ, ૩ “ખેપ્સાનુમે, ઇક્કો યારમિ ચરિ ટુપ્સિર ખડા ૪ ચરિ ટુપ્માબેર કોહિ ચરિ રામબેર સિર્ટા મોબા ઇઠોપેરનોર સોડાજિડેર કુ:પ્યોબેસુ॥ ૫ કોહિ ચરિ રૂડગોરવાનુડમા ભુમિબેર સિર્ટા॥ મોબેર આક્ખામા મારાડા ચરિમિ રિડ કેરમાગો ચાન્ડોનોર કડા ૬ તર રિડમિ સામડેર આક્ખામા મેન્ચુપ્પરાસેર નામ રા:ક્માસોરોર ઓઝીલા લિનુડ હેઘડા॥ ૭ મોબા કોહિ ચરિ ચાહિ ચિજિડખાબેર સિર્ટા, ઇન્યાક નિયાક એકસાડ ચિજિડ ના:પોકનુડ માહા કેરપરા ડાડ લિબરાસેર ચાનોર મેકિક્સા॥ ૮ તર કોહિ ચરિ ચાહિ મોલનુડમા આક્ખામાબેર સિર્નુડ નુરોર કડાનુડ વાબોગા॥ મોબા બિરુવાડેર તિસ ગુના, સાઠિગુનાનુડ સય ગુના ચા કિક્સા॥” ૯ મોબા યેસુદેર લુઃસુ, “અસા અસામિ નેએક, માહાજિડેર ખેપ્સાનુમે॥”

૧૦ યેસુ ખોમ દાડબા લિસેમ્બાડ યેસુમિ ચોડસાનુડ ખોજિમિ લાડગામજિડેર યેસુદેર લુઃબહા ખાનવાડેર લુઃમાયોક્પરા ખામિ ટુમ્બેર સિપ્પસુજિ॥ ૧૧ યેસુદેર માહાજિ લુઃસુજિ, “હેનિડ ચાહિ નિવાહાડમિ રાજ્યમિ ટુમ્બેરહા ખા લેમેરપરા લેયે॥ તર પાખેરયુહા યારમિજિ ચાહિ ચોપ ખા ખાનવાબાડ લુઃમા ખેમ્મે॥

<sup>१२</sup> इन्दोङ्होड होङ्ह माहाजिडेर खाडगो खाडइन्दुजे तर खाडङ्होकटुजिने, खेम्गो खेम्खाडइन्दुजे तर लेडोकटुजिने ॥” मोडोर लिमाहोड माहाजि टाडबामि पापि योम्बोक लेनुड निवाहाडबेर लेस्सामि होला, मोबा निवाहाडडेर खोजिमि पापमि आम्लाड पिःसुजे होला ॥”

<sup>१३</sup> मोबा येसुडेर चोडसाजि सिप्सुजि, “इमा हेनिडेर इगो खानवाडेर लुःमा योकपरआ मेलेसानुमे? मोडोहोडगो हाइखा खानवाडेर लुःमायोकपरआ खा इन्डोरटे लेन्डानुमे? <sup>१४</sup> चरि टुप्खुबा लुःबरआ निवाहाडमि बचन प्रचार लेरखुबा ॥ <sup>१५</sup> इन्डोर यारमिमि निवाबेर इगो बचन राम केकपेर सिरपरआ चरिडोरनोर लिये ॥ मो बचन खेम्मासोरोर सैतानडेर निवाबाडु कुःप्पेन्दुए ॥ <sup>१६</sup> मोबा इन्डोर जनामि निवाबेर इगो बचन रुडगोरवानुडमा भुमिबेर सिरपरआ चरिडोर लिये ॥ माहाजिडेर निवाहाडमि बचन खेम्मासोरोर साप्थाडमानुड बिस्वास लेन्दुजे ॥ <sup>१७</sup> तर माहाजिडेर मो बचन निवाहोडबेर मेयुडबरआसेर माहाजिडेर बिस्वासगो लेरन्दुजे तर आद्रेवा खेनुड कस्टबेर बिस्वास लेरपेन्दुजे ॥

<sup>१८</sup> इन्डोर जना यारमिजिमि निवाबेर इगो बचन चिजिडखाबेर सिरपरआ चरिडोर लिये ॥ <sup>१९</sup> मोबा माहाजिडेर निवाहाडमि सिकछे खेम्गो खेम्डिन्दुजे तर इगो माकखाम्डेमबेरहा सुर्ता, साकचाडमि नाम्नावाडेर मो बचन मिन्डेन्दुजे मोबा इककोसो चा किडनिबा ॥ <sup>२०</sup> इन्डोर यारमिजिमि निवाबेर इगो बचन मोलनुडमा भुमिबेर सिरपरआ चरिडोर लिये ॥ माहाजिडेर निवाहाडमि बचन खेम्डिन्दुजे मोबा तिस गुना, साठि गुनानुड सय गुना चुरोक चा किडइये ॥”

### कुप्पिमि खानवा

(लुका ८:१६-१८)

<sup>२१</sup> येसुडेर लुःघेन्दु, “कुप्पि उःप्नुड असेन्टे पाथिडेर ओप्पिदुए अथवा खाटहोडबेर युडइन्दुए? आकटोर लेटुजिने, कुप्पि उःप्नुडगो अग्लो ठाउबेरकोरे युडइन्दुजे ॥ <sup>२२</sup> चुम्युडबरआ चोप थोक चोपमि पोम्बेर खाडमुहा, लेहेनिहा चोप खा लेहेए ॥ <sup>२३</sup> नेएक काप्खुबा चोबेर खेप्सानुमे!”

२४ मोबा येसुदेव इडोर लुःसुजि, “हेनिडेव खेम्बरआ खाबेर नुरोर निवा टिसानुमे! हेनिडेव इन्डोर सिःक्नुड हाइखाजि पिःन्डानुम, मोसेन्नोर सिःक्नुड हेनिडसो पिःम्मे॥ आकटोररेव नेऱनि मोबाडसो चुरोक पिःम्मे॥ २५ इन्दोडहोड असानुड दुहा, मो भना बेत्तलो पिःये, तर असानुड मारआहा, खोसेव काप्मिन्दुहा अडेवासो नाप्खेहा॥”

### चरिमि दुम्बेहा खा

२६ येसुदेव फेरि लुःसु, “निवाहाडमि राज्य लुःबरआ इक्को यारमिडेव सोवराबेव चरि दुप्परआडोरनोर लेये॥

२७ मो यारमि इम्होडसो, पुकेवहोडसो सोवराबेव दुप्परआ चरि सेन्डा लेन्डा केत्तनुड वाबोरइहा॥ तर इडोर इन्डोर लिसे, लुःनुड खोसेव लेसुने॥

२८ आकखामा खोमदाडबेव चरि केत्तमेन्दुए मोबा चा किडइये टोडइन्दुए॥ इडोर याश्लो रिड केत्तप्पये, ताम वाबोक्किये मोबा एकसाड खारवा केप्पये॥

२९ अन्न दुम्नुड एकसाड मो सोवरादाडबेव खोरइडेव अन्न हेविन्दुए इन्दोडहोड माहा अन्न हेकमा बेला लिघेवपरआ लिये॥”

### पारसाइमि चरि

(मत्ति १३ः३१-३२, ३४; लुका १३ः१८-१९)

३० फेरि येसुदेव लुःसु, “निवाहाडमि राज्य हाइखा इमाडडोर लेये लुःनुड लुःमे? अथवा हाम्बे खानवाबाड इगोमि दुम्बेव लुःमे? <sup>३१</sup> इगो इडोर लेये॥ पारसाइमि चरि माकखाम्डेमबेव चोपबाड एडेवमा चरि लेये॥ इक्को यारमिडेव मो चरि सोवराबेव टुप्पिन्दुए॥ <sup>३२</sup> मो वाबोक्नुड बेवए आरवानुडमा डाड लिये॥ इगोमि बेहा बेहा हागा लिहा मोबेव सोडाडेव हाप टिनुड पेडङ्गिम्मे॥” <sup>३३</sup> यारमिजिडेव निवाहाडमि सिकछे लेसुमिरो लुःनुड इडोरहा बेत्तलो खानवा लुःबेवटुजि॥ <sup>३४</sup> यारमिजि सिकछे पिःमाबेव खानवाबाडनोर इःदुजि॥ तर खोमि चोडसाजिरेव टुमाबेव चाहि खानवाडेव लुःमा योक्परआ खा इःबेवटुजे॥

યેસુદેર વાડુમ યોડ ઉંકમેટુ  
(મતિ દ: ૨૩-૨૭; લુકા દ: ૨૨-૨૫)

<sup>૩૫</sup> મો યુડારાજિ યેસુદેર ખોમ ચોડસાજિ લુઃસુજિ, “લો આબાનિડે, હાગો કાનિડ માહોડમામિ મેઝએરેડ ખવડિ” <sup>૩૬</sup> ચોડસાજિ મોબેર સુન્બરા બેરલો યારમિજિ યા:ન્યાનું યેસુ સાડબરા યોડા જહાજબેર સાકસામિ મોબા યેસુ ચિકનુંડ મેઝએરેડ ખેરમામિ પોરોગામિ॥ માહાજિનુંડ હાઇખાસો યોડાખોડ ટુસાહા॥ <sup>૩૭</sup> હાજોકટોર વાબોકલાબેર બેરણ ફુડિકસુમા યિકપોગા મોબા ફેડલેવા રાપોકનુંડ યોડા જહાજ ઇન્ઠુપ યોડા ચિપ્સરપોરોગા॥ <sup>૩૮</sup> યેસુ ચાહિ યોડા જહાજમિ એડગુવારામ ખેરનુંડ ટેખોડ કોડમાનુંડ ઇમ્પેરનિડસિડે॥ મોબા ચોડસાજિડેર ખો હુમ્બોકસાડ લુઃસુજિ, “ગુરુ, કાનિંગો સિસિરપોગિડમા, હેડ લેરખો માયે?”

યેસુદેર ફુડિકસુમાનુંડ ફેડલેવા વોપ્પરા

<sup>૩૯</sup> યેસુ નુંડ ફુડિકસુમાનુંડ ફેડલેવા વો:પ્સાડ લુઃસુ, “યોડ ઉગે!” મોડોકપેરનોર ફુડિકસુમા એન્યુસા મોબા યોડ ઉગા॥ <sup>૪૦</sup> યેસુદેર ચોડસાજિ લુઃસુજિ, “હેનિડ ઇન્દોન્ડે કિરસિન્ડાનિડે? ખોઇડે હેનિડમિ બિસ્વાસ?” <sup>૪૧</sup> મોબા માહાજિ ખરિ મિનુંડ કિરસિસાડ ખોજિ ટાડબા કાસામિ, “અસાડે? ખોસેર લુઃબરા ખાગો ફુડિકસુમાનુંડ ફેડલેવેરસો ખસિમ્મે લે!”

માડેરમા ચાબેર ચુપ્પરા યારમિ  
(મતિ દ: ૨૮-૩૪; લુકા દ: ૨૬-૩૬)

**૫** <sup>૧</sup> યેસુ ખોમ ચોડસાજિનુંડ ગાલિલ વાબોકલામિ મેઝએરેડલામ ગેરાસેનસ ઠાઉબેર લેસ્સા॥ <sup>૨</sup> યેસુ યોડાખોડબાડ ઓર્લલિમા સોરોર માડેરમા ચાબેર રા:રપરા ઇકકો યારમિ યે:રમા ખાબાડ ખો ચુપ્સિર લેસ્સા॥ <sup>૩</sup> મો યારમિ યે:રમાખાબેર પેને॥ મો યારમિ ચેકિચમિ સાડલાડેર હિ:કમાબેરસો મેહિ:ક્રુંડહેબરા લેટે॥ <sup>૪</sup> બેરલો ખેપ ખો ચેકિચમિ કોડડેર ઘિગુજિ તર ખોસેર માહા ટેરનુંડ ચિ:ખડે॥ અસેરસો ખો મેસેરયુંડહેસુજિ॥ <sup>૫</sup> ખો

सानिडनोऽ टाडबामि हिडबेर रुडगुवाडेऽ खिकसाड, येत्तमाघाराजि वोसाड रामदुसे॥

<sup>६</sup> खोसेर ओबाडनोऽ येसु खाडडोकमा सोरोक पिडसाड आप्नुड येसुमि पोम्बेर टुमुगेरठोक्नुड, <sup>७</sup> वोसाड लुःसु, “हे येसु, बेरए निवाहाडमि पसा, हेनेर का इमा ले:त्तमा योइटुए? निवाहाडमि निडबेर केर बिन्ति लेन्ने, का दुःख एत्तपिःमा॥” <sup>८</sup> इन्दोडहोड येसुडेर मो माडेत्तमा चाप यात्रमिबाड खेप्पेसे लुःबरआ ले:टे॥” <sup>९</sup> मोबा येसुडेर सिप्पु, “हेनेर निड इमाडडे?” मो लुःसु, “केर निड फौज, इन्दोडहोड कानिडगो बेरलो टुन्डिडमा॥” <sup>१०</sup> मोबा मो मडेत्तमा चापडेर येसुनुड बिन्ति ले:दु, “कानिड इगो ठाउबाड एयिक्मायो॥”

<sup>११</sup> मो टोक्टोकमामि एम्लेडबेर आक्मामि बगाल टुसामि॥ <sup>१२</sup> मोबा माहा माडेत्तमा चापजिडेर इडोरमा बिन्ति ले:दुजि, “कानिड आकखा आक्माजि होडसित्तु पेखेत्तमाना॥”

<sup>१३</sup> येसुडेर माहा माडेत्तमा चापजि खेप्पेसानिडे लुःसुजि, मोबा माहाजि आक्माजिबेर पेखडामि॥ माहा नि हजार (२०००) आक्माजि डाडसाड याकफुबाड मिम्मु योडाबेर हुम्सिघडामि॥

<sup>१४</sup> इडोरमा खा खाडनुड आक्मा गोठलाजि चिखेत्तनुड खिमडेमनुड सहरबेरहा यात्रमिजि खेम्मेत्तुजि मोबा बेरलो यात्रमिजि खाडसिर येसु टुढामबेर लेस्सामि॥ <sup>१५</sup> माहा लेडखुबा यात्रमिजिडेर मो मडेत्तमा चापडेर राःप्नुड नाडडुखुबा यात्रमि नुबोक्नुड येसुमि केकपेर पेमबरआ खाडडोकटुजि॥ मोबा खोजि बेरलो खरि मिन्नुड किस्सिडामि॥ <sup>१६</sup> इगो खा खाडखुबाजिडेर मो यात्रमिनुड आक्माजिमि टुम्बेर लिबरआ खा हाइखा यात्रमिजिसो इःबेरटुजि॥ <sup>१७</sup> इडोरमा खा खेम्नुड मोबेरहा यात्रमिजिडेर येसु हेड कानिडमि ठाउबाड खेरप्पेसे लुःनुड बिन्ति ले:दुजि॥

<sup>१८</sup> येसु खेत्तमामि योडाखोडबेर साडसित्तपोरोकमाबेर मडेत्तमा चाबेर लेन्नुड नुबोक्परआ मो यात्रमिडेर “कासो हेडनुड सोरि चिकखेत्तमाना” लुःनुड बिन्ति लेदु॥ <sup>१९</sup> तर येसुडेर मो यात्रमिखोनुड मेआप्पेत्तसाड इडोर लुःसु, “हेड आम्मि खेत्तनुड डेर हेनेर जिबनबेर ले:रपरआ योम्बोक मोबा खोमि दयानुड

खा हेनेहा खिमबेहाजिनुड चोप लाडगामजि लुःबेहटाजे ॥” २० मोबा मो यात्रमि मो ठाउबाड खोमि खिम खेनुड खोमि जिबनबेह लेःत्परआ बेहए योम्बोकमि टुम्बेह डिकापोलिसबेहहा यात्रमिजि खेम्मेहसाड राम्डुसा ॥

### याइरसमि मेझनामि पसानुड इक्को टुक्खुबा मेझनामि (मति ६:१८-२६, लुका ८:४०-५६)

२१ येसु फेरि माहोडमामि केएरेडलाम टेआबा मोबेहनोह बेहलो यात्रमिजि खोमि कित्युमियु सुप्सामि ॥ येसु चाहि माहोडमामि केकपेहनोह टुसे ॥ २२ यहुदि सुम्दाम खिमबेहाजिबाड इक्को सासक याइरस निड लेःत्खुबा यात्रमि लेन्नुड येसुमि पोम्बेह उःक्यु ॥ २३ मोबा खोसेह येसु इडोह लुःसाड बिन्ति लेःदु, केए एडेम्मा मेझनामिपसा टुक्मेह सिसिहपोरोइटे ॥ हेड लेन्नुड हेनेए हुगेह केक्नुड नुबोकपेहमाना ॥”

२४ मोबा येसु मो यात्रमिनुड सोरि खडा ॥ बेहलो यात्रमिजि खोमि एडगुवा एडगुवा खेनुड येसुमि कित्यु मित्यु सोकिस सोकिस टुसामि ॥ २५ माबेह इक्को मेझनामिसो टुसे खो हरि खेहमे टुक्मावेह राःपरआ बारो निड लिघेहपरआ लेटे ॥ २६ खोसेह बेहलो खेह सिडा लेःत्खुबाजिनुड खेनुड खोनुड टुहा चोप याड रुक्पेसु तर खो नुबुकमागो नेहनि भना मेझयोड लिबहरआ लेटे ॥ २७ खोसेह हाइखा यात्रमिजिबाड येसुमि टुम्बेह खेम्बरआ लेटे ॥ मोडोगेह खोसो बेहलो यात्रमिजि सुम्बरआजिनुडनोह खेनुड येसुमि एडगुवारामबाड खोमि लाशलिडमि फुक्का केगु ॥ २८ इन्दोडहोड “येसुमि चेहरेह सुबुडहोडसो का नुघेडे” लुःनुड खोसेह बिस्वास लेःदुए ॥ २९ चैबानोह खोसेह येसुमि चेह सुःत्मासोरोह खोमि हरि खेहमा नुबुगा ॥

३० मोडोकपेहनोह येसुडेह खोमि हिडाबाड नुबोकमे बोल पेखेहपरआ लेडोक्नुड एडगुवालाम हिघेनुड यात्रमिजि इडोह लुःसाड सिप्सुजि, “असेहटे केए चेह सुबुए?”

३१ येसुमि चोडसाजिडेर खो लुःसुजि, इद्रेहलो यात्रमिजि हेनेए खिरिखिरि टुम्मे, रोसो हेनेह लुःन्दुए ‘का असेह केगिडे?’”

<sup>੩੨</sup> ਤਰਸੋ ਅਸੇਹ ਸੁਬਿਡੇ ਲੁ:ਨੁਡ ਧੇਸੁਡੇਹ ਕਿਤ੍ਯੁ ਮਿਤ੍ਯੁ ਵਾ:ਪਪੋਗੁ ॥ <sup>੩੩</sup> ਮੋਬਾ ਮੋ ਮੇਨਾਮਿ ਹਿਡਾਬੇਹ ਲਿਬਰਆ ਖਾ ਮਿਤ੍ਨੁਡ ਖੋ ਕਿਰਸਿਸਾਡ ਧੇਸੁਮਿ ਪੋਮਕੇਹ ਟੁਮੁਗੇਹ ਠੋ:ਕਨੁਡ ਚੋਪ ਖਾ ਧੇਸੁ ਲੁ:ਬੇਹਟੁ ॥ <sup>੩੪</sup> ਮੋਬਾ ਧੇਸੁਡੇਹ ਮੋ ਮੇਨਾਮਿ ਲੁ:ਸੁ, “ਨਾਨਿ, ਹੇਨੇਏ ਬਿਸ਼ਵਾਸਡੇਹ ਹੇਡ ਨੁਬੋਇਟੇ ॥ ਢੁਕਕ ਲਿਨੁਡ ਖਡੇ ॥ ਹਾਗੇ ਹੇਡ ਨੁਬੋਇਟੇ”

<sup>੩੫</sup> ਧੇਸੁਡੇਹ ਇਡੋਹ ਲੁ:ਮੇਨਿਡਸਿਸਾਬੇਹ ਧਾਇਰਸਮਿ ਖਿਮਾਡ ਕੋਹਿ ਧਾਰਮਿਜਿ ਇਡੋਰਮਾ ਲਾਮਾਵਾ ਲੁ:ਸਿਰ ਲੇਨੁਡ ਲੁ:ਸੁ, “ਮਾਲਿਕ, ਹੇਨੇਏ ਮੇਨਾਮਿ ਪਸਾਗੇ ਸਿਘਡਾ ॥ ਹਾਗੇ ਗੁਰੂ ਇਨਢੋਡ ਦੁ:ਖ ਪਿ:ਮੇ?” <sup>੩੬</sup> ਤਰ ਮਾਹਾਜਿਡੇਹ ਲੁ:ਡਿਡਬਰਆ ਖਾਮਿ ਧੇਸੁਡੇਹ ਲੇਖਖੋ ਮੇਲੇਟੁਨੁਡ ਧਾਇਰਸ ਲੁ:ਸੁ, “ਹੇਡ ਏਕਿਕਿਸਿਨੇ, ਬਿਸ਼ਵਾਸਰੇਹ ਲੇਟੇ ॥”

<sup>੩੭</sup> ਮੋਬਾ ਧੇਸੁਡੇਹ ਪਤ੍ਰਸ, ਧਾਕੁਬਨੁਡ ਧਾਕੁਬਮਿ ਨਿਸਾ ਧੁਹਨਾਰੇਹ ਖੋਮਿ ਸੋਹਿ ਚਿਰਖੇਰਟੁਜਿ ॥ <sup>੩੮</sup> ਖੋਜਿ ਧਾਇਰਸਮਿ ਖਿਮ ਰੁਕਮਾਬੇਹਕੋ ਧਾਰਮਿਜਿ ਨਿਵਾ ਟੁ:ਕਸਾਡ ਹਾ:ਪਮੇਨਿਡਸਿਬਰਆ ਧੇਸੁਡੇਹ ਖਾਡਡੋਕਟੁ ॥ <sup>੩੯</sup> ਮੋਬਾ ਧੇਸੁ ਖਿਮਹੋਡਸਿਤ੍ਯੁ ਪੈਏਨੁਡ ਮਾਹਾਜਿ ਲੁ:ਸੁਜਿ, “ਹੇਨਿਡ ਇਨਢੋਡ ਇਡੋਹ ਖਾਯੋਕ ਮਾਯੋਕ ਲੇ:ਤਸਾਡ ਹਾ:ਪਿਨਡਾਨਿਡੇ? ਇਗੇ ਪਿਰਛਾ ਮੇਨਿਸਿਧੇਰਟਿਰ ॥”

<sup>੪੦</sup> ਇਗੇ ਖਾ ਖੇਮਨੁਡ ਮਾਹਾਜਿਡੇਹ ਧੇਸੁ ਧਿਟੇਗੁਜਿ ॥ ਤਰ ਧੇਸੁਡੇਹ ਚੋਪ ਧਾਰਮਿਜਿ ਪਾਖੇਰਤ੍ਯੁ ਪਾਕਸੁਜਿ ॥ ਮੋਬਾ ਮੋ ਪਿਰਛਾਮਿ ਪਾਬਾਨੁਡ ਮਾਮਾ ਧੇਸੁਨੁਡ ਸੋਹਿ ਖੇਰਖੁਬਾ ਸੁਮਾਡ ਚੋਡਸਾਜਿ ਚਿਕਮਾਨੁਡ ਪਿਰਛਾ ਟੁਢਾਮ ਹੋਡਸਿਤ੍ਯੁਏ ਕੋਠਾਬੇਹ ਖੋ ਖਵਡਾ ॥ <sup>੪੧</sup> ਧੇਸੁਡੇਹ ਮੋ ਪਿਰਛਾਮਿ ਹੁਕ ਰਾ:ਪਸਾਡ ਲੁ:ਸੁ, “ਤਾਲਿਤਾ ਕੁਮਿ” ਇਗੇ ਲੁ:ਬਰਆ “ਹੋਤ ਨਾਨਿ, ਪੁਕਾਡੇ!” <sup>੪੨</sup> ਮੋਬਾ ਮੋ ਮੇਨਾਮਿ ਪਿਰਛਾ ਸੁਵਾਕਟੋਹ ਪੁਕੇਰਨੁਡ ਕਿਤ੍ਯੁ ਮਿਤ੍ਯੁ ਰਾਮਬੁਗਾ ॥ ਇਡੋਰਮਾ ਖਾ ਖਾਡਨੁਡ ਮਾਹਾਜਿ ਖਰਿ ਮਿਨਾਮਿ ॥ [ਮੋ ਪਿਰਛਾ ਬਾਰੋ ਨਿਡਮਾ ਲੇਟੇ] <sup>੪੩</sup> ਤਰ ਧੇਸੁਡੇਹ ਇਗੋ ਖਾ ਅਸਾਸੋ ਏਤਲੁ:ਮੇ ਲੁ:ਨੁਡ ਆਗਧਾ ਪਿ:ਸੁਜਿ ॥ ਮੋਬਾ ਮੋ ਪਿਰਛਾ ਇਮਾਡ ਇਮਾਡ ਚਾਮਾ ਪਿ:ਸਾਨੁਮੇ ਲੁ:ਸੁਜਿ ॥

નાસરતબેન્હા યારમિજિડેર યેસુ બિસ્વાસ મેલે:ન્પરા

(મત્તિ ૧૩:૫૩-૫૮; લુકા ૪:૧૬-૩૦)

**૬** <sup>૧</sup>મોબા યેસુ મો ઠાડ લેપ્પેનુંડ યારલો ટાડબા હુર્કબા લિબરા સહર નાસરતબેર ખડા ॥ ખોમિ ચોડસાજિસો ખોનુંડનોર ખડામિ ॥ <sup>૨</sup>નાજામે યિડેર યેસુડેર યહુદિજિ સુમ્ઢામ ખિમબેર ખેનુંડ ઇન્પોગુજિ ॥ ખોસેર ઇઃન્પરા ખેમ્ખુબા ચોપ યારમિજિ ખરિ મિન્સાડ ખોજિ ટાડબા ઇડોર કાબોગામિ, “ઝગો યારમિડેર ઇધા ચોપ ખા હામ્બાડ ચુપ્ટુહા હા? ઇન્ડોરટે ઇન્ડોરમા નિવાડે ઝગો પિ:સુજે? ઇડોરહા બેરહાનુંડ ખરિહા યોમ્બોક ઇગોમિ હુગેર લે:ન્હેન્ડુહા? <sup>૩</sup>ઝગોગો મો મરિયમ લુ:મે મેરનામિમિ પસા સિડનુંડ રૂડંગોરવામિ યોમ્બોક લે:ન્ખુબા નેરનેન્ડે? ઇમા ઝગો યાકુબ, યોસેફ, યહુદાનુંડ સિમોનમિ વાવા નેરનેન્ડે? ઇગોમિ સામસુવમા નિસાજિસો ઇગોબેર કાનિડનુંડનોર ટુમ્મે!” ઇડોર લુ:સાડ યેસુડેર લે:ન્પરા યોમ્બોક ખાડનુંડ બિસ્વાસ માલે:ટુજિ ॥

<sup>૪</sup> મોબા યેસુડેર માહાજિ લુ:સુજિ, “અગમબકતા હાઇખા ઠાઉબેરહા યારમિજિડેર આદર લે:ન્દુજે તર ખોમિ ખિમબેરહાજિ, ટાડબાડજિ, માક્ખમ્ડેમબેરહા યારમિજિડેર ચાહિ ખો આદર લે:ટુજિને ॥” <sup>૫</sup> મોબેર યેસુડેર કોહિ કોહિ ટુકુખુબાજિસોકપેર હુકયુડનુંડ નુબોગુજિ ॥ મોબાડ હાઇખા ઇમાડસો ખરિહા યોમ્બોક મેલે:ન્હેસુ ॥ <sup>૬</sup> મોબા ખોમિ ખિમડેમબેરહા યારમિજિ બિસ્વાસ મેરનિડહાજિ ટુબરા ખાડનુંડ યેસુ ખરિ મિના ॥

યેસુડેર ચોડસાજિ પ્રચાર લે:ન્સિર પાડબરા

(મત્તિ ૧૦:૫-૧૫; લુકા ૬:૧-૬)

॥ મોબા ખો ખિમડેમરાજિ સિકછે ઇઃન્સાડ ખડા ॥ <sup>૭</sup> ખોસેર ખોમિ બારો જના ચોડસાજિ કેડુજિનુંડ માડેહા ચાપસોકપેર અધિકાર લે:ન્મે બોલ પિ:નુંડ માહાજિ નિપ્પાડ નિપ્પાડ પાકસુજિ ॥ <sup>૮</sup> હેનિડેર રામબેર પાપ્મિહા ઇકકો “ટોડિરાબાડ હાઇખા થોક ચામાહા ખા, સુપ મોબા થોડમાઇબેર યાડ

ਇਮਾਡਸੋ ਪ੍ਰਕਿਖਮੇ ॥ ੬ ਸਰਾਡਬੇਰ ਰਾਡਸੁਪ ਚਾਕਸਾਨਮੇ ਮੋਬਾ ਚਾਡਬਹਾ ਚੇਰਬਾਡ  
ਹਾਇਖਾ ਪ੍ਰਕਿਖਸਾਨਮੇ ॥”

१० येसुडेर माहा यात्रमिजि हागोसो लुःसुजि, “हेनिड खेन्नुड यात्रलो हाम्बे खिमबेर पेखेन्डानिड मो ठाउ मेलेप्पेरो मो खिमबेनोर पेनानिडे॥ ११ इडोर हेनिड खेन्माबेर मो ठाउबेरहा यात्रमिजिडेर हेनिड स्वागत मेलेन्मिहोड मोबा हेनिडमि खा मेखेप्सुजिहोड माहाजिमि खिमडेमबाड खेन्माबेर हेनिडमि साराड फेकबेरहा किःकपरुआ धुलोडेर खोजिमि बिरोधबेर गबाहि लागि पि:मामि मोबेनोर फापयडआमे॥”

<sup>१२</sup> मोबा एक्साड चोडसाजि खेतनुड यारमिजि “पापबाड निवाहाडलाम टेसानिडे” लुःसाड प्रचार लेटुजि॥ <sup>१३</sup> माहाजिडेर माडेहा चापजिडेर राःपरुआ यारमिजिबाड माडेहा चापजि यिगुजि मोबा टुकखुबाजि केवा सिःटिनुड नुबोगुजि॥

बप्तिस्मा पि:घबा यहन्ना सेनेबङ्गुआ खा

(मति १४:१-२; लुका ६:७-८)

੧੪ ਹਾਡਬਾ ਹੇਰੋਦਡੇਝਸੋ ਚੋਪਰਾਜਿ ਯੇਸੁਮਿ ਨਿਡ ਮੁਕਪੜਾ ਖੇਮਡੋਕਟੁ ॥ ਇਥਾ  
 ਖਾ ਚੋਪਰਾਜਿ ਮੁਕਖਡਾ ਇਨਡੋਕ ਜਨਾਡੇਰ ਇਡੋਰ ਲੁ:ਸੁਜਿ, “ਬਾਪਿਸਮਾ ਪਿ:ਖੁਬਾ  
 ਯੁਹਨਨਾ ਸਿਬਰਆਬਾਡ ਹਿਡਬੋਇਟਾ, ਮੋਡੋਗੇਨੋਰ ਖੋਬਾਡ ਇਡੋਰਹਾ ਸਕਿਤਨੁਡਹਾ  
 ਧੋਮਬੋਕ ਲਿਮੇਰਨਿਡਸਿਧੇ ॥” ੧੫ ਤਰ ਇਨਡੋਰ ਜਨਾਡੇਰ ਚਾਹਿ ਲੁ:ਸੁਜਿ, “ਇਗੋ  
 ਏਲਿਯਾ ਲੇਏ” ਫੇਰਿ ਹਾਇਖਾਜਿਡੇਰ ਲੁ:ਸੁਜਿ, “ਇਗੋ ਗੋ ਉਹਿਲੇਹਾ  
 ਅਗਮਬਕਤਾਡੋਰਮਾ ਇਕਕੋ ਲੇਏ ॥” ੧੬ ਤਰ ਹੇਰੋਦਡੇਰ ਇਗੋ ਖਾ ਖੇਮਨੁਡ ਲੁ:ਸੁ,  
 “ਇਗੋਗੋ ਯੁਹਨਨਾ ਲੇਧੇ, ਇਗੋਮਿ ਨਿਨਡਾਵਾ ਕੇਨੋਰ ਚੇਮੇਰਪੜਾ, ਮੋਨੋਰ  
 ਹਿਡਬੋਇਟਾ ॥”

१७-१८ इन्दोडहोड हेरोदडेर खोम्निसामि ठार्मा हेरोदियास लुःमे मेझनामि खोसेर फुडसया ले:नपरआ लेटे॥ तर युहन्नाडेर हेरोद इडोर लुःबरआ लेटे, “आमनिसा फिलिपमि ठार्मा हेनेर युडमा नुबा लिनिबा ॥” मोडोगेर हेरोदडेर

हेरोदियासमि लागि युहन्ना यात्रमिजि राःप्मेनुड तिरोडगा खिमबेर सेकपरआ लेटे ॥

१६ युहन्नाडेर मोडोर लुःबरआसेर खोनुड हेरोदियास सुरकेरपरआ लेटे ॥ खोसेर युहन्ना सेरनेमा मित्रटुए तर मेरेहेबरआ लेटे ॥ २० इन्ढोडहोड हेरोद युहन्नानुड किस्सिडेनुड खो मेलेरन्टुए ॥ खोसेर युहन्ना धर्मिनुड पबित्र यात्रमि लेये लुःनुड लेसुए ॥ हाडबा हेरोदडेर युहन्नामि खा खेम्माबेर खो बेरलो किसिडेर तरसो खोमि खा नुरोर निवा टिनुड खेप्सुए ॥

२१ मोबा नुबा बेला लेस्सा इर्याक हाडबा हेरोदडेर टोकपरआ याकमि बेरए भत्तेर टिसु ॥ मो भत्तेरबेर बेरहा बेरहा सासकजि, येरिडजिमि एप्पाजि मोबा गालिलमि बेरहा बेरहा यात्रमिजि केरपरआ लेटामे ॥ हेरोदियासडेर खोमि खा हेरोदनुड लुःडोकटु ॥

२२ हेरोदियासमि इकको मेरनामि पसा टुसे ॥ मो भत्तेरबेर मो पसा हेरोदनुड खोमि चाबाडजिमि लागि सिम्मासा ॥ मोसेर सिम्माबरआ हेरोदडेर सारो नेन्जानुड लुःसु, “लुःसे, आयु हेनेर कानुड इमाड थोक डागुहोडसो केर हेड पिन्ने ॥” २३ फेरिसो हाडबा हेरोदडेर हेन्जुड हेन्साड इडोर लुःसु, “हेनेर कानुड केर राज्यमि हेक डागुहोडसो पिःन्ने ॥”

२४ मोबा मो पिच्छाडेर खोम्माबेर लेन्नुड सिप्सु, “मामा, आयु केर इमाड डाःकमे?” खोम्मेर लुःसु, “बप्तिस्मा पिःखुबा युहन्नामि निन्डावा डागे!”

२५ मोबा सोरोरनोर मो पिच्छा हाडबा हेरोदबेर टेजानुड इडोर लुःसु, का हागोनोर बप्तिस्मा पिःखुबा युहन्नामि निन्डावा थालाबेर युडनुड पिःमा ॥”

२६ इगो खा खेम्मुड हाडबा हेरोद बेरए सोकबेर सिट्टा ॥ मोदेरलो चाबाडजिमि पोम्बेर पिःन्ने लुःनुड हेन्जुड हेम्बरआसेर आककोगो पिःनानि मेलुःहेसु ॥

२७ मोडोकपेरनोर हाडबेर खोमि येरिड लुःसु, “खेन्नुड युहन्नामि निन्डावा चेडआप्टे ॥” मोबा मो येरिड तिरोडगा खिमबेर खेन्नुड युहन्नामि निन्डावा चेनु ॥ २८ मोबा थालाबेर युडनुड युहन्नामि निन्डावा लाजेरनुड मो पिच्छा पिःसु ॥ मो पिच्छाडेर चाहि लाघेरनुड खोम्मा पिःसु ॥

૩૬ ઇગો ખા ખેન્નુડ યુહન્નામિ ચોડસાજિ તિરોડગા ખિમબેર લેન્નુડ ખોમિ સિંજિકું લાધેનુડ યેરમાબેર યુકસુજિ ॥

યેસુડેર ડાઉમ હજાર યારમિજિ હિડબરા  
(મતિ ૧૪:૧૩-૨૧; લુકા ૬:૧૦-૧૭; યુહન્ના ૬:૧-૧૪)

૩૦ મોબા બારો જના ચોડસાજિ યેસુ ટુઢામબેર ટેજાનુડ ખોજિડેર લે:ન્પરા ચોપ યોમ્બોકમિ ટુંબેર ખો ખેમેરટુજિ ॥ ૩૧ મોબા યેસુડેર માહા ચોડસાજિ લુ:સુજિ, “કાનિડ સડગસુમા ઠાઉબેર ખેરનુડ ઇઝોર નાજામા” ॥ ઇન્દોડહોડ મોબેર બેરલો યારમિજિ લેસ્સામેનુડ ખડામેસેર યેસુનુડ ચોડસાજિડેર ચામાસો મેન્ચાડોકપરા લેટે ॥

૩૨ મોડોગેર ખોજિ યોડાખોડબેર સાડનુડ ખુસ્થિડમુ સડગસુમા ઠાઉબેર ખડામિ ॥ ૩૩ યેસુનુડ ખોમિ ચોડસાજિ ખેરમેરનિડસિબરા હાઇખા યારમિજિડેર ખાડડોકનુડ ખોજિ ખેરમેરનિડસિબરા ઠાઉ ચોબેર લેડોકટુજિ ॥ મોબા ચોપ સહરબાડ બેરલો યારમિજિ પિ:ન્સાડ ખેરનુડ ખોજિબાડસો યારલો મો ઠાઉબેર રૂકટુજિ ॥ ૩૪ યેસુ મો ઠાઉબેર રૂકનુડ યોડાખોડબાડ ઓર્લબાલિમાબેર બેરલો યારમિજિ ગોઠલા મેરનિડહા સામુજિડોર મોબેર સુમ્બરા ખાડડોકનુડ ખોમિ નિવા નામનાવેર ટિબુ ॥ મોબા યેસુડેર માહાજિ બેરલો ખામિ ટુંબેર ઇંદુજિ ॥

૩૫ યુડા લિસિરપોરોકપરા ખાડનુડ ચોડસાજિડેર યેસુ ઇડોર લુ:સુજિ, “ઇગો ઠાઉસો સાડગસુમા લેયે હાગોગો યુડા લિસિરપોરોઇટા ॥ ૩૬ ઇઘા યારમિજિ બિદા પિ:સાજે ॥ ખોજિ દાડબા કિર્યુમિર્યુ ખેરનુડ ઇમા ઇમા ઇન્જામિરો ॥”

૩૭ યેસુડેર માહાજિ લુ:સુજિ, “હેનિડેરનોર ખોજિ ચામા પિ:સાનુમે ॥” ચોડસાજિડેર યેસુ લુ:સુજિ, “ઇમા કાનિડેર નિચ્ચિ સય સિસેડમિ યાડેર ચારેપા ઇન્જેરનુડ ઇઘા યારમિજિ હિડમાહાજિ?” ૩૮ યેસુડેર માહાજિ સિપ્સુજિ, “હેનિડનુડ ઇન્ડોક ગોટા ચારેપા ટુહા? ખાડખાકસાનુમે!” ચોડસાજિડેર ખાડનુડ યેસુ લુ:સુજિ, “ડાઉમ ગોટા ચારેપાનુડ નિચ્ચિ ડા ટુઉ!”

३६ मोबा एक्साड येसुडेर यारमिजि डेड डेड फिरिरिमा चउरबेर पेम्मेरटानुमे लुःनुड चोडसाजि लुःसुजि ॥ ४० चोडसाजिडेर यारमिजि सये सयेनुड डाकपोड डाकपोड जना डेड डेड पेम्मेरटुजि ४१ मोबा येसुडेर माहा डाउम चारेपानुड निच्चि डा याडमानुड थाडसिरिटु खाडसाड निवाहाडडनुड आसिस डाःगु मोबा चरेपा टुक्रा टुक्रा एनुड चोडसाजि हामेरटुजि ॥ मोडोरनोर खोसेर माहा निरचि डासो हामेरटुजि ॥ ४२ मोबा चोबेर उक्खारो चोसुजि ॥ ४३ मोबा चोडसाजिडेर एम्बरआ चरेपानुड डामि टुक्रा सुम्माबेरको बारो डालो लिसा ॥ ४४ मोबेर चाघुबाजि वाडाडंपसाजिरेनोर डाउम हजारडोक टुसामि ॥

### येसु योडासोकपेर राम्बरआ

(मर्ति १४:२२-३६; युहन्ना ६:१५-२१)

४५ मोबासोरोर येसुडेर खोमि चोडसाजि योडाखोडबेर साडनुड मेरएरेड बेथसेदा लुःमे ठाउबेर खोबाड यारलो पाकसुजि ॥ मोबा खोसेर चाहि सुम्बरआ यारमिजि बिदा लेरसिर मोबेर पेडयागा ॥ ४६ माहाजिनुड बिदा लिनुड एक्साड येसु चाहि टोकटोकमेरटु प्रार्थना लेरसिर सक्सा ॥ ४७ युडारोसो येसु खोमदाडबा माहोडमि केकपेरनोर टुसे ॥ मोडोकपेर चोडसाजि साडबरआ योडाखोड चाहि माहोडमामि रुम्बेर रुक्खेरपरआ लेटे ॥ ४८ येसुडेर खाडमाबेर चोडसाजि योडाखोड खिक्मा सारो सिरपरआ खाडडोक्टु ॥ इन्ढोडहोड खोजिमि योडाखोडमि हाइकेलामबाड हिरवाबा लेम्मेरनिडसिडे माक्मिमि सुम्बोड काबरआ लेटे येसु चोडसाजिबेर योडासोकपेर राम्साड खेनुड खोजिबाड पोम्बेर येडघेरमा योगा ४९ चोडसाजिडेर येसु योडासोकपेर राम्मेरनिडसिबरआ खाडडोक्नुड “सिरावा लेण्!” लुःनुड वोबुगामि ॥ ५० इन्ढोडहोड माहाजि मो खाडनुड सारोनोर किस्सिबरआ लेटामे ॥ मोबा सोरोक्नोर येसुडेर माहाजि लुःसुजि, “एक्किसिसानिडे, का ये, आट लेटानिडे!” ५१ मोबा एक्साड येसु चोडसा टुबरआ योडाखोडबेर साक्सा हिरवाबासोड एरयुसा ॥ इडोरमा खाडनुड

ਚੋਡਸਾਜਿ ਭਨਾ ਖਰਿ ਮਿਨਾਮਿ ॥ ੪੨ ਇਨਢੋਡਹੋਡ ਚਾਰੇਪਾਮਿ ਟੁਮਕੇਰ ਲੁਭਅ ਖਾ  
ਚੋਡਸਾਜਿਡੇਰ ਮਾਲੇਬਰਅ ਲੇਟੇ ॥ ਇਨਢੋਡਹੋਡ ਖੋਜਿਮਿ ਨਿਵਾ ਰੁਡਗੋਰਵਾਡੋਰ  
ਛਾਕਟੁਵਾਕ ਲਿਬਰਅ ਲੇਟਾ ॥

੪੩ ਮੋਬਾ ਯੇਸੁ ਖੋਜਿਨੁਡ ਮਾਹੋਡਮਾ ਮੇਝੇਰੇਡ ਗਨੇਸਰੇਤ ਲੁਮੇ ਠਾਉਬੇਰ ਰੁਕਨੁਡ  
ਚੋਡਸਾਜਿਡੇਰ ਯੋਡਾਖੋਡ ਮਾਹੋਡਮਾਮਿ ਕੇਕਪੇਰ ਯੁਕਸੁਜਿ ॥ ੪੪ ਯੇਸੁਨੁਡ ਖੋਮ  
ਚੋਡਸਾਜਿ ਯੋਡਾਖੋਡਬਾਡ ਪਾਖੇਰਿ ਆਤਮਾਸੋਰੇਰ ਯਾਤਮਿਜਿਡੇਰ ਯੇਸੁ ਲੁਨੁਡ  
ਲੇਬੇਸੁਜਿ ॥ ੪੫ ਮੋਬਾ ਮਾਹਾ ਯਾਤਮਿਜਿਡੇਰ ਯੇਸੁ ਲੇਮਕੇਰਅ ਖਾ ਚੋਪ ਯਾਤਮਿਜਿ  
ਲੁਭੇਰਦੁਜਿ ॥ ਮੋਬਾ ਹਾਮਕੇਰ ਹਾਮਕੇਰ ਯੇਸੁ ਦੁਤ ਲੁਨੁਡ ਖੇਪਸੁਜੇ ਮੋਬੇਰ ਮੋਬੇਰ  
ਯਾਤਮਿਜਿਡੇਰ ਖੋਜਿਮਿ ਟੁਕਖੁਬਾਜਿ ਲੁਡਘਾਕਨੁਡਨੋਰ ਖਿਜੇਰਪੋਗੁਜਿ ॥ ੪੬ ਇਡੋਰ  
ਯੇਸੁ ਹਾਮਕੇ ਹਾਮਕੇ ਖਿਮਡੇਮਨੁਡ, ਸਹਰਾਜਿ ਖਡੇ ਮੋਬੇਰ ਯਾਤਮਿਜਿਡੇਰ ਖੋਮਿ ਰਾਮ  
ਕੇਕਪੇਰ ਟੁਕਖੁਬਾਜਿ ਯੁਡਕੇਰਦੁਜੇ ॥ “ਮੋ ਯਾਤਮਿਜਿਡੇਰ ਯੇਸੁਮਿ ਚੇਰੇਰਨੋਹੋਡਸੋ  
ਕੇਕਨੁਡ ਨੁਕੋਕਮਾਮਿ ਲਾਗਿ ਕੇਕਮਾ ਪਿਮਾ” ਲੁਨੁਡ ਖੋਨੁਡ ਬਿਨਤਿ ਲੇਦੁਜਿ ॥  
ਮੋਬਾ ਖੋਮਿ ਚੇਰੇਰ ਕੇਕਖੁਬਾਜਿਸੋ ਚੋਪ ਨੁਕੋਗਾਮਿ ॥

### ਰਿਤਿਥਿਤਿਮਿ ਟੁਮਕੇਰ ਸਿਕਛੇ

(ਮਤਿ ੧੫:੧-੬)

੭ <sup>੧</sup> ਯਰਸਲੇਮ ਸਹਰਬਾਡ ਲੇਮਕੇਰਅ ਫਰਿਸਿਨੁਡ ਯਹੁਦਿ ਧਾਰਮਿਕ ਖਾ  
ਲੇਘੁਬਾਜਿ ਯੇਸੁਮਿ ਖਿਰਿਖਿਰਿ ਸੁਪਸਾਮਿ ॥ <sup>੨</sup> ਮੋਬਾ ਯੇਸੁਮਿ ਕੋਹਿ  
ਚੋਡਸਾਜਿਡੇਰ ਹੁਕ ਮੇਵਸੋਕਲੇਰ ਚਾਮੇਨਿਡਸਿਬਰਅ ਮਾਹਜਿਡੇਰ  
ਖਾਡਡੋਕਟੁਜਿ ॥ <sup>੩</sup> ਇਨਢੋਡਹੋਡ ਯਹੁਦਿ ਫਰਿਸਿਜਿਨੁਡ ਹਾਇਖਾ ਯਹੁਦਿਜਿ ਖੋਜਿਮਿ  
ਟੁਬਾਲਾਬਾਜਿਮਿ ਪਾਲੋਬਾਡ ਲੇਨੁਡ ਨੁਕੋਬਾ ਮੇਲਿਰੇਰ ਚਾਮਿਨੇ ॥ ਇਡੋਕ੍ਰੇਰਨੋਰ  
ਨੇਰਨਿ, ਖੋਜਿਡੇਰ ਇਡੋਰਹਾ ਬੇਰਲੋ ਚਲਨ ਲੇਨੁਡੁਜੇ ਅਥਵਾ ਖੋਰਿਧਾਨੁਡ  
ਖੋਡਖੋਰਿਧਾ ਕਾਸੇ ਖੋਡਖੋਰਿਧਾ ਚੋਖੋ ਲੇਨੁਡਰੇਰ ਚੌਨੁਡੁਜੇ ॥

<sup>੪</sup> ਮੋਬਾ ਫਾਰਿਸਿਨੁਡ ਸਾਸ਼ਿਜਿਡੇਰ ਯੇਸੁ ਸਿਪਸੁਜਿ, “ਹੇਨੇਹਾ ਚੋਡਸਾਜਿ ਟੁਬਾ  
ਪਾਬਾਜਿਡੇਰ ਲੇਨੁਡ ਚਲਨਡੇਰ ਲੁਭਅਡੋਰ ਅਸੁਦ਼ ਹੁਕ ਸੁਦ਼ ਮੇਨਟੋਡਲੇਰ  
ਚਾਮੇ?”

<sup>६</sup> मोबा येसुदेव माहाजि लुःसुजि, “अगमबकता यसैयाडेव हेनिड कप्टिजिमि टुम्बेव ठिकै साप्मिटुए ‘इघा यात्रमिजिडेव याबुगेरेव का आदर लेःम्मे, तर खोजिमि निवा चाहि काबाड ओः दुहा ॥ <sup>७</sup> इघाजिडेव मेनोव काडमि ओहाड लेःन्डुजे इन्ढोडहोड इघाजिडेव इःत्तमाबेव यात्रमिजिडेव टोडबरआ नियमरेनोव इन्डुजे ॥ <sup>८</sup> हेनिड निवाहाडडेव पिःबरआ आग्या चाहि लेःटानुमनि, यात्रमिजिडेव इःत्तपरआ नियम चाहि पानला लेःन्डानुमे ॥”

<sup>९</sup> येसुदेव फेरिसो लुःसुजि, “हेनिड इन्डोक चेन्दुबा लेःन्डानिडे टाडबामि रिति थिति लेःत्तमामि लागि निवाहाडडेव पिःबरआ आग्या मेर्योड सेन्इन्डानुमे ॥ <sup>१०</sup> मोसाडेव इडोव लुःटे, ‘टाडबामि पाबा मामामि आदर लेःत्तमे ॥’ मोबा ‘असेव्सो पाबा मामामि टुम्बेव माडेहा खा लुःन्डुए मो यात्रमि चैबानोव सेनेमा खेये ॥’ <sup>११</sup> तर हेनिड फेरिसिजि कोहि यात्रमिजिडेव टाडबामि पाबा मामाजि इडोव लुःसु, ‘केव हेनिड इमा इमा लेःत्तमा खडे मो कुर्बान लेये ‘अथबा निवाहाड पिःबेसुड’ लुःन्डानुम ॥ <sup>१२</sup> इडोव हेनिडेव यात्रमिजि खोजिमि पाबा मामामि लागि इमाडसो लेःत्तमेन्डानुमनि ॥ <sup>१३</sup> इडोव ताडबेव टोडबरआ यात्तलोहा रिति थिति चलन यात्रमिजि लेःत्तमेन्डु निवाहाडडेव पिःबरआ आग्या चाहि लेप्पेन्डानुम ॥ मोबा हाइखा नेनिहा योम्बोकरेनोव हेनिड लेन्डानिडे ॥”

येसुदेव असुद्ध खा टुम्बेव इःत्तपरआ

(मति १५:१०-२०)

<sup>१४</sup> येसुदेव फेरि चोप यात्रमिजि केःत्तनुड लुःसुजि, “लो, चोबेव केहा खा नुरोव निवा टिनुड खेप्सानुमेनुड लेयागनुमे ॥ <sup>१५</sup> पाखेयुराम हिडा होडसित्यु पेखेव्हा इमाड खाडेव्सो यात्रमि निवाहाडमि पोम्बेव असुद्ध टोडहेसुनिबा तर यात्रमिबाड पाखेयु आप्मिहा खाडेव चाहि यात्रमि असुद्ध टोडइये ॥ <sup>१६</sup> इगो खा नेएक काप्खुबा चोबेव निवा टिनुड खेप्सुमिरोनुड लेसुमिरो ॥

<sup>१७</sup> मोबा येसु माहा यात्रमिजि याःत्यानुड खिम होडसित्यु पेखेयमाबेव खोमि चोडसाजिडेव खानवाडेव लुःबरआ इमाडडे लुःनुड सिम्बोगुजि ॥ <sup>१८</sup> येसुदेव

ચોડસાજિ લુઃસુજિ, “ઇમા હેનિડેરસો કેર લુઃબરઆ ખા મેલેસાનુમે? ચાબરઆ ચામાયાડેર યાત્રમિ અસુદ્ધ ટોડનિબા લુઃનુડ હેનિડેરસો લેસાનુમ્ને? ૧૬ ઇન્દોડહોડ માહા ખાગો યાત્રમિમિ નિવાહોડસિયુ ખેરનિહા તર રૂડમાબેર ખેએહા મોબાડ પાખેયુ ખેરપેહા ॥” (ઇડોર યેસુડેર ચોપ ચામાયા ખા ચોખો લેયે લુઃનુડ નુરોર ઇઃબેરટુજિ ॥)

૨૦ યેસુડેર હાગોસો લુઃસુજિ, “યાત્રમિ હોડસિયુરામ પાખેયુ આપ્મિહા ખાડેર ચાહિ યાત્રમિ અસુદ્ધ ટોડિયે ૨૧ ઇન્દોડહોડ ચોપ ખાલહા માડેહા ખા નિવાહોડસિયુરામનોર લેડિહા મોબા મોસેર યાત્રમિ માડેહા યોમ્બોક લેઃરમેયે, માડેહા યોમ્બોક લુઃબરઆ- ફુડસયા યાત્રલોએ બેભિચાર, યાત્રમિ સેરમે, ૨૨ ખિકૃબાડ, દુસ્ટ, રેંડેરમા, ટાડબાખુસિ લેઃરમે, ફુડસયા એકસાડ બેભિચાર, આરિસે, સિઃચામે, કાડાયોડબા કામા, દોસ ટિમે, ૨૩ ઇધા ચોપ ખા યાત્રમિમિ નિવાહોડસિયુરામ લેડિહા ઇધાસેરનોર યાત્રમિ અસુદ્ધ ટોડિયે ॥”

### સામારિ જાતિ મેનામિમિ બિસ્વાસ (મત્તિ ૧૫:૨૧-૨૮)

૨૪ મોબા યેસુ ટુરોસુનુડ સિદોન સહરમિ ચેન્જુમલામ ખડા ॥ મોબેર રુકનુડ ઇકકો યાત્રમિ ખિમહોડસિયુ પેખડા ॥ ઇન્દોડહોડ ખો મોબેર લેડિટે લુઃમે ખા અસેરસો મેલેડોકટુમિરો લુઃનુડ ખોસેર મિર્ટુએ ॥ તર ખો બેરલો મેડકુમહેસા ॥ ૨૫ મોડોકપેરનોર ઇકકો મેનાત્રમિડેર યેસુમિ ટુમ્બેર ખેમ્નુડ ખોબેર લેસ્સા મોબા સરાડબેર પોપ્યુસા ॥ મો મેનાત્રમિમિ સામસુવમા પસા માડેરમા ચાબેર રાઃપ્રાઓ લેટા ॥ ૨૬ મો મેનામિ સિરિયામિ ફોનિકે ઠાઉબેરએ હાઇકો જાતિમિ ગ્રિક ખાપ્પા યામુસે ॥ મોબા ખોસેર “કેએ સામસુવમા પસાબાડ માડેરમા ચાપ યિકપેરેમા લુઃનુડ” યેસુ બિન્તિ લેટુ ॥ ૨૭ યેસુડેર મો મેનાત્રમિ લુઃમુ, “યાત્રલો પસાજિ હિંમા ખેર્મે, ખોજિમિ ચામા હુઃરવાજિ પિઃમા ફેન્નિબા!”

૨૮ મોબા મો મેનાત્રમિડેર ઇડોર લુઃસુ, “ઇહિર ગુરુ, ખાગો આકટોરનોર! તર હુઃરવાડેરસોડ પિરછાજિડેર સુઃકપરઆ ચામાગો કુઃપ્ચોડોઇન્દુહા ગો!”

<sup>२६</sup> मेरनामिमि इडोऽमा खा खेम्नुङ येसुङ्गे मो लुःसु, “हेनेर लुःब्रआसेर दुक्का लिनुङ खिम खडे, हेनेए सामसुवमा पसाबाङ मठेऽमा चाप खेरपेटे ॥”  
<sup>२०</sup> मोबा खो खिमबेर रुक्माबेरको खोमि पसा रुडघाकपेर नुरोर इमडिङ्बरआ चुप्टु ॥ चैबानोर खोम पसा माडेऽमा चाबेर लेप्पेबरआ लेटा ॥

### येसुङ्गे कुबा नुबोकपरुआ

<sup>२१</sup> येसु टुरोस सहरबाड रामबोक्नुङ सिदोन सहर लिसाङ डेकापेलिसमि चेन्जुमिमि रुम्बाड गालिल माहोड़माबेर खडा ॥ <sup>२२</sup> मोबेहा यात्रमिजिङ्गे नेएक मेखेम्खुबा इक्को कुबा येसुबेर चिकचेडुजि ॥ मोबा ‘मोसोकपेर दुक युडबेरमाना’ लुःनुङ येसु बिन्ति लेःटुजि ॥ <sup>२३</sup> मोबा येसुङ्गे मो यात्रमि मोबेर सुम्बरआ यात्रमिजिबाड मेरयोड चिकखेन्नुङ मोमि नेएकपेर येसुमि हुकखेरवासि टिसु ॥ मोबा हुकखेरवासिबेर चेःरमा टिनुङ मोमि रेम सुबु ॥ <sup>२४</sup> मोबा एक्साङ थाडसिरिन्तु खाडनुङ सोःकमा सासाङ येसुङ्गे इडोर लुःसु, “इफाता” लुःबरआ “हेम्बोगे” लेये ॥ <sup>२५</sup> मोडोकपेरनोर मोमि नेएक खेम्बोगा, रेम हेम्बोक्नुङ खो नुरोर यामुबुगा ॥

<sup>२६</sup> येसुङ्गे मोबेर दुधुबा चोप लुःसुजि “इगो खा असासो एरलुःमे,” लुःनुङ माहाजि आग्या पि:सुजि ॥ तर खोसेर यात्रमिजि इन्डोर “इगो खा एरलुःसानुमे लुःसुजे” मोडोक्नोर बेरलो खोजिङ्गे माहा खा लुःसाङ राप्सामे ॥ <sup>२७</sup> इगो खा खेम्खुबा चोबेर खरि मिन्नुङ लुःसुजि, “खोसेर चोप योम्बोक नुरोर लेन्दुए ॥ खोसेर नेएक मेखेम्खुबाजि खेम्मेरहेन्दुजेन्नुङ कुबाजि यामुमेरहेन्दुजे ॥”

### येसुङ्गे रिक्पोड हजार यात्रमिजि हिडबरआ

(मति १५:३२-३४)

<sup>१</sup> इर्याक फेरि बेरलो यात्रमिजि येसुबेर सुम्बरआ लेःटामे ॥ चामामि <sup>२</sup> लागि माहाजिनुङ इमाडसो माआडसेर येसुङ्गे खोमि चोडसाजि खोबेर केःरनुङ इडोर लुःसुजि, <sup>२</sup> “इघा यात्रमिजि खाडमाबेर केए निवेर सारो नाम्नावा मिर्टुङ ॥ इघाजि कानुङ पेमबरआ आयु सुमयाक याकखेटे,

चामामि लागि इघाजिनुड इमाड़सो मारुआ ॥<sup>३</sup> खाक्सानुमे, इघाजिबेऱ कोहि कोहि बेऱलोनोर ओःबाड इगोबेऱ लेडइटामे ॥ हागो इघाजि साक्मेन्जानोर पाडमाजिहोड रामबेनोर सागेऱ टेन्डिखेम्मि ॥”<sup>४</sup> खोमि चोडसाजिडेऱ इडोर लुःसुजि, “खोड, इगो इमाड चामासो चुप्तिए ठाउबेऱ इढेऱलोहा यारमिजि हामबाड चामाया लाजेनुड हिडमाहाजि?”<sup>५</sup> मोबा येसुडेऱ माहाजि सिप्सुजि, “हेनिडनुड इन्डोक्गोटा चरेपा दुहा?” चोडसाजिडेऱ लुःसुजि, “इगोबेऱको एच्चि गोटा चरेपा दुहा ॥”

<sup>६</sup> मोबा येसुडेऱ यारमिजि चउरबेऱ पेम्मेऱटुजि ॥ मोबा एकसाड खोसेऱ एच्चिगोटा चरेपा हुकपेऱ याडमानुड निवाहाड ओहाक पिःनुड चरेपा एन्नुड खोम चोडसाजि हामेऱटुजि मोबा चोडसाजिडेऱ यारमिजि हाबेऱटुजि ॥<sup>७</sup> खोजिनुड एडेऱवा एद्रिहा डासो दुसा येसुडेऱ माहामि लागिसो निवाहाड ओहाक पिःसु मोबा माहासो चोडसाजि हामेऱटुजि ॥<sup>८</sup> चोप यारमिजिडेऱ उक्खारो चोसेनुड एम्बरआ दुक्रा सुम्माबेऱ एच्चि डालो इन्ठुप् दुसा ॥<sup>९</sup> मोबेऱ चाघुबा यारमिजि रिउम हजारडोक् दुसामे ॥ मोबा येसुडेऱ माहाजि बिदा पिःसुजि ॥<sup>१०</sup> मोबासोरोनोर खो चोडसाजिनुड योडाखोडबेऱ साडनुड दलमनुथा सहरलाम खडा ॥

### फरिसिजिडेऱ चिडगा डाःकपरआ

(मति १६:१-४)

<sup>११</sup> कोहि फरिसिजि येसुबेऱ लेन्नुड खोनुड बोबुगाजि ॥ माहाजिडेऱ येसु जाच लेरसाड थाडसिरिबाडए इक्को चिडगा खाडमेऱमा लुःसुजि ॥<sup>१२</sup> इगो खा खेम्नुड येसुडेऱ किएम्मा सोःकमा सासाड लुःसु, “आयुहा यारमिजिडेऱ इन्दोड चिडगा खाडमा योरइन्दुजे? चैबानोर केर हेनिड लुःनिमने, इडोरहा यारमिजिडेऱ इमाडसो चिडगा खाडडोक्टुजिनिबा ॥”<sup>१३</sup> इडोर लुःआनुड माहाजि मोबेऱनोर याःरयानुड खो योडाखोडबेऱ साडनुड फेरि मेरएरेडलाम खडा ॥

## फरिसिनुड हेरोदमि माडेहा खाबाड ओ पेम्मे सिक्छे

(मति १६:५-१२)

१४ खोजि केरलो चरेपा खिमा मिन्डेटुजि ॥ खोजिनुड योडाखोडबेर इकको चरेपारेर दुसा ॥ १५ मोबा येसुडेर खोमि चोडसाजि लुःसुजि, “फरिसिनुड हाडबा हेरोदमि खा सोडा लेहा, मोबाड हेनिड होसियार लेःटानिडे ॥” १६ “कानिडनुड चरेपा माहआउबासेर येसुडेर कानिड इडोर लुःबरआडे लुःनुड चोडसाजि खोजिदाडबा काबोगामि ॥ १७ चोडसाजिडेर इःबरआ खा येसुडेर लेडोकनुड खोजि इडोर लुःसुजि, “हेनिडनुड चरेपा माहआहा लुःनुड इन्ढोड आक्टोर कान्डानिडे? इमा हेनिडेर हागोसो मेडखाकसानुमे? इन्ढोड हेनिडमि निवेर इमासो लेहेसुनिहा? हेनिडमि निवा हागोसो छाहइये? १८ हेनिडमि मिक काप्मिडानुम तर मिक एडानिडनि? नेएक काप्मिन्डानुम तर खेप्सानुमने ॥ हेनिडमि मिडानुम्ने? १९ केर डाउम चरेपा एनुड माहा डाउम हजार याश्मिजि हिडमाबेर इन्डोक् डालो टुक्रा एम्बरआ लेःटाहा मिन्डेडानुमे?” चोडसाजिडेर येसु लुःसुजि, “बारो डालो!” २० येसुडेर फेरि माहाजि सिप्सुजि, “मोबा एच्चिगोटा चरेपाडेर रिउम हजार याश्मिजि हिडमाबेर इन्डोर डालो टुक्रा एम्बरआ लेःटाहा?” चोडसाजिडेर लुःसुजि, “एचीच डालो टुक्रा इगुडमा!” २१ मोबा येसुडेर माहा चोडसाजि लुःसुजि, “इमा हेनिडेर हागोसो मेलेसानुमे?”

### येसुडेर मिक मेण्ऱखुबा याश्मि नुबोक्परआ

२२ येसु चोडसाजिनुड सोरि बेथसेदा लुःमे खिमडेमबेर लेस्सा ॥ मोबेर याश्मिजिडेर मिक मेण्ऱखुबा इकको याश्मि खोबेर चिक्चेनुड “इगो केकनुड नुबोक्पेरमा” लुःनुड बिन्ति लेःटुजि ॥ २३ येसु मो मिक मेण्ऱखुबा याश्मि मो खिमडेमबाड पाखेरयु चिरखेरटु ॥ मोबा मोमि मिकपेर चेनुड येसुमि हुक मो मिक मेण्ऱखुबाबेर युडनुड सिप्सु, “हेनेर इमाड खाकसुए?” २४ खोसेर फेरि खाडसाड लुःसु, “केर याश्मिजि खाडमागो खाडडोक्टु तर सिडभु रामडिडोर खाडडोक्टुड ॥” २५ मोबा येसुडेर फेरि मोमि मिकपेर हुक

युडबेरटु, मोबा नुरोऽ खाडमाबेर खोसेर छेडगै खाडहेसु ॥ २६ मोबा एकसाड येसुदेहर खो खिम पाडसाड लुःसु, “हेड खिमडेमबेर मेम्पेखेरे ओडलाम खिम खडे ॥”

### येसु असा लेये

(मति १६:१३-२०; लुका ६:१८-२१)

२७ मोबा येसु खोमि चोडसाजिनुड कैसरिया फिलिप्पि सहरराजि खडामि ॥ खोजि रामबेर खेमेनिडसिमाबेर येसुदेहर खोमि चोडसाजि सिप्सुजि, “यात्रमिजिडेह का असाडे लुःम्मे?” २८ खोमि चोडसाजिडेह खो लुःसुजि, “कोहिजिडेह हेड बप्तिस्मा पिःखुबा युहन्ना लुःम्मे, हाइखाजिडेह एलिया लुःम्मे मोबा इन्डोह जनाजिडेह चाहि यात्तलोहा अगमबकताजिबाड इकको लेडइटा लुःम्मे ॥” २९ येसुदेहर माहाजि फेरि सिप्सुजि, “हेनिडेह चाहि का असाडे मिइन्डानिडे?” पत्रुसडेह लुःसु, “हेड मुक्ति पिःखुबा ख्रिस्ट लेये ॥” ३० मोबा येसुदेहर माहा खोमि चोडसाजि इगो खा हाइखाजि असासो अडिह एरलुःमाहाजि यो लुःनुड चेतावनि पिःसुजि ॥

### येसु खोमताडबेर आडमे खेनुड सिमामि टुम्बेह इःबरआ

(मति १६:२१-२३; लुका ६:२२)

३१ मोबा एकसाड येसुदेहर खोमिटुम्बेह चोडसाजि इःबेरटुजि, “का यात्रमिमि पसाडेह बेत्तलो खेनुड कस्ट आडमा खेये ॥ मोबा यहुदि सासकजि, एप्पा याडाडबाजिनुड यहुदि धार्मिक खा इःत्खुबाजिडेह खो मुक्तिदाडबा लुःनुड सिरचाम्मे मोबा सेत्तेम्मे ॥ तर फेरि सुमयाक एकसाड हिडपुइडे ॥ ३२ इडोह येसुदेहर खोमिटुम्बेहहा खा खोम चोडसाजि नुरोह इःबेरटुजि ॥ मोबा पत्रुसडेह येसु मेझेड चिकखेनुड योबु ॥ ३३ तर सोरोऽनोह येसु पत्रसुलाम हिडघेनुड इडोह लुःसाड वोबु, “हेड सैतान, काडमि केकबाड ओः खेऱपेसे, “इगो निवा निवाहाडबाड नेझनि तर यात्रमिमि निवाबाडए लेये ॥”

चोडसाजिडेर ले:ऽमानोऽ खेये योम्बोक

(मति १६:२४-२८; लुका ६:२३-२७)

<sup>३४</sup> मोबा येसुदेर खोमि चोडसाजिनुड हाइखा यात्रमिजि केरनुड लुःसुजि, “खेप्सानुमे, असा केरे चोडसा लिमा मिडडानिडहोड खोसेर खोमदाडबा मिन्डेरमा खेयेनुड सिमा सिरसोड सिमा खेये मोबा टाडबामि काप्सिड खिमानुड कानुड राम्मा खेए॥ <sup>३५</sup> इन्दोडहोड असेर खोमि सोःक्मा जोगबा ले:न्दुए, मोसेर मो मेचोबेन्दुए, तर काडमि लागिनुड सुसमाचारमि लागि खोमि सोःक्मा पि:घुबेर मो चुप्पिन्दुए॥ <sup>३६</sup> इन्दोडहोड यात्रमिडेर इगो माकखम्डेममि चोप थोक चुप्पुड खोमि सोःक्मा चाहि मेचोबेसुहोड खो इमाड फाइदा लिये? <sup>३७</sup> खोमि मेखेरफरआ सोःक्मा फेरि हाम्बाड चुरमे? <sup>३८</sup> मोबा इघा बिस्वास मेनिहानुड पापिनुड बेबिचारि पुस्ताबेरहा यात्रमिजि असा असेर का मोबा केरे बचनबेर बिस्वास ले:ऽमा डेसिम्मे, एकसाड का यात्रमिमि पसासोड निवाहाड पाबामि महिमानुड थाडसिरिदुत्तजिनुड लेम्माबेर माहा यात्रमिनुड डेसिंडे॥”

<sup>१</sup> मोबा येसुदेर हागोसो लुःसु, “चैबानोऽ, केर हेनिड लुःनिमना, <sup>२</sup> निवाहाडमि राज्य बेरेर सक्वितबेर लेम्बरआ मेडखाडलो इगोबेरहा इन्डोकू जनाजि सिमिने॥”

येसुमि रूप फेम्बरआ

(मति १७:१-१३; लुका ६:२८-३६)

<sup>२</sup> चुक्चियाक एकसाड येसुदेर पत्रुस, याकुबनुड युहन्नारेर सोरि चिक्मानुड इक्को आग्लो टोक्टोकमेर्टु खडामि॥ मोबेर असासो मार्हआडमि॥ मोबा चोडसाजिडेर खाडये खाडयेनोर येसुमि फेडखडा॥ <sup>३</sup> खोमि चेर मिगेर खाडनोर मडखाडहेरो उथ्रिमा लिसा आकठेरलो उथ्रिको चेर इडोकू वासोःक्माबेरसो लिनिबा॥

<sup>४</sup> मोडोरपेनोर मोसानुड एलियासो खाडमुसाजि मोबा येसुनुड यामुबुगाजि॥ <sup>५</sup> इगो खाडनुड पत्रुसदेर येसु लुःसु, “कानिड इगोबेर टुबरआ

સારો નુબા લિસા ॥ કાનિડેર ઇગોબેર સુમ્જિ પુડસુરવા ટોડંમા યો, ઇકકો હેનેએ લાગિ, ઇકકો મોસામિ લાગિ, મોબા ઇકકો એલિયામિ લાગિ ॥” <sup>૬</sup> માહાજિ કિરસિબરાસેર પત્રુસડેર ઇમાડ લુઃમે લુઃનુડ નિવેર મેમિરહેસુ ॥ <sup>૭</sup> મોબેર ખિમ્મિરવાનુડ મોમિ લાવાડેર ખોજિ ટેગુજિ ॥ મોબા મો ખિમ્મિરવા હોડસિરયુરા ઇડોર કાબરા ખેમ્મુસા, “ઇગો કેએ નામનામ લેઃરપરા લેયે, ખોસેર લુઃબરા નુરોર ખેપ્સાનુમે!” <sup>૮</sup> ઇડોર કાબર ખેમ્નુડ ચોડસાજિડેર કિરયુ મિરયુ ખાડમાબેર યેસુબાડ હાઇખા અસાસો મેડખાડડોકટુજિ ॥

<sup>૯</sup> યેસુનુડ ખોમિ સુમબાડ ચોડસાજિ મો ટોક્ટોકમાબાડ મેરનિડસિમાબેર યેસુડેર ખોમ ચોડસાજિ લુઃસુજિ, આયુ હેનિડેર ખાડબરા ખા, યારમિમિ પસા સિબરાબાડ હિડબોકમા યારલો અસાસો એરલુઃમે લુઃનુડ કડા આગ્યા પિઃસુજિ ॥

<sup>૧૦</sup> માહાજિડેરસો મો ખા ખોજિમિ નિવેયુનોર યુકસુજિ ॥ તર સિબરાબાડ હિડબોકમે લુઃબરા ખા ચાહિ ઇમાડદે લુઃનુડ ખોજિદાડબા કાબોગામિ ॥ <sup>૧૧</sup> મોબા માહા ચોડસાજિડેર યેસુ ઇડોર લુઃનુડ સિપ્સુજિ, “સાસ્ત્રિજિડેર ઇન્દોડ યારલો એલિયા લેમ્મા ખેયે લુઃનુડ લુન્દુજે?”

<sup>૧૨</sup> યેસુડેર માહાજિ લુઃસુજિ, “ચૈબાનોર એલિયા યારલો લેડિયે, મોબા ચોપ ખામિ બ્યવસ્થા લેન્ડુએ ॥” તર યારમિમિ પસાડેર બેરલો ખે આડનુડ ચોપજિબાડ હેલા લિમા ખેયે લુઃમે ખા ધાર્મિક સાપ્ચિરાબેર ઇન્દોડ સાપ્પરા હોલા? <sup>૧૩</sup> ખાક્સાનુમે, હેનિડ લુઃનિમને, એલિયાગો લેમ્બેટે ॥ ખોમિ ટુમ્બેર ધાર્મિક સાપ્ચિરાબેર ઇમાડ સપ્પરા લેટા મોડોરનોર યારમિજિડેર ખો ઇમાડગો ઇમાડ લેઃટુજિ ॥”

ચાબેર ચુપ્પરા યારમિ નુબોકપરા

(મતિ ૧૭:૧૪-૨૧; લુકા ૬:૩૭-૪૩)

<sup>૧૪</sup> ખોજિ હાઇખા ચોડસાજિબેર લેમ્માબેરકો બેરલો યારમિજિડેર યિજુમ્નુડ ખોજિનુડ સાસ્ત્રિજિ છલફલ લેઃરમેરનિડસિબરા યેસુડેર ખાડડોકટુ ॥ <sup>૧૫</sup> યેસુ મોબેર રૂકમાસોરોક માહા ચોપ યારમિજિડેર ખો ખાડડોકનુડ ખોજિ

ਖਰਿ ਮਿਨਾਮਿ ਮੋਬਾ ਯੇਸੁ ਲੇ:ਤਸਿਹ ਖੋਬੇਰ ਪਿਘਡਾਮਿ ॥ ੧੬ ਮੋਬਾ ਯੇਸੁਡੇਰ ਖੋਮਿ  
 ਚੋਡਸਾਜਿ ਸਿਪਸੁਜਿ, “ਇਮਾਡ ਖਾਮਿ ਟੁਮਬੇਰ ਹੇਨਿਡ ਖੋਜਿਨੁਡ ਖਾ  
 ਇ:ਮੇਰਨਿਡਸਿਨਡਾਨਿਡੇ?” ੧੭ ਮਾਹਾ ਬੇਰਲੋ ਯਾਤਮਿਜਿਬੇਰ ਇਕਕੋ ਯਾਤਮਿਡੇਰ  
 ਯੇਸੁਨੁਡ ਬਿਨਿ ਲੇ:ਠੁ, “ਗੁਰੂ, ਮਾਡੇਰਮਾ ਚਾਬੇਰ ਕੇਏ ਪਸਾ ਕੁਬਾ ਟੋਡਿਟੁਏ ਮੋ ਪਸਾ  
 ਹੇਨੇਪ੍ਰਮਕੇਰ ਚਿਕਚੇਟੁਡੇ ॥” ੧੮ ਕੇਏ ਪਸਾ ਮੋ ਮਾਡੇਰਮਾ ਚਾਬੇ ਰਾ:ਮਾਬੇਰ ਮੋਸੇਰ ਖੋ  
 ਭੁਡੇਰ ਚੇਪੁਡ ਯਾਕੁਕਬਾਡ ਚੇ:ਰਮਾ ਠੇਣਨੁਏ ਮੋਬਾ ਕੇਡ ਇ:ਕਮਾਨੁਡ ਟੇਨਿਡੇਰ  
 ਖੇਧੇ ॥ ਇਗੋ ਖਾ ਹੇਨੇਹਾ ਚੋਡਸਾਜਿਨੁਡ ਯੁਕਸੁਡ ਤਰ ਖੋਜਿਡੇਰ ਮੇਹੇਸੁਜਿ ॥  
 ੧੯ ਮੋਬਾ ਯੇਸੁਡੇਰ ਮਾਹਾਜਿ ਵੋਬੁਜਿ, “ਹੋਤ ਬਿਸ਼ਵਾਸ ਮੇਰਨਿਡਹਾ ਯਾਤਮਿਜਿ, ਕਾ  
 ਇਨਡੋਕਲੋ ਹੇਨਿਡਨੁਡ ਪੇਡਿਡੇ? ਹੇਨਿਡ ਇਡੋਕਲੋ ਕੇਰ ਆਡਮੇ? ਖੋਡ ਆਕਕੋ  
 ਪਿਰਛਾ ਕਾਬੇਰ ਚਿਆਪ੍ਟਾਨੁਮੇ ॥” ੨੦ ਮਾਹਾਜਿਡੇਰ ਮੋ ਪਿਰਛਾ ਯੇਸੁਮਿ ਪੌਮੰਕੇਰ  
 ਚਿਕੁਚੇਡੁਜਿ ॥ ਮੋਸੇਰ ਯੇਸੁ ਖਾਡਮਾਸੋਰੋਕ ਮਾਡੇਰਮਾ ਚਾਬੇਰ ਭੁਡੇਰ ਚੇਪੁਡ  
 ਟੇਨਿਡੇਰ ਖਡਾ ਮੋਬਾ ਯਾਕੁਕਬਾਡ ਚੇਰਮਾ ਠੇ:ਰਸਾਡ ਕਿਰਯੁ ਮਿਰਯੁ ਕਾਡੁਬੋਗਾ ॥  
 ੨੧ ਮੋਬਾ ਯੇਸੁਡੇਰ ਮੋ ਪਿਰਛਾਮਿ ਪਾਬਾ ਸਿਪਸੁ, “ਇਗੋ ਮਾਡੇਰਮਾ ਚਾਬੇਰ ਇਨਾਮਾਬਾਡ  
 ਰਾ:ਪ੍ਰਪੜਆ?” ਖੋਮੰਬਾਡੇਰ ਲੁ:ਸੁ, ‘ਓਡੇਕਬਾਡਨੋਰ ਰਾ:ਪ੍ਰਪੜਆ’ ॥ ੨੨ “ਮਾਡੇਰਮਾ  
 ਚਾਬੇਰ ਬਹਿ ਬਹਿ ਮਿਨੁਡ ਯੋਡਾਬੇਰ ਰਾਪੁਡ ਸੇਰਨੇਮਾ ਯੋਇਨੁਏ ॥, ਹੇਨੇਰ  
 ਨੁਬੋਕਹੇਨੁਡੁਹੋਡ ਕਾਨਿਡ ਸੋਕਪੇਰ ਦਿਆ ਲੇ:ਰਨੁਡ ਇਗੋ ਮਾਡੇਰਮਾ ਚਾਪ  
 ਧਿਕਪੇਬੇਰਮਾਨਾ ॥” ੨੩ ਯੇਸੁਡੇਰ ਮੋ ਯਾਤਮਿ ਲੁ:ਸੁ, “ਇਨਫੋਡ ਹੇਨੁਏਹੋਡ ਲੁ:ਨੁਏ?  
 ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਲੇ:ਰਖੁਬਾਮਿ ਲਾਗਿ ਚੋਪਨੋਰ ਯੋਮ੍ਬੋਕ ਲਿਹੇਹਾ ॥” ੨੪ ਇਡੋਰਮਾ ਖਾ  
 ਖੇਮਾਸੋਰੋਕ ਮੋ ਪਿਰਛਾਮਿ ਪਾਬਾਡੇਰ ਲੁ:ਸੁ, “ਕੇਰ ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਲੇ:ਨੇ, ਤਰ  
 ਹਾਗੋਸੋ ਬੇਰਲੋ ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਲੇ:ਰਮਾ ਸਹਾਯਤਾ ਲੇ:ਰਮਾ ॥”

੨੫ ਮੋਬਾ ਯੇਸੁਡੇਰ ਬੇਰਲੋ ਯਾਤਮਿਜਿ ਖੋਬੇਰ ਪਿਡਆਪੜਆ ਖਾਡਡੋਕਨੁਡ  
 ਖੋਸੇਰ ਮਡੇਰਮਾ ਚਾਪ ਯੋਪਸਾਡ ਲੁ:ਸੁ, “ਹੇਡ ਕੁਬਾਨੁਡ ਨੇਏਕ ਮੇਡਖੇਮਖੁਬਾ  
 ਟੋਡਖੁਬਾ ਮਡੇਰਮਾ, ਇਗੋ ਪਿਰਛਾਬਾਡ ਖੇਰਪੇਸੇ ਮੋਬਾ ਹਾਗੋਏਮੰਬਾਡ ਆਕਕੋਬੇਰ  
 ਇਨਡੋਪੇਰਸੋ ਏਰਲੋਨੰ ॥” ੨੬ ਮੋਬਾ ਮੋ ਮਡੇਰਮਾ ਚਾਪ ਵਿਭਿਨਵਾ ਵੋਸਾਡ ਮੋ  
 ਪਿਰਛਾ ਚੇਪਾਨੁਡ ਖੇਪੇਸਾ ॥ ਮੋ ਪਿਰਛਾ ਚਾਹਿ ਟੇਨਿਡੇਰਖੇਨੁਡ  
 ਸਿਧੇਰਪੜਆਡੋਰਨੋਰ ਲਿਸਾ ॥ ਮੋਡੋਗੇਰ ਕੋਹਿਜਿਡੇਰਕੋ ਸਿਘਡਾ ਲੁ:ਸੁਜਿ ॥  
 ੨੭ ਤਰ ਯੇਸੁਡੇਰ ਮੋ ਪਿਰਛਾਮਿ ਹੁਕ ਰਾ:ਪ੍ਰਨੁਡ ਯੇਪੋਕਮਾਰਾਪ੍ਟੁ ਮੋਬਾ ਖੋ ਯੇ:ਪੋਗਾ ॥

<sup>૨૮</sup> મોબા યેસુ ખિમહોડસિયુ પેખડા મોબેર ખોમિ ચોડસાજિડેર ખો સિપ્સુજિ, “કાનિંગેર ચાહિ ઇન્દોડ મો મડેરમા ચાપ મેયિકહેબરાઓ?”  
<sup>૨૯</sup> યેસુડેર માહાજિ લુઃસુજિ, “ઇડોરમા મડેરમા ચાપ પ્રાર્થના લેનુડરેરનોર યિકહેમ્મે ॥”

યેસુડેર ફેરિ ખો સિમે ખામિટુમ્બેર ઇઃબરા

(મત્તિ ૧૭:૨૨-૨૩; લુકા ૬:૪૩-૪૫)

<sup>૩૦</sup> મો ઠાઉબાડ યેસુ ખોમ ચોડસાજિનુડ ગાલિલિમિ રામ લિસાડ હાઇકે ઠાડ ખડામિ ॥ ઇગો ખા અસેર્સો મેલેસુજિરો લુઃનુડ યેસુડેર મિટુએ ॥  
<sup>૩૧</sup> ઇન્દોડહોડ યેસુડેર ખોમિ ચોડસિજિ ઇરમેરનિડસિદુએ ॥ ખોસેર માહાજિ લુઃસુજિ, “યારમિમિ પસા હાગો રા:પુનુડ મડેહા યારમિજિમિ હુકપેર પિન્દુજે, મોબા માહાજિડેર ખો સેરનેન્દુજે તર ખો સુમયાક એક્સાડ ફેરિ હિડબોડીયે ॥”  
<sup>૩૨</sup> તર ચોડસાજિડેર યેસુડેર અસામિ ટુમ્બેર ઇઃબરા હોલા લુઃનુડ મેલેસુજિ, મોબા ફેરિ યેસુનુડ સિમ્સો મેસિમ્હેસુજિ ॥

બેર્એ અસાડે?

(મત્તિ ૧૮:૧-૫; ૧૦:૪૨; લુકા ૬:૪૬-૫૦)

<sup>૩૩</sup> ખોજિ કફર્નહુમ સહરબેર લેનુડ, ખિમહોડસિયુ પેખેરનુડ, યેસુડેર ખોમિ ચોડસાજિ સિપ્સુજિ, “અસિર રામબેર આપેરનિડસિમાબેર ઇમાડ ખાડે હેનિંગેર ઇઃમેરનિડસિડાનિંગે?” <sup>૩૪</sup> તર ચોડસાજિડેર ઇમાડસો મેલુઃસુજિ, ઇન્દોડહોડ મોડોકપેર “ખોજિબેર અસા ચાહિ બેરએમ્મા” લુઃનુડ ખા ઇઃબરા લેટે ॥ <sup>૩૫</sup> મોબા યેસુ પેડયુનુડ ખોમિ બારો ચોડસાજિ કેરનુડ લુઃસુજિ, “અસા ચોપબાડ બેરએમ્મા લિમા યોરિયે મોસેર ચોપબાડ એડેમ્મા લિનુડ ચોપમિ સેવા લેરમા ખેયે ॥” <sup>૩૬</sup> મોબા એક્સાડ યેસુડેર ઇક્કો એડેરમા પિરછા માહા ચોડસાજિમિ પોમ્બેર ચિઆપુનુડ ખોસેર ખિસાડ ચોડસાજિ લુઃસુજિ, <sup>૩૭</sup> “અસેર કાડમિ નિડબેર ઇડોરહા ઓડેકજિ સ્વાગત લેન્દુએ મોસેર

कानोऽ स्वागत लेये, का स्वागत लेःरखुबेर का पाड़खुबा पाबानोऽ स्वागत लेःन्दुए ॥”

<sup>३५</sup> युहन्नाडेर येसु लुःसु, “गुरु, इकको यारमिडेर हेनेए निडबेर मडेऽमा चापजि टुकखुबा यारमिजिबाड यिक्मेरनिडसिबरआ कानिडेर खाडोकटुडमा ॥ मोबा कानिडेर खो मोडोऽ मेलेःरमेरटुडमा, इन्ढोडहोड खो कानिडमि यारमि मेलेःटा ॥” <sup>३६</sup> येसुडेर माहाजि लुःसुजि, “खो एऽसेगानुमे, इन्ढोडहोड केए निडबेर खरिहा योम्बोक लेःरखुबाजिडेर चान्डोनोऽ काडमि बिरोध लेःरहेसुनिबा ॥” <sup>३७</sup> कानिडमि बिरोध मेलेःरखुबाजि कानिडमि लाडगामजिनोऽ मित्रमा खेम्मे ॥ <sup>३८</sup> चैबानोऽ केर हेनिड लुःनिमने, असेर केए निडबेर नुबा निवेर हेनिड इकखोरिया योडा पिःमिहोड मोसेर मोमि इनाम चुप्डिन्दुए ॥”

पाप योम्बोकबाड इन्ढोऽ ओः पेम्मे?

(मति १८:६-६; लुका १७:१-२)

<sup>४२</sup> तर असेर काबेर विस्वास लेःरखुबा एऽडेरमा पिरछामि निवा फेन्नुड पाप लेःरमेन्दुए, मोमि बेरलाबेर लाघे किड़एङ्कबेरनुड माहोडमाबेर राप्हेडमा नुये ॥ <sup>४३</sup> हेनेए इकको हुगेर पाप लेःरमेयेहोड मो हुक चेन्नुड राप्पेसे, ओकको हुगेर लेःरमे खे:लोकबेर खेरमा सिरहोडगो इकको हुक मेरनिड थाडसिरिरु खेरमानोऽ चुये ॥ <sup>४४</sup> मो खे:लोकबेरको इकको फिबासो सिधेरनिबा, मोबेरए मिसो सिमिनिबा ॥ <sup>४५</sup> हेनेए इकको सराडेर पाप लेःरमेयेहोड मो सराड चेन्नुड राप्पेसे, इन्ढोडहोड सराड मेरनिडनोऽ एऽसिमे जुनिबेर चुप्मानोऽ चुये ॥ <sup>४६</sup> मो खे:लोकबेरको इकको फिबासो सिधेरनिबा मोबेरए इन्डोरपेरसो सिमिनिबा ॥ <sup>४७</sup> मोबा आकटोरनोऽ हेनेए मिगेर हेड पाप लेःरमेयेहोड मो मिक रिकनुड राप्पेसे इककोरेनोऽ मिकनुड हेड निवाहाडमि राज्यबेर खेरमा चुये ॥ <sup>४८</sup> मो खे:लोकबेरको इन्डोरपेरसो मिसो सिधेरने मोबेरहा फिबाजिसो सिधेरमिने ॥

૪ યુમડેર ચોપ બલિદાન સુદ્ધ ટોડડિડોર, ચોપ યારમિજિ ખે:મિ મિડેર સુદ્ધ ટોડિયે ॥ ૫ યુમ ચોપ યારમિ પાપ્યિયે ખા લેયે, તર યુમમિ યુમ લુયેનોર મેખેરહોડ ફેરિ ઇન્ડોરટે મો યુમ લુયે ટોડને? મોડોરનોર હેનિડ ટાડબાનુડ ટુહા યુમડોરહા નુબા ખાસો એમેપેસાનુમેનુડ ચોપ યારમિજિનુડ નુરોર ટોડજાસાનિંગે ॥”

### ફુડસયા ટેપ્પેબરા

(મતિ ૧૬:૧-૧૨; લુકા ૧૬:૧૮)

૧ યેસુ મો ઠાઉબાડ યર્દન યિવામિ મેરારેડ યહુદિયા છેત્રબેર ખડા ॥  
**૧૦** ફેરિ મોબેરસો બેરલો યારમિજિ સુપ્સામિ મોબાડ યેસુડેર યારલોએન્ડોરનોર સિકછે પિ:બોગુજિ ॥ ૨ ફરિસિજિ લેનુડ યેસુ રેમએમ્મામિ ઇડોર લુ:ઝનુડ ખો સિપ્સુજિ, “કાનિડ લુ:મા, યહુદિ ધાર્મિક નિયમડોર કોહિ વાડાડપસેર ખોમિ ખિમદાડમા લેપ્પેમા નુયેન્ડે ફેન્નિબા? ૩ યેસુડેર માહાજિ સિપ્સુજિ, “મોસાડેર હેનિડ ઇમાડ આગ્યા પિ:ટે?” ૪ માહાજિડેર લુ:સુજિ, “મોસાડેરકો લેરપેમા યારલો લે:રપરા પત્ર સાખુડ લેપ્પેમાસો નુયે લુ:ટે ॥” ૫ યેસુડેર માહાજિ લુ:સુજિ, “મોડોર આગ્યાગો ખોસેર હેનિડ લુ:માબેર મેડખસિબરાસેર લુ:બરા લેટે ॥ ૬ તર નિવાહાડડેર યારમિ ટોડમાબેર વાડાડપસાનુડ મેરનારમિ નિપ્પાડનોર ટોડબરા લેટા ॥ ૭ મોડોગેર વાડાડપસેર ફુડસયા લે:રનુડ એકસાડ પાબા મામા યા:રયાનુડ ખોજિ ટાડબા ટોડિન્જે ॥ ૮ મોબા મોજિ નિપ્પાડ ઇકકો લિન્જે’ હાગો ખોજિ નિપ્પાડ નેરનિ ઇકકોનોર હિડા લિબેરચે ॥ ૯ મોડોગેર નિવાહાડડેર ઇકકો ટોડબરાજિ યારમિડેર ફાકમા ફેન્નિબા ॥” ૧૦ મોબા યેસુનુડ ખોમ ચોડસાજિ ખિમબેર ટેજાનુડ ચોડસાજિડેર ઇગો ખામિ ટુમ્બેર ખો સિપ્સુજિ ॥ ૧૧ યેસુડેર માહાજિ લુ:સુજિ, “ટાડબામિ ઠારમા લેરપેનુડ, હાઇકો મેરનારમિનુડ ફુડસયા લેન્ડુહોડ મોસેર ખોમિ યારલોએ ઠારમામિ બિરોધબેર બેબિચાર લેન્ડુએ ॥” ૧૨ મોડોરનોર ટાડબામિ ઠારપા લેપ્પેનુડ હાઇકો

वाडाडपसानुड फुडसया लःखुबा मेरनारमिडेरसो बिरोधबेर बेभिचार  
लेन्दुए॥”

येसुडेर पिरछाजि आसिस पिःबर्वआ

(मति १६:१३-१५; लुका १८:१५-१७)

१३ बेरलो यारमिजिडेर खोजिमि पिरछाजि येसुडेर हुक युडनुड आसिस  
पिःरो लुःनुड लाजेडुजि, तर खोमि चोडसाजिडेर माहाजि वोबुजि॥ १४ मोबा  
येसुडेर मो खाडोकनुड चोडसाजि वोप्साड लुःसुजि, “पिरछाजि काबेर  
आप्मेरटानुमे, खोजि एर्सेगानुमे, इन्दोडहोड निवाहाडमि राज्यगो इडोरहा  
पिरछाजिमि लागिनोर लेये॥ १५ चैबानोर हेनिड लुःनिमने निवाहाडमि राज्य  
इकको एडेरमा पिरछाडेरडोर मेमिर्टुहोड खो मोबेर पेखेरहेनिबा॥ १६ मोबा  
येसुडेर माहा पिरछाजि खोमि पोमबेर खिनुड माहाजिसोक्पेर हुक युडसाड  
आसिस पिःसुजि॥

टाडायोडबा यात्रमि

(मति १६:१६-३०; लुका १८:१८-३०)

१७ येसु मोठाउबाड खेरपेसिरपोरोकमाबेर इकको यारमि पिन्जानुड खोमि  
सराडबेर ओप्युसाड इडोर लुःसु, “हे नुबा गुरु, एस्सिमे जिबन टोकमामि  
लागि केर इमाड लःर्मा खेये?” १८ येसुडेर मो यारमि लुःसु, “हेनेर का  
इन्दोड नुबा लुःडे? निवाहाडबाड असासो नुबा लःर्मिने॥ १९ हेनेर बेरए  
आग्यागो नुरोर्नोर लेन्दुहा, यात्रमि एसेर्मे, बेभिचार एलेर्मे, एर्खुमे,  
नेरनिहा साकिछ एर्पिःमे मोबा पाबा मामामि खा खेम्मे॥” २० मो यारमिडेर  
येसु लुःसु, “गुरु ज्यु, अकखा चोप खालहा योम्बोकको केर पिरछाबाडनोर  
लःर्माप्पेटुडहा॥” २१ येसुडेर मो यारमिलाम हिडघेरनुड नाम्नामेर खाडसाड  
लुःसु, “हागोसो हेनेर इकको योम्बोक लःर्मा खेये, हेड खडे हेडनुड इमाड  
इमाड दुहा माहा चोप इन्जानुड इमाड मेडकाप्खुबाजि हाबेरटाजे, मोबा  
हेनेर थाडसिरिर्टु बेरलो चुम्पिन्दुहा॥ मोबा आप्नुड कानुड राप्से॥” २२ इगो

ਖਾ ਖੇਮਨੁਡ ਮੋ ਧਾਰਮਿਡੇਰ ਡਾਜਿਕ ਸੁਮਨੁਡ ਦੁ:ਖਿ ਲਿਸਾਡ ਖੇਰਪੇਸਾ,  
ਇਨਫੋਡਹੋਡ ਖੋਨੁਡ ਬੇਰਲੋ ਧਾਡਸਰਾਵਾ ਟੁਸਹਾ॥

<sup>੨੩</sup> ਮੋਬਾ ਧੇਸੁਡੇਰ ਕਿਤ੍ਥੁ ਮਿਤ੍ਥੁ ਖਾਡਨੁਡ ਚੋਡਸਾਜਿ ਇਡੋਰ ਲੁ:ਸੁਜਿ,  
“ਕਾਡਾਯੋਡਬਾ ਧਾਰਮਿਜਿ ਨਿਵਾਹਾਡਮਿ ਰਾਜਧਬੇਰ ਪੇਣਮਾ ਸਾਰੋਨੋਰ ਛਾਰਇਧੇ॥”

<sup>੨੪</sup> ਧੇਸੁਮਿ ਮੋ ਖਾ ਖੇਮਨੁਡ ਚੋਡਸਾਜਿ ਖਰਿ ਮਿਨਾਮਿ ਤਰ ਧੇਸੁਡੇਰ ਫੇਰਿਸੋ ਹਾਇਖਾ  
ਖਾ ਇ:ਧੇਰਟੁ॥ “ਪਿਰਛਾਜਧੋ, ਨਿਵਾਹਾਡਮਿ ਰਾਜਧਬੇਰ ਪੇਣਮਾ ਸਾਰੋ ਛਾਰਇ॥

<sup>੨੫</sup>॥। ਸਾਮਿਕਮਿ ਨਾਥਿਬਾਡ ਤਟ ਰੇਮਮਾ ਛਾਕਿਟਡੋਰਨੋਰ, ਟਾਡਾਯੋਡਬਾ  
ਨਿਵਾਹਾਡਮਿ ਰਾਜਧਬੇਰ ਪੇਣਮਾ ਛਾਰਇਧੇ॥” <sup>੨੬</sup> ਇਗੋ ਖਾ ਖੇਮਨੁਡ ਚੋਡਸਾਜਿ ਭਨਾ  
ਖਰਿ ਮਿਨੁਡ, “ਮੋਡੋਰਹੋਡ ਅਸੇਰ ਚਾਹਿ ਮੁਕਿ ਚੁਪਿਨਨੁਏ?” <sup>੨੭</sup> ਧੇਸੁਡੇਰ  
ਚੋਡਸਾਜਿਲਾਮ ਖਾਡਨੁਡ ਲੁ:ਸੁਜਿ, “ਇਧਾ ਧੋਮ੍ਬੋਕ ਧਾਰਮਿਜਿਬਾਡਗੋ ਲਿਨੋਰ  
ਲਿਹੇਨਿਹਾ ਤਰ ਨਿਵਾਹਾਡਬਾਡ ਚਾਹਿ ਲਿਹੇਹਾ ਇਨਫੋਡਹੋਡ, ਨਿਵਾਹਾਡਡੇਰ ਚੋਪ ਖਾ  
ਲੇ:ਰਹੇਨਨੁਹਾ॥

<sup>੨੮</sup> ਮੋਬਾ ਪਤ੍ਰਸੁਡੇਰ ਧੇਸੁ ਲੁ:ਸੁ, “ਖਾਕਸੇ ਪ੍ਰਭੁ, ਕਾਨਿਡੇਰਕੋ ਚੋਪ ਥੋਕ  
ਲੇਰਪੇਨੁਡ ਹੈਨੁਡ ਰਾਮਇਟਿਡਮੇ॥” <sup>੨੯</sup> ਧੇਸੁਡੇਰ ਲੁ:ਸੁਜਿ, “ਚੈਬਾਨੋਰ ਹੇਨਿਡ  
ਲੁ:ਨਿਮਨੇ, ਕਾਨੁਡ ਸੁਸਮਾਚਾਰਮਿ ਲਾਗਿ ਟਾਡਬਾਮਿ ਪਾਬਾ ਮਾਮਾ, ਪਾਸਾਜਿ, ਵਾਵਾ  
ਨਿਸਾਜਿ, ਖਿਮ ਜਗਗਾ ਜਮਿਨ੍ ਚੋਪ ਲੇਪੇਖੁਬੇਰ <sup>੩੦</sup> ਸਧ ਗੁਨਾ ਬੇਰਲੋ ਚੁਪਿਨਨੁਏ॥  
ਖੇਨੁਡ ਚੁਡਯਾਮਾ ਖੇਰੇਰ ਨੇਰਨਿ ਖੋਸੇਰ ਪਾਬਾ ਮਾਮਾ, ਪਸਾਜਿ, ਵਾਵਾ ਨਿਸਾਜਿ,  
ਨਾਨਾਜਿਨੁਡ ਖਿਮ ਜਗਗਾ ਇਗੋ ਜੁਨਿਬੇਰਨੋਰ ਚੁਪਿਨਨੁਏ ਮੋਬਾ ਏਕਸਾਡਏ ਏਸਿਸਮੇ  
ਜੁਨਿਸੋ ਚੁਪਿਨਨੁਏ॥ <sup>੩੧</sup> ਤਰ ਆਧੂ ਪੋਮੰਬੇਰ ਟੁ:ਬੁਬਾਜਿ ਏਕਸਾਡ ਸਿਇਮੇਨੁਡ ਆਧੂ  
ਏਕਸਾਡ ਟੁ:ਬੁਬਾਜਿ ਪੋਮੰਬੇਰ ਸਿਇਮੇ॥”

ਧੇਸੁਡੇਰ ਖੋ ਸਿਮੇ ਖਾ ਸੁਮਖੇਰ ਇ:ਬਰਆ

(ਮਤਿ ੨੦:੧੭-੧੬; ਲੁਕਾ ੧੮:੩੧-੩੪)

<sup>੩੨</sup> ਧੇਸੁ ਖੋਮ ਚੋਡਸਾਜਿਨੁਡ ਰਾਮਬੇਰ ਟੁਸਾਮੇ ਖੋਜਿ ਧਰਸਲੇਮਬੇਰਟੁ  
ਖੇਰਮੇਰਨਿਡਸਿਡਾਮੇ ਮੋਡੋਕਬੇਰ ਧੇਸੁ ਚਾਹਿ ਪੋਮੰਬੇਰ ਰਾਮੇਰਨਿਡਸਿਡਾ॥ ਚੋਡਸਾਜਿ  
ਖਰਿ ਮਿਨਾਮਿ ਮੋਬਾ ਹਾਇਖਾ ਧਾਰਮਿਜਿ ਚਾਹਿ ਏਡਗੁਵਾ ਏਡਗੁਵਾ  
ਰਾਮਮੇਰਨਿਡਸਿਡਾਮੇਨੁਡ ਮਾਹਾਜਿ ਕਿਸ਼ਿਬਰਆ ਲੇ:ਟਾਮੇ॥ ਫੇਰਿ ਧੇਸੁਡੇਰ ਖੋਮਿ

बारो जना चोडसाजि इककेडबेर चिरखेनुड खोसोकपेर लेडइये खामि टुम्बेर लुःबेरटुजि ॥ ३३ “खेप्सानुमे, हागो कानिड मरुसलेमबेर खेमेनिडसिन्डिडमा ॥ मोबेर रुकनुड यात्रमिमि पसा राःप्नुड एप्पा याडाडबाजिनुड यहुदि धार्मिक नियम इःखुबाजिमि हुकपेर जिम्मा पिःमे ॥ मोबा खो सेनेमा खेये लुःनुड हाडखा जातिहा यात्रमिजिमि हुकपेर जिम्मा पिःन्दुजे ॥ ३४ मोबा खोजिडेर खो सिःक्चोन्दुजे, चेन्दुजे, पडाक्डोरमा कोर्दिर मोइन्दुजेनुड एकसाड सेनेन्दुजे ॥ तर सुमयाक एकसाड खो सिघेपरआबाड हिंडबोइये ॥”

### याकुबनुड युहन्नामि बिन्ति

(मति २०:२०-२८)

३५ मोबा एकसाड जब्दियामि निष्पाड वाडाडपसाजि याकुबनुड युहन्ना येसुबेर लेन्नुड लुःसाजु, “गुरुज्यु, कानिडमि निवाडेर मिश्परआ खा पिःमाना लुःनुड बिन्ति लेःरसिर काजिड लेडइचिडे ॥” ३६ येसुडेर माहाजि सिप्सुजि, “हेनिडमि लागि केर इमाड लेःरपेरमा मिडइन्डानिडे?” ३७ मोजिडेर येसु लुःसुजि, “गुरु, हेड महिमाबेर लेम्माबेर काजिड सानुडउजि हेनेए चुप्थिडलामनुड एडसिडलाम पेन्डोक्मा ॥” ३८ तर येसुडेर मोजि लुःसुजि, “हेन्जिडेर इमाड डाःक्मेनिडसिन्डानुमे, हेन्जिडेर लेसाजुनि ॥ इमा केर उडबरआ खोरियाबाड हेन्जिडेर उडहेन्जुए? इमा केर लाबरआ बप्तिस्मा हेन्जिडेर लाहेन्जुए?” ३९ मोजिडेर लुःसाजु ॥ मोबा येसुडेर माहाजि लुःसुजि, “हेन्जिडेरसो केर लाबरआ बप्तिस्मा हेन्जिडेर लान्जुए ॥ ४० तर खेप्साजे, काडमि चुप्थिडलामनुड एडसिडलाम पेम्पेमे अधिकार कानुड माझआये ॥ खोसेर असामि लागि मो पेन्दाम पोरोइटुए मोसेरेरे पेन्डोइन्दुए ॥”

४१ इघा खा खेम्नुड हाइखा इकपोड जना चोडसाजि चाहि याकुबनुड युहन्नानुड सुर्कडामि ॥ ४२ मोबा येसुडेर खोसेरा चोप चोडसाजि केरनुड लुःसुजि, “हेनिडेर लेन्डानुम इगो माकखाम्डेमबेरहा राज्य लेःखुबाजिडेर जनताजिसोकपेर खोमि खुसि सासन लेःन्दुजे ॥ मोबा बेरहा यात्रमिजिडेर

ਹਾਇਖਾ ਯਾਤਰਿ ਅਧਿਨ ਲੇ:ਨਦੁਜੇ ॥ ੪੩ ਤਰ ਹੈਨਿਡੇਰ ਚਾਹਿ ਆਕਟੋਕ ਲੇ:ਰਮਾ ਫੇਨਿਬਾ ॥ ਹੈਨਿਡਗੇ ਅਸਾ ਬੇਤਾਏ ਮਮਾ ਲਿਮਾ ਮਿਡਿਨਡਾਨਿਡ ਖੋਸੇਰ ਸੇਤੇ ਲਿਨੁਡ ਯੋਮਕੋਕ ਲੇ:ਰਮਾ ਖੇਧੇ ॥ ੪੪ ਚੋਪਬਾਡ ਬੇਤਾਏ ਮਮਾ ਮਿਡਖੁਬੇਰ ਚੋਪਮਿ ਸੇਤੇ ਲਿਮਾ ਖੇਧੇ ॥ ੪੫ ਇਨਦੋਡਹੋਡ ਯਾਤਰਿ ਮਿ ਪਸਾਸੇ ਹਾਇਖਾਜਿਬਾਡ ਸੇਵਾ ਚੁਪਸਿਰ ਲੇਮਬਰਆ ਨੇਰਨਿ ਤਰ ਹਾਇਖਾਜਿਮਿ ਸੇਵਾ ਲੇ:ਰਸਿਰ ਮੋਬਾ ਸੋ:ਕਮਾ ਭੋਗ ਪਿ:ਸਿਰ ਲੇਸ਼ਸਾ ॥”

ਮਿਕ ਮੇਣਖੁਬਾ ਬਾਰਤਿਮੈ ਲੁ:ਮੇ ਯਾਤਰਿ

(ਮਤਿ ੨੦:੨੬-੩੪; ਲੁਕਾ ੧੮:੩੫-੪੩)

੪੬ ਮੋਬਾ ਏਕਸਾਡ ਯੇਸੁਨੁਡ ਖੋਮਿ ਚੋਡਸਾਜਿ ਯਰਿਹੋ ਸਹਰਬੇਰ ਆਬਾਮਿ ॥ ਖੋ ਬੇਤਲੋ ਯਾਤਰਿਜਿਨੁਡ ਯਰਿਹੋਬਾਡ ਖੇਤਮੇਨਿਡੇਸਿਮਾਬੇਰ ਤਿਮੈਮਿ ਪਸਾ ਮਿਕ ਮੇਣਖੁਬਾ ਨਾਕਚਾਖੁ ਰਾਮੁ ਕੇਕਪੇਰ ਪੇਨਸਿਡਾ ॥ ੪੭ ਮੋਸੇਰ ਨਾਸਰਤਬੇਤਾਏ ਯੇਸੁ ਮੋਰਾਮਬਾਡਨੋਰ ਆਪੇਨਿਡੇਸਿਧੇ ਲੁ:ਮੇ ਖਾ ਲੇਡੋਕਨੁਡ ਖੋ ਕੋਬੁਗਾ, “ਹੇ ਯੇਸੁ, ਦਾਉਦਮਿ ਪਸਾ, ਕਾ ਦਿਆ ਲੇ:ਰਮਾ ॥”

੪੮ ਮੋਬੇਰਹਾ ਬੇਤਲੋ ਯਾਤਰਿਜਿਡੇਰ ਖੋ ਯੋਡ ਤਕਮੇਰਮਾਮਿ ਯੋਬੁਜਿ ॥ ਤਰ ਖੋ ਭਨਾ ਬੇਤਾਏ ਸੇਮਲੇਰ ਕੋਬੁਗਾ, “ਹੇ ਦਾਉਦਮਿ ਪਸਾ ਕਾ ਦਿਆ ਲੇ:ਰਮਾਨਾ ॥” ੪੯ ਯੇਸੁਡੇਰ ਮੋ ਯਾਤਰਿ ਕੋਬੁਗਾ ਖੇਮੁਨੁਡ ਯੇ:ਪ੍ਰਨੁਡ ਲੁ:ਸੁ, “ਆਕਕੋ ਯਾਤਰਿ ਇਗਿਤ੍ਰਯੁ ਕੇਡਾਨੁਮੇ ॥” ਮੋਬਾ ਖੋਮਿ ਚੋਡਸਾਜਿਡੇਰ ਮੋ ਮਿਕ ਮੇਣਖੁਬਾ ਯਾਤਰਿ ਇਡੋਰ ਲੁ:ਨੁਡ ਲੁ:ਸੁਜਿ, “ਸਾਧਾਕਸੇ, ਗੁਰੁਡੇਰ ਹੇਡ ਕੇਰਮੇਨਿਡੇਸਿਧੇ, ਚਾਨਡੋ ਆਬੇ ॥” ੫੦ ਮੋਬਾ ਮੋ ਯਾਤਰਿ ਖੋਮਿ ਖਾਮਜਿਰਾ ਰਾਪੇਨੁਡ ਯੇ:ਪੋਗਾ ਮੋਬਾ ਯੇਸੁਬੇਰ ਖਡਾ ॥ ੫੧ ਯੇਸੁਡੇਰ ਮੋ ਸਿਪਸੁ, “ਲੋ ਲੁ:ਸੇ, ਹੇਨੇਏ ਲਾਗਿ ਕੇਰ ਇਮਾਡ ਲੇ:ਰਪੇਰਮੇ?” ਮੋ ਯਾਤਰਿਮਿਡੇਰ ਲੁ:ਸੁ, “ਗੁਰੁ, ਕੇਰ ਖਾਡਹੇਡੋਕਮਾ ॥” ੫੨ ਯੇਸੁਡੇਰ ਮੋ ਯਾਤਰਿ ਲੁ:ਸੁ, “ਖਡੇ, ਹੇਨੇਏ ਬਿਸਵਾਸਡੇਰ ਹਾਗੇ ਹੇਨੇਰ ਮਿਕ ਏਪੁਇਟੇ ॥” ਮੋਡੋਕਪੇਰਨੋਰ ਮੋ ਯਾਤਰਿਮਿਡੇਰ ਖਾਡਹੇਪੋਗੁ ਮੋਬਾ ਖਾਸੋ ਯੇਸੁਨੁਡ ਸੋਰਿ ਰਾਮਪੋਗਾ ॥

यरुसलेमबेर येसु आदरनुड स्वागत ले:ऽपरआ

(मति २१:१-११; लुका १६:२८-४०; युहन्ना १२:१२-१४)

**११** <sup>१</sup> येसुनुड खोमि चोडसाजि खे:मे:निडसिमाबेर यरुसलेम के:क्पेर  
 रुक्टुमि॥ मो ठाउबाड येसुडेर निष्पाड चोडसाजि इडोर लु:नुड पाकसुजि,  
<sup>२</sup> “आकको मे:योड खाडमुये खिमडेमबेर खडाजे॥ मोबेर खे:माबेर आयुरो  
 असासो मे:साडबरआ इकको गधामि पसा हि:क्युडबरआ चुप्तजुए॥ मो  
 हे:डनुड हे:न्जिडेर इगोबेर लाआप्टाजे॥ <sup>३</sup> मोडोक्पेर हे:निड ‘इगो इमाड  
 ले:ऽमे:निडसिन्जे लु:नुड?’ सिम्मिहोड, ‘इगो गधामि पसा आयु प्रभुमि लागि  
 पाप्टटे, खोसेर चान्डोनोर टेबेये’ लु:साजे॥”

<sup>४</sup> मोबा मोजि खे:माबेर, चैबानोर इकको खिममि रामडेम पोम्बेर मो गधा  
 पसा हि:क्युडबरआ चुप्टाजु॥ खोजिडेर मो हे:डबोक्माबेर <sup>५</sup> मोबेर  
 ये:प्टिडबरआ यारमिजिडेर खोजि लु:सुजि, “आकको गधा हे:न्जुड इमाड  
 ले:ऽमा योरइचुए?” <sup>६</sup> खोजिडेर येसुडेर इऽपरआडोरनोर लु:साजु, मोबा  
 माहाजिडेर मोजि मो लाघे:मे:रटुजि॥

<sup>७</sup> चोडसाजिडेर मो गधा येसुबेर लाजे:नुड मो सोक्पेर खोजिमि चेर  
 रिएन्बेरटुजि मोबा मो सोक्पेर येसु पेना॥ <sup>८</sup> बे:रलो यारमिजिडेर टाडबा  
 टाडबामि चेर, ओप्टाड रामबेर रिएम्बेरटुजिनुड हाइखा इन्डोक जनाजिडेर  
 चाहि पाखाबाड सेउला एरआप्नुड रिएम्बेरटुजि॥

<sup>९</sup> येसुमि पोम्बेरनुड एडगुवाबेर राम्खुबाजिडेर इडोर लु:साड ओहाड  
 ले:ऽपोगुजि, “निवाहाडमि ओहाड लिरो! परमप्रभुमि निडबेर लेडखुबा  
 ओसिसित ले:ये॥ <sup>१०</sup> कानिडमि टुबा हाडबा दाउदमि लेडसिऱ्पोरोइटे राज्य  
 आसिसित लिरो, थाडसिरिह्तु पेडघुबा निवाहाडमि महिमा लिरो!”

<sup>११</sup> इडोर येसुनुड खोमि चोडसाजि यरुसलेम रुक्टुजि मोबा येसु मन्दिरबेर  
 खडा॥ खोसेर मन्दिरमि पाखे:यु किर्युमिर्यु खाकसु॥ तर नाम  
 किक्खे:परआसेर खोम चोडसाजिनुड बेथानिया खिमडेमबेर खडा॥

चा मेरनिडमा वेळारुफुमि डाड

(मत्ति २१:१८-१६)

१२ वागियाराम माक्षिम येसु बेथनियाबाड यरुसलेम टेमेनिडसिमाबेर खो सगेर सिबरआ लेटे ॥ १३ येसुडेर आडेर मेरयोड इक्को वेळाभुमि मुक्कुक्कमा डाड खाडडोक्टु मोबाड मोबेर चा किडइटेन्डे मिनुड येसुडेर खेरमाबेर आश्वारेन्नोर चुप्टु तर वेळाभुमि डाडबेर चा माहआडा ॥ १४ मोबा येसुडेर मो सिडभु डाड लुःसु, “हागोएम्बाड हेनबेर इन्डोरपेरसो चा मेडकिडरो” येसुडेर इडोर लुःबरआ खोमि चोडसाजिडेर खेप्सुजि ॥

येसु मन्दिरबेर खेऱपरआ

(मत्ति २१:१२-१७; लुका १६:४५-४८; युहन्ना २:१३-२२)

१५ येसु खोमि चोडसाजिनुड यरुसलेम खेऱनुड मन्दिरबेर खडा ॥ खोसेर मोबेर बेपार लेन्खुबा चोप याहमिजि यिकसेडुजि ॥ याड लेन्दामनुड सिरिन्वा इन्जाढाम टुजि मोबा हाइखा चोप इन्जाघुजिसो मोबाड यिकहाकसुजि ॥ १६ मोबा येसुडेर मन्दिरमि सोरलुडबेर इमाडसो मेइन्जामेरटुजि मोबा मो रामबाड इन्जामाहा खासो मेडखिखेरमेरटुजि ॥ १७ मोबा येसुडेर माहा याहमिजि इडोर लुःसुजि, “धार्मिक साप्चिराबेर इडोर साप्परआ लेहा, ‘केए खिम चोप जातिहा याहमिजिडेर प्रार्थना लेन्ठाम ठाउ लिमा खेये’ तर हेनिडेरको खुसुबाडजिमि रुममुक्रे टोकसानुम ॥” १८ येसुडेर लेन्परआ इडोरमा खा एप्पा याडाडबाजिनुड यहुदि धार्मिक खा इन्खुबाजिडेर खेम्डोक्टुजि ॥ माहाजिडेर येसु सेत्रमामि मोत्ता लेन्पोगुजि ॥ तर माहाजि खो सेत्रमा किरसिडामे इन्ढोडहोड बेरलो याहमिजि खोमि सिकछे खेम्नुड खरि मिनामि ॥ १९ युडा लिनुड येसु खोमि चोडसाजिनुड यरुसलेम सहरबाड खेप्पेसामि ॥

## વેરલાભુમિ ડાડબાડ સિક્છે પિ:બરા

(મત્તિ ૨૧:૨૦-૨૨)

૨૦ વાગ્યારામ માકિમ મો યારલોએનોર રામબાડ ખેરમાબેર યેસુડેર મો વેરલાભુમિ ડાડ હેગેરપરા ખાડડોકટુ ॥ ૨૧ યેસુડેર મો ડાડ લુઃબરા ખા પત્રુસડેર મિર્ટોકનુડ લુઃસુ, “ગુરુ ખાકસે, હેનેર ચાપહિબરા વેરલાભુમિ ડાડગો હેસિધેટા” ॥ ૨૨ મોબા યેસુડેર ચોડસાજિ લુઃસુજિ, “નિવાહાડબેર બિસ્વાસ લે:ટાનુમે ॥

૨૩ ચૈવાનોર હેનિડ લુઃનિમને, અસેરસો ખોમિ નિવાબાડ આડેરવાસો સડક મેલે:ર્લેર તાડબેર લુઃબરા ખા પુરા લિયે લુઃનુડ બિસ્વાસ લે:રનુડ ઇડો યાકફુ ‘માહોડમાબેર હેડે’ લુઃસુહોડ મોડોરનોર લિયે ॥ ૨૪ મોડોગેર કેર હેનિડ લુઃનિમને, હેનિડેર નિવાહાડમિ નિડબેર ઇમાડ ડાઇન્ડાનુમે, ‘કેર ચુપ્પેટુડે’ લુઃનુડ બિસ્વાસ લે:ટાનુમે મોબા હેનિડેર ડાકપરા ખા ચુપ્પિન્ડાનુમે ॥ ૨૫ મોબા હેનિડ પ્રાર્થના લે:રપોકમા યારલોનોર કોહિજિમિ બિરોધબેર સુરિર ટુહોડ માહાજિ યારલો આમ્લાડ પિ:બેસાનુમે ॥ મોબાડરેર થાડસિરિબેર પેડખુબા હેનિડમિ નિવાહાડ પાબેરસો હેનિડમિ પાપમિ આમ્લાડ પિ:યે ॥ ૨૬ [તર હેનિડેર હાઇખાજિ આમ્લાડ મેપિ:સાનુમહોડગો થાડસિરિબેરટુ પેડખુબા હેનિડમિ નિવાહાડ પાબેરસો હેનિડમિ પાપમિ આમ્લાડ પિ:નિબા ॥”]

## યેસુમિ અધિકારમિ ખા

(મત્તિ ૨૧:૨૩-૨૭; લુકા ૨૦:૧-૮)

૨૭ યેસુનુડ ખોમિ ચોડસાજિ ફેરિસો યરુસલેમ ટેઆબામિ ॥ મોબેર યેસુ મન્દિરમિ ઓમ્ફિરાજિ રામ્ડુમેરનિડસિમાબેર એપ્પા યાડાડબાજિ, યહુદિ ધાર્મિક ખા ઇઃરખુબાજિનુડ હાઇખા બેરહા યારમિજિ યેસુમિ કેકપેર લેનુડ ॥ ૨૮ ખોજિડેર યેસુ સિપ્પસુજિ, “હેનેર હામ્બાડ ચુપ્પરા અધિકારડેર ઇઘા યોમ્બોક લે:રમેરનિડસિન્દુએ? અસેર ઇગો અધિકાર હેડ પિ:સે? ૨૯ મોબા યેસુડેર માહાજિ લુઃસુજિ, “કેર હેનિડ ઇકકો ખા સિપ્પનિમને, હેનિડેર મો ખામિ જવાફ પિ:માજે, મોબાડ કેર હામ્બાડ ઇગો અધિકાર ચુપ્પુડ ઇઘા

યોમ્બોક લેઃરમેનિડસિનુંડે હેનિડ લુઃબેનિમ્ને॥ ૩૦ લો લુઃમાજે યુહન્નાડેર બપ્તિસ્મા પિઃમે અધિકાર થાડસિરિટુબાડએ ન યાત્રમિબાડ એ લેટે? ૩૧ ઇગો ખા ખેમ્નુડ માહાજિ ખોજિ ટાડબા ઇડોર કાબોગાજિ, “હાગો ‘થાડસિરિબાડ’ લુઃમાહોડ હેનિડેર ખો ઇન્દોડ બિસ્વાસ મેલેઃટાનુમે? લુઃનુડ સિમ્બેયે॥ ૩૨ ‘યાત્રમિબાડ લુઃમા ખોજિ કિસ્સિડામિ ઇન્દોડહોડ બેરલો યાત્રમિજિડેર ખો ‘અગમબક્તા’ લુઃનુડ મિરટુજે?

૩૩ મોબા માહાજિડેર યેસુ લુઃસુજિ, “લેહા કાનિડેર લેસુડમાનિ” મોબા યેસુડેરસો માહાજિ ઇડોર લુઃસુજિ, “કેરસો ઇઘા ચોપ યોમ્બોક હામ્બાડએ અધિકારડેર લેઃરમેનિડસિનુંડે હેનિલુઃનિમ્નાનિ॥”

અડગુરમિ સોવરબેર યોમ્બોક ટિડ્યુબાજિમિ ખાનવા

(મત્તિ ૨૧:૩૩-૪૬; લુકા ૨૦:૬-૧૬)

**૧૨** ૧ યેસુડેર માહાજિ ખાનવાબાડ ઇડોર લુઃસુ, “ઇકકો યાત્રમિડેર ખોમિ સોવરબેર અડગુરમિ બાલિ ટિસુ॥ મોમિ ખિરખિરિ ગારો સોકનુડ બાર ઇસુ॥ મો સોવરમિ રૂમ્બેર ખાડોલોમ્બા ટોનુડ અડગુર યિમ્દામ ટોકસુ॥ મોબા મો અડગુરમિ સોવર હુડ્યુબા પેન્દામ યાકસાસો ટોડનુડ મો સોવર અધિયા લેઃરખુબા મોહિજિ પિઆનુડ ખો ચાહિ હાઇકો દેસબેર ખડા॥

૨ “અડગુર ટુમ્યેમ્બાડ ખોસેર ખોમિ ભાગા લાસિર ઇકકો સેઉતે પાક્સુ॥ ૩ તર માહા મોહિજિડેર મો સેઉતે રાઃપુંડ મોગુજિ મોબા ઇમાડસો મેમ્પિઃરેર હોપ્રેરવા પાક્સુજિ॥ ૪ મોબા એકસાડ સોવરદાડબેર હાઇકો સેઉતે પાક્સુ, તર મોસો માહા મોહિજિડેર બેજેત લેઃરનુડ નિન્ડાવાનોર પોક્યેબેરટુજિ॥

૫ સોવરદાડબેર ફેરિ હાઇકોસો સેઉતે પાક્સુ॥ મોગો સેઉતેગો ભના માહાજિડેર સેરનેસુજિ॥ ઇડોર સોવરદાડબેર પાડંબરા બેરલો સેઉતેજિ માહા મોહિજિડેર આઢાજિ મોગુજિ આઢાજિ ચાહિ સેરનેસુજિ॥

૬ “હાગો ચોપ્પા એકસાડ મો સોવરદાડબામિ નામ્નામ લેઃરપરા ઇકકોરેરા પસા ટુસા॥ મો સોવર દાડબેર મિરટુ કાડમિ ‘પસાગો મોહિજિડેર નુરોર લેન્દુજિ’ મોબા ખોસેર ખોમ પસા મોહિજિબેર પાક્સુ॥

<sup>७</sup> तर माहा मोहिजिडेर सावरदाडबामि पसा लेडइटा लुःनुड लेडोकनुड इडोर कासामि, “इगोगो सोवरदाडबामि पसा लेए॥ आबानिडे इगो सेनेमा मोबा इगो अडगुर सोवर कानिडमिनोर लिये॥

<sup>८</sup> इडोर लुःनुड माहाजिडेर खो सेनेनुड सोवरामि पाखेत्यु लाघेनुड राप्पेसुजि॥

<sup>९</sup> “हागो मिखाक्सानुमे, मो सोवर दाडबेर माहाजि इमाड लेःन्दुजि होला? चैबानोर खोनोर आप्नुड माहा माडेहा मोहिजि सेनेन्दुजे मोबा अडगुर टिबरआ सोवर हाइखा यात्रमिजि आधिया लेःचामा पि:न्दुजे॥

<sup>१०</sup> इमा हेनिडेर धार्मिक साप्चिराबेर साप्परआ इगो खा मेनेटिन्टानुमे? खिम आडखुबाजिडेर फेन्नि लुःनुड राप्पेबरआ रुडगोरवानोर खिममि चर युडमाबेर सुर रुडगोरवा लिसा॥

<sup>११</sup> इगो योम्बोक परमप्रभुडेर लेःएटुए मोबा कानिडमि लागि इगो खरिमा लेये॥”

<sup>१२</sup> इगो खा येसुडेर खोजिमिन्नोर बिरोधबेर लुःबरआ लुःनुड यहुदि धार्मिक खा इःखुबाजिडेर लेडोकटुजि॥ मोडोगेर माहाजिडेर खो राःप्मा योगुजि तर मोबेर सुम्बरआ यात्रमिजिनुड किरसिबरआसेर खो याःयासुजि॥

### तिरो यिक्मे टुम्बेरए खा

(मन्त्र २२:१५-२२; लुका २०:२०-२६)

<sup>१३</sup> मोबा एक्साड यहुदि खा इःखुबाजिडेर कोहि फरिसिनुड हेरोदमि कोहि यात्रमिजि येसुमि खाबाड रेम्मामि खोबेर पाकसुजि॥

<sup>१४</sup> माहाजि येसुबेर लेन्नुड इडोर लुःसुजि, “हे गुरु, कानिडेर लेन्दुडमे हेड रेम्देनिबा॥ यात्रमिजिडेर इमाड लुःम्मि होला लुःनुड यामुनिबा॥ चोप खालहा यात्रमिजिनुड इक्कोनोर बेबाहर लेःन्दुहा॥ निवाहाडमि चैबामा राममि टुम्बेर नुरोर इःये॥ मोडोगेर कानिड लुःमे यहुदि धार्मिक खाडोर कैसर तिरो फोडमा नुबा लेःयेन्डे लेःयनिबा?

<sup>१५</sup> कानिडेऱ तिरो फोडमेन्डे एफोडमे?” तर येसुडेऱ माहाजिडेऱ खो खाबाड रेम्मा योकपरआ लुःनुड लेबेसु, मोबा माहाजि लुःसुजि, “इन्दोड हेनिडेऱ का जाच ले:न्डानिडे? लाप्टानुमे इकको ढेक केऱ खाडखाडमा ॥”

<sup>१६</sup> माहाजिडेऱ इकको ढेक लाप्नुड येसु पिःसुजि ॥ मोबा खोसेऱ लुःसुजि, “इगोबेऱ असामि छापनुड लावा टुये?” माहाजिडेऱ लुःसुजि, “कैसरमि दुउ ॥”

<sup>१७</sup> मोबा येसुडेऱ माहाजि इडोर लुःसुजि, “कैसरमि थोक कैसरनोर पिःसानुमे मोबा निवाहाडमि थोक निवाहाडनोर पिःसानुमे ॥” माहाजि येसुनुड खरि मिनामि ॥

### सिघेऱपरआबाड हिडपुक्मे टुम्बेऱए खा

(मत्ति २२:२३-३३; लुका २०:२७-४०)

<sup>१८</sup> मोबेऱ इकको निप्पाड सदुकिजि येसुबेऱ लेस्सामि ॥ इघाजिडेऱ सिघेऱपरआ यात्मिजि फेरि हिडबोडमे लुःमे खाबेऱ बिस्वास मेलेटुजे ॥ माहाजिडेऱ येसु सिप्सुजि, <sup>१९</sup> “हे गुरु, मोसाडेऱ पिःबरआ यहुदि धार्मिक खाडेऱ इडोर लुःटे इकको वावामि पसाजि मेलिरेऱ सिघेऱहोड मो वावामि लागि पसा लिरो लुःनुड निसाडेऱ खोमि किर्ना फुडसया ले:रमा खेये ॥

<sup>२०</sup> इकको खिमबेऱ “एचि जना सानुडउजि टुसामि ॥ टुम्मिडेऱ फुडसया ले:टु, खोमि इकको पसा मेलिरेऱ सिघडा ॥ <sup>२१</sup> मोबा सरुम्बाडेऱ खोम किर्ना फुडसया ले:टु, खोबाडसो इकको पसा मेलिरेऱ खो सिघडा ॥ इडोरनोर याडसरुम्बाडेऱ मो किर्ना फुडसया ले:टु ॥ खोबाडसो इकको पसा मेलिरेऱ खो सिघडा ॥ <sup>२२</sup> इडोर एचि सानुडउजिडेऱनोर मो मेनामि फुडसया ले:टुजि तर इककोमिसो पसा मेलिरेऱ सिघडामि ॥ मोबा एक्साड मो मेनामिसो सिघडा ॥

<sup>२३</sup> हागो एक्साड माहाजि सिघेऱपरआबाड हिडपोकमाबेऱ मो मेनामि हाम्बे चाहिमि लिये ॥ इन्दोडहोड मो मेनामि माहा एचि जानडेऱनोर फुडसया ले:रपरआ ले:टे ॥” <sup>२४</sup> येसुडेऱ माहाजि लुःसुजि, “हेनिड बेऱए

भुलबेर टुन्डानिड इन्दोडहोड धार्मिक साप्चिरामि खाबेर लेसानुम्नि मोबा  
निवाहाडमि सक्तिसो लेसानुम्नि ॥

<sup>२५</sup> सिधेऽपराआबाड हिडपोकपराआ यात्रमिजि फुडसया लेऽत्रमिने ॥  
माहाजिगो थाडसिरिदुत्जिडोर लिम्मे ॥

<sup>२६</sup> सिधेऽपराआबाड हिडपोकमे टुम्बेरहा खा मोसाडेर साप्परआ  
साप्चिराबेर हेनिडेर मेनेडानुमे? मोबेर पोथ्रामि खानवाबेर लुःटुए, ‘कागो  
अब्राहाम, इसहाकनुड याकुबमि निवाहाड लेडे’॥ <sup>२७</sup> मोडोगेर निवाहाडगो  
सिधेऽपराआजिमि निवाहाड नेशनिबा तर हिडरिकजिमि निवाहाड लेये ॥  
हेनिडगो सारोनोर भुलबेर सिरपराआ लेन्डानिड ॥”

### चोप्पा बेरए आग्या

(मतिर२२:३४-४०; लुका १०:२५-२८)

<sup>२८</sup> मोबा मोबेर इकको यहुदि धार्मिक खा इःखुबा यात्रमिसो टुसे ॥ खोसेर  
मोबेर येसुडेर सदुकिजि नुरोर लुःबरआ खेम्नुड खोसेरसो येसु सिप्सु, “हे  
गुरु, निवाहाडमि आग्याबेर चोपबाड बेरए आग्या चाहि हाम्बेन्डे?”

<sup>२९</sup> येसुडेर लुःसु, “चोप्पा बेरए आग्या चाहि इगोनोर लेये ॥ चोप  
इसाएलिजिडेर खेप्सानुमे, कानिडमि परमप्रभु निवाहाड चाहि इककोरेर टुये ॥  
<sup>३०</sup> ‘हेनेर हेनेर निवाहाड आम्मि चोप होडनिवाडेर, चोप निवाडेर, चोप  
सोःक्माडेर मोबा चोप सक्तिडेर नाम्नाम लेटे’॥ <sup>३१</sup> मोबाड हाइको बेरए  
आग्या चाहि ‘आम्मि खिम केक्विपए लाडगाम टाडबाडोरनोर नाम्नाम लेःटे’  
इघाबाड बेरहा आग्या हाइखा मार्हआहा ॥”

<sup>३२</sup> इगो खा खेम्नुड मो यहुदि धार्मिक खा इःखुबाडेर येसु लुःसु, “चैबानोर  
हेनेर नुरोर इःजोरेसु, हेनेर लुःबरआडोरनोर निवाहाडगो इककोरे टुये,  
खोबाड हाइको असासो मार्हमाये ॥ <sup>३३</sup> मोडोगेर यात्रमिडेर निवाहाड चोप  
निवाडेर, चोप सक्तिडेरनुड चोप सोःक्माडेर नाम्नाम लेःरमा खेये मोबा  
टाडबामि खिम केक्विपए लाडगाम टाडबाडोरनोर नाम्नाम लेःरमा खेये ॥ चोप  
खालहा भोगनुड होम भोगबाडसो इघा आग्या पालन लेःरमा चुये ॥” <sup>३४</sup> मो

ਧਾਰਮਿ ਨਿਵਾਦਾਡਬਾ ਲਿਨੁਡ ਲੁ:ਬੜਾ ਖਾ ਖੇਮੁਡ ਯੇਸੁਡੇਰ ਮੋ ਲੁ:ਸੁ, “ਹੇਡ ਨਿਵਾਹਾਡਮਿ ਰਾਜਘਮਿ ਕੇਕਪੇਨੋਰ ਟੁਧੇ ॥” ਮੋਬਾਡ ਏਕਸਾਡ ਅਸੇਰਸੋ ਯੇਸੁ ਇਮਾਡ ਖਾਸੋ ਮੇਸਿਮਹੇਸੁਜਿ ॥

ਮੁਕਤਿ ਪਿ:ਬੁਬਾ ਹਾਡਬਾ ਖਿਸਟਮਿਟੁਮੰਭੇਰ ਖਾ

(ਮਤਿ ੨੨:੪੧-੪੬; ੨੩:੧-੩੬; ਲੁਕਾ ੨੦:੪੧-੪੭)

<sup>੩੪</sup> ਯੇਸੁਡੇਰ ਮਨਿਦਰਬੇਰ ਸਿਕਛੇ ਪਿ:ਮਾਬੇਰ ਇਡੋਰ ਲੁ:ਸੁ, “ਧਾਰਮਿਕ ਖਾ ਇ:ਰਖੁਬਾਜਿਡੇਰ ਇਨਡੋਰਟੇ ਖਿਸਟ, ਦਾਉਦਮਿ ਪਸਾ ਲੁ:ਨਾਂਡੁਜੇ? <sup>੩੬</sup> ਪਕਿਤ੍ਰ ਹੋਡਨਿਵਾਡੇਰ ਹਾਡਬਾ ਦਾਉਦ ਖੋਮ ਟਾਡਬਾਨੋਰ ਇਡੋਰ ਲੁ:ਮੇਰਪਰਾ ਲੇਟੇ-ਪਰਮਪ੍ਰਭੁਡੇਰ ਕੇਏ ਪ੍ਰਭੁ ਲੁ:ਸੁ, ‘ਕੇਰ ਹੇਨੇਪ੍ਰ ਸਤ੍ਰੁਜਿ ਆਮਿ ਸਰਾਡਫੇਕਮਾਹੋਡਬੇਰ ਮੇਧੁਡਲੋ ਹੇਡ ਕੇਏ ਚੁਪਿਥਡਲਾਮ ਪੇਨੇ ॥’

<sup>੩੭</sup> ਦਾਉਦ ਖੋਮ ਤਾਡਬੇਰ ਖਿਸਟ ‘ਪ੍ਰਭੁ’ ਲੁ:ਨਾਂਡੁਏ ਮੋਬਾ ਫੇਰਿ ਇਨਡੋਰਟੇ ਖਿਸਟ ਦਾਉਦਮਿ ਪਸਾ ਲਿਹੇਧੇ?” ਯੇਸੁਮਿ ਖਾ ਧਾਰਮਿਜਿਡੇਰ ਨਿਵਾ ਟਿਨੁਡ ਖੇਮੈਨਿਡਸਿਡੁਜੇ ॥ <sup>੩੮</sup> ਯੇਸੁਡੇਰ ਸਿਕਛੇ ਪਿ:ਸਾਡ ਇਡੋਰ ਲੁ:ਸੁਜਿ, ਧਾਰਮਿਕ ਖਾ ਇ:ਰਖੁਬਾਜਿਬਾਡ ਹੋਸਿਧਾਰ ਲੇ:ਟਾਨਿਡੇ ॥ ਆਕਖਾਜਿ ਕਿਏਡਹਾਨੁਡ ਨੁਬਾ ਨੁਬਾ ਚੇਰ ਚਾਡਨੁਡ ਵਾਇਜਾਮਾ ਮਿਡਇਮੇ ॥ ਮੋਬਾ ਹਾਟਾਰਾਜਿ ਧਾਰਮਿਜਿਡੇਰ ਖੋਜਿ ਸੇਵਾ ਮੁਨੁਡ ਆਦਰ ਲੇ:ਰਪਰਾ ਨੇਨਜੋਨਾਂਡੁਜੇ ॥ <sup>੩੯</sup> ਮੋਬਾ ਧਹੁਦਿਜਿ ਸੁਮਣਾਮ ਖਿਮਬੇਰਨੁਡ ਭਤਤੇਰਬੇਰ ਬੇਰਹਾ ਧਾਰਮਿਜਿ ਪੇਨਢਾਮ ਠਾਉਬੇਰ ਪੇਮਮਾ ਧੋਰਇਮੇ ॥ <sup>੪੦</sup> ਮੋਹਾਜਿਡੇਰ ਰਾਡਮਿਰਮਾਜਿ ਰੇਮਨੁਡ ਖੋਜਿਮਿ ਖਿਮ ਸੋਡਰਾ ਡਾਪੇਬੇਨਨੁਜੇ ॥ ਮੋਬਾ ਮਾਹਾਜਿਡੇਰਨੋਰ ਬੇਰਲੋ ਬੇਰਲੋ ਪ੍ਰਾਰਥਨਾ ਲੇ:ਰਖਾਡਨੁਜੇ ॥ ਮੋਡੋਰਹਾਜਿਡੇਰ ਬੇਰਲੋ ਸਜਾਧ ਚੁਪਿਨਨੁਜੇ ॥”

ਰਾਡਮਿਮਾਡੇਰ ਪਿ:ਬੜਾ ਭੇਟਿ

(ਲੁਕਾ ੨੧:੧-੪)

<sup>੪੧</sup> ਮੋਬਾ ਯੇਸੁ ਮਨਿਦਰਬੇਰ ਭੇਟਿ ਏਨਢਾਮ ਠਾਉਮਿ ਕੇਕਪੇਰ ਪੇਡਨੁਡ ਧਾਰਮਿਜਿਡੇਰ ਭੇਟਿ ਏਮਬੜਾ ਖਾਡਮੈਨਿਡਸਿਡੁਏ ॥ ਮੋਬੇਰ ਬੇਰਲੋ ਟਾਡਾਯੋਡਬਾਜਿ ਲੇਨੁਡ ਬੇਰਲੋ ਬੇਰਲੋ ਭੇਟਿ ਏਨਨੁਜਿ ॥ <sup>੪੨</sup> ਮੋਬਾ ਮੋਬੇਰ ਇਕਕੋ ਗਰਿਬ ਰਾਡਮਿਰਮਾਸੋ

लेन्नुड ताबोमि निच्चि भेक भेटि एन्डु ॥ ४३ मोबा येसुडेर खोम चोडसाजि केनुड लुःसुजि, “केर हेनिड चैबानोर लुःनिम्ने, इगो गरिब राडमिर्माडेर हाइखाजिडेर चेरटिबरआबाड बेरलो भेटि चेरटिटुए ॥ ४४ इन्डोडहोड हाइखाजिडेर चाहि खोजिबेर टुबरआ बेरलोबाड एडेरवा भेटि चेरटिसुजि तर इगो गरिब राडमिर्माडेर चाहि खोबेर टुबरआ चोप थोकनोर भेटि ॥”

### एक्साडहा याकमि चिडगा

(मति २४:१-२४; लुका २१:५-१६)

**१३** <sup>१</sup>येसु मन्दिरबाड पेआप्मेनिडसिमाबेर खोमि इकको चोडसाडेर <sup>२</sup>लुःसु, “खाकसे गुरु, इन्डोक बेरहा बेरहा रुडगोरवा! इमा नुबा नुबा खिम!” <sup>३</sup>मोबा येसुडेर मो चोडसा लुःसु, “खाकसे, इगोबेरहा नुबा नुबा खिम इश्याक इकको रुडगोरवासोकपेर हाइको रुडगोरवासो मेयुडरेर चोप योबेन्डुजे ॥”

<sup>४</sup>मोबा येसु मन्दिरमि मेरयरेडलाम जैतुन टोकटोकमाबेर पेम्मेनिडसिडे ॥ मोडोकपेर पत्रुस, याकुब, युहन्नानुड अन्द्रियास लेन्नुड येसु खुस्तिड सिप्सुजि ॥ <sup>५</sup>“कानिड लुःमाना, इघा चोप खा इन्डोकपेर लिहा? मोबा इघा हेनेर लुःबरआ खा पुरा लिसिर पोरोइटा लुःनुड इन्डोकटे लेमे, चिडगा चाहि इमा खाडमुहा?” <sup>६</sup>येसुडेर माहाजि लुःसुजि, “होसियार ले:टानिडे, हेनिड असेहसो मेरम्जाहेमिरो! <sup>७</sup>बेरलो याशमिजि केए निडबेर ‘मुक्ति पि:खुबा कानोर लेडे’ कासाड लेन्नुड याशमिजि रेम्जोन्डुजे ॥ <sup>८</sup>हेनिडेर डेनुड डे लिमेनिडसिबरआ हाल्ला खेम्मिन्डानुमे मोडोकपेर एकिस्सानिडे ॥ माहा चोपगो लिमानोर खेहा, तर मोडोर लिमाबेरनोर माकखाम्डेम नासि लिघेरनिबा ॥ <sup>९</sup>जाति जातिजिमि रुम्बेर खिमा पुझहा, इकको देसमि बिरोधबेर हाइको देस पुझये, ठाउ ठाउबेर रुश्मि लेडइहा ॥ साकआडसा लेडइहा तर इघा खागो ओडेक टोकमा यात्त्वा साबुकपरआडोर खेमि याक तरिकपरआरेर लेये ॥

૬ “હેનિડ ટાડબા ચાહિ હોસિયાર લે:ટાનિડે॥ ઇન્દોડહોડ યારમિજિડેર હેનિડ ન્યાય લે:ઝઠામબેર રા:પ્રેમ્મે॥ મોબા યહુદિજિ સુમ્ઢામ ખિમરાજિ લાઘેરનુડ કોરંડેર મોઇમ્મે॥ હાડબાજિનુડ સાસકજિમિ પોમ્બેર યે:પ્રનુડ કેએ ટુમ્બેર હેનિડેર સાકિછ પિમા ખેયે॥

૭ તર માક્ખામ્ડેમમ નાસિ લિમા યારલો ચોપ યારમિજિ સુસમાચાર ખેમ્મેરસેરમાનોર ખેયે॥ ૮ યારમિજિડેર હેનિડ રા:પ્રેરમાબેર હેનિડેર ઇમાડ લુ:મે મિરનુડ નિવાબેર સુર્તા યારલોનોર એલેટાનુમે॥ ખોજિમિ પોમ્બેર યે:પ્રાબેર હેનિડમિ નિવાબેર ઇમાડ લેડિયે મોનોર લુ:સાનુમે॥ ઇન્દોડહોડ મોડોકપેર હેનિડેર હેનિડમિ નિવાડેર ઇ:સાનુમ્નિ તર પબિત્ર હોડનિવાડેરનોર હેનિડબાડ યામુયે॥

૯ “મોડોકપેર યારમિજિડેર ટાડબામિ વાવાનિસાજિનોર સેરનેમામિ લાગિ પિ:ન્દુજે॥ પાબાડેર પસાજિ, પસાજિડેર પાબા મામાજિ બિરોધ લે:રનુડ સેરનેમેન્દુજે॥ ૧૦ મોબા કેએ નિડમિ લાગિ હેનિડ ચોબેર હેલા લે:મ્મે॥ તર એકસાડરોસો બિસ્વાસબેર ડેગિલો લિખુબા ચાહિ હિડિયે॥

### કિરસિમારોમા કસ્ટમિ યાકમિ ટુમ્બેર

(મત્તિ ૨૪:૧૫-૨૮; લુકા ૨૧:૨૦-૨૪)

૧૪ “મોબા હેનિડેર ચિક્ચિક્મિમારો ખાનુડ નાસ લે:રખુબા મો પેમ્મા મેફેને ઠાઉબેર પેમ્બરા ખાડિન્ડાનુમે નેરખુબેર લેસુમિરો॥ મોડોકપેર યહુદિયા ઠાઉબેર ટુખુબા યારમિજિ સુડલખાલામ ચિ:રખેરમિરો॥ ૧૫ ખિમમિ કૌસિબેર ટુખુબા યારમિજિ ઇમાડ થોકમિ લાગિ ખિમહોડબેર એઉડમિરો॥ ૧૬ રોપા, સોવરારાજિ ટુખુબા યારમિજિ ઓપ્તાડનુડ અથવા ચેર લાસિર ખિમબેર એઆપ્મિરો॥ ૧૭ મોડોકપેર ઉક્ખાઇસુમ્માનુડ ઓડેકનુડહા પસ્તાડમાજિ ભના બેરલો ખે આડમા સિરિયે॥ ૧૮ ઇડોકહા ખેમિ યાક ચુડલુયે બેલાબેર મેસિલો લુ:નુડ નિવાહાડનુડ પ્રાર્થના લે:ટાનુમે॥ ૧૯ મોડોકમા ખેમિ યાકગો નિવાહાડેર માક્ખામ્ડેમમ ટોડબરાબાડ આયુરો મેલિડિર ફેરિ એકસાડરોસો લિનિબા॥ ૨૦ નિવાહાડેર માહા ખેમિ યાક

चुक्लो मेलेःरपरआहोड गो असासो हिडमिने तर खोसेर सेम्बरआ यारमिजिमि लागि माहा याक चुक्लो टोडबेटुए॥

२१ मोबा मोडोकपेर यारमिजिडेर हेनिड “खाक्सानुमे, ख्रिस्ट इगोबेर टुये, खो मोबेर टुये लुःमिहोड माहाजिमि खाबेर बिस्वास एले:टानुमे॥

२२ इन्दोडहोड मे:रनोरहा ख्रिस्टजिनुड मे:रनोरहा अगमवकताजि लेडइम्मे॥ माहाजिडेर बेरहा बेरहा चिडगानुड खरिहा योम्बोक ले:रनुड निवाहाडडेर सेम्बरआ यारमिजिसो रेमइन्दुजे॥ २३ मोडोगेर हेनिड होसियार ले:टानिडे, इघा खा लिमा यारलोनोर केर हेनिड लुःबेनिमने॥”

### येसु फेरिसो लेडइये

(मति २३:२६-३१; लुका २१:२५-२८)

२४ “माहा खेमि याक रुक्खेरयेम्बाड नामनुड लाडेर उज्यालो पिःनिबा॥

२५ साडगेजि नान्दुडमाबाड हेओइम्मे मोबा नान्दुडमाबेहहा चोप सक्तिजि सोडइम्मे॥ २६ मोबा एकसाड यारमिमि पसा सक्तिनुड महिमाबेर खिमिरवाबेर उडमेनिडसिबरआ यारमिजिडेर खाडडोइन्दुजे॥ २७ मोबा खोसेर थाडसिरिदुतजि पाडइन्दुजेनुड निवाहाडडेर सेम्बरआ यारमिजि खोसेर नाम्दुडमानुड माक्खम्डेममि चोपराजि सुमइन्दुजे॥

### वेर्लाभुमि डाडबाड सिक्छे

(मति २४:३२-३५; लुका २१:२६-३३)

२८ “मोबा येसुडेर लुःसु, वेर्लाभुमि डाडबाड खा चिनानुमे॥ इगोमि हागाबेर चोड डोःवा केप्पोक्येबाड बर्ख याम लिबरआ खा लुःनुड लेये॥

२९ मोडोरनोर केर हेनिड लुःडिडबरआ खा लिबोक्येम्बाड खो लेडसिर पोरोइटे लुःनुड लेसानुमे॥ ३० चैबानोर हेनिड लुःनिमने इडोरहा चोप खा पुरा मेलिसेरलो इगो पुस्ताबेरहा यारमिजि सिघेरमिनि॥ ३१ नान्दुडमानुड माक्खम्डेम नासि लिधेये तर केर लुःबरआ इघा खा इन्डोरपेरसो नासि लिनिहा॥

ચનાખો લિમે દુન્બેર સિકછે  
(મતિ ૨૪:૩૬-૪૪; લુકા ૧૨:૩૮, ૪૦)

<sup>૩૨</sup> “તર મો યાક ઇન્ડોકપેર લેડિયે લુ:મે ખા નિવાહાડ પાબાબાડ હાઇખા અસેન્સો લેસુજિનિબા॥ પસાનુડ થાડસિરિ દુત્જિડેરસો લેસુજિનિ॥  
<sup>૩૩</sup> મોડોગેર હોસિયાર લે:ટાનિડે, ચાડખો પેનાનિડેનુડ પ્રાર્થના લે:ટાનુમે॥ ઇન્દોડહોડ મો યાક ઇન્ડોકપે લેડિયે હેનિડેર લેસાનુમ્નિ॥

<sup>૩૪</sup> “ઇગો ખાગો ખિમદાડબેર ખોમિ સેઉતેજિ ખિમમિ યોમ્બોક નુરોર લે:ટિકસાનુમે, ખિમ હુડખુબેરસો નુરોર ખિમ હુડિગિનાનુમે લુ:બરાડોરનોર લેયે॥  
<sup>૩૫</sup> મોડોગેર હેનિડ સાનિડનોર ચનાખો લિનુડ પેનાનિડે, ઇન્દોડહોડ ખિમદાડબાગો યુડા, સેન્ડા, ભાલે ઓ:કમા યારલો અથબા માક્રિમ ઇન્ડોરપે ટેજાયે હેનિડેર લેસાનુમ્નિ॥ <sup>૩૬</sup> ખો હાક્ચોકટોર લેમ્માબેર હેનિડ ઇમ્દિઘેરપરા ચુપ્હોડ ઇમાડ લે:ન્ડાનિડે॥ <sup>૩૭</sup> આયુ કેર હેનિડ લુ:બરાડોરનોર ચોપ યારમિજિ લુ:દુડઙજાજિ, હોસિયાર લે:રનુડ પેનાનિડે॥”

યેસુ સેન્નેમા યોક્પરા  
(મતિ ૨૬:૧-૫; લુકા ૨૨:૧-૨; યુહન્ના ૧૧:૪૫-૫૩)

**૧૪** <sup>૧</sup> મોબા ખાવાડોકમા ખમિર મેણ્મબરા ચરેપા ચામે નિસ્તર ચાડ લેમ્મા નિયાક યારલો એપ્પા યડાડબાજિનુડ યહુદિ ધાર્મિક ખા ઇઃરખુબાજિડેર યેસુ ખુસિડમુ સેન્નેમે નિહુરેર યોકમેરનિડસિડામિ॥ <sup>૨</sup> તર ખોજિડેર મિરટુજિ “ઇગો ચાડમિ બેલાબેર ઇડોર લે:રહોડ યારમિજિમિ રૂમ્બેર હુલ દુડગા લિયે॥”

બેથાનિયાબેર યેસુ અભિસેક લે:રપરા  
(મતિ ૨૬:૬-૧૩; યુહન્ના ૧૨:૧-૮)

<sup>૩</sup> યેસુ બેથાનિયા ઠાઉમિ સિમોનમિ ખિમબેર ખડા, ખો યારલો સુકુટુબાડેર રા:પ્પરા લેટે॥ મોબેર યેસુ ચામેરનિડસિમાબેર ઇકકો મેરનારમિ રૂડગોરવાબાડ ટોડબરા બતલબેર જટમાડસિ સેડસેડમા નામ્જાનુયે કેવા

याडमानुड मोबेर लेस्सा ॥ मो बतलनुड केवा निरचिनोर बेरलो याड सिर्टे ॥  
मोसेर मो बतल पोकनुड येसु आदर पिःसाड निन्डावाबेर चोप केवा  
एम्बेरटु ॥ <sup>४</sup> तर मोबेर कोहि कोहिजि चेजेवेर खोजिटाडबा इडोर कासामि,  
“आकटोर बेरलो याड सिद्ये केवा इन्ढोड इगो मेन्नारमिडेर खेरो एडइडुए?  
<sup>५</sup> इघा इन्जानुड गरिबजि हाबेरमाहाजिडि ॥ इन्जामाबेर सुम्जि सये सिसेड  
भेक्बाडसो बेरलो सिर्टे ॥” मोबा माहाजिडेर मो मेन्नारमि वोबुजि ॥

<sup>६</sup> तर येसुडेर माहाजि लुःसुजि, “योडमेन्टानुमे, इन्ढोड हैनिडेर आकको  
मेन्नारमि वोप्पिन्डानुमे? इगोसेर काडमि लागि इकको नुबा योम्बोक  
ले:एटुए ॥ <sup>७</sup> इन्ढोडहोड गरिबजिगो सानिडनोर हैनिडनुडनोर पेडडम्मे,  
हैनिडेर इन्डोरपेरहोडसो खोजिमि लागि नबा योम्बोक ले:रहेन्डानुम ॥ तर  
कागो सानिडनोर हैनिडनुड टुडानि ॥ <sup>८</sup> इगो मेन्नारमिडेर इमाड ले:रहेसुए  
मोनोर ले:एटुए ॥ इगोसेर का ये:रमाबेर युडमा यारलोनोर नामजानुये केवा  
सिःर्नुड पोराइटे ॥ <sup>९</sup> चैबानोर हैनिड लुःनिमने, माकखाम्डेमबेर हाम्बे हामबेर  
इगो सुसमाचार खेम्मेये, मोबेर मोबेर इगो मेन्नारमिडेर ले:रपरआ खासो  
मिरिन्डुजे ॥”

यहुदा इस्करियोत येसु राःप्मेश्मि पोरोकपरआ

(मति २६:१४-१६; लुका २२:३-६)

<sup>१०</sup> मोबा येसुमि बारो जना एप्पा चोडसाजिबेर यहुदा इस्करियोत लुःमे  
चाहि एप्पा यडाडबाजिबेर खेन्नुड येसु माहाजिबाड राःमेन्मामि मोत्ता  
ले:रसिर खडा ॥ <sup>११</sup> मोबा यहुदा इस्करियोतमि इडोरमा खा खेम्नुड एप्पा  
याडाडबाजि साप्थाडमानुड खोसेर इडोरमा योम्बोक ले:रपरआमि साटो  
याड पिःमामि खा टोकसुजि ॥ मो याकबाडनोर यहुदा इस्करियोतडेर येसु  
राःप्मेश्मामि दाउ खाडबोगु ॥

યેસુડેર ચોડસાજિનુંડ પ્રકસાડએ ભત્તેર ચાબરા  
(મત્તિ ૨૬:૧૭-૩૦; લુકા ૨૨:૭-૨૩; યુહના ૧૩:૨૧-૩૦;  
૧ કોરિન્થી ૧૧:૨૩-૨૫)

૧૨ સોડાડોરમા ખમિર મેણ્મબરા ચરેપા ચામે ચાડમિ યારલોએ યાક,  
ખોજિડેર છુટકારા ચાડમિ લાગિ પાઠાડેર ભોગ પિ:સુજે॥ યેસુમિ  
ચોડસાજિડેર ખો સિપ્સુજિ, “પ્રભુ, કાનિડેર હેનેએ લાગિ છુટકારા ચાડ  
હામ્બેમ્બેરટે પોરોકમે?”

૧૩ મોબા યેસુડેર ખોમિ નિપ્પાડ ચોડસાજિ ઇડોર લુઃનુંડ પાડહાકસુજિ,  
“હાગો હેન્જિડ સહરબેર ખડાજે, મોબેર પસ્નાબેર યોડા ખિ:નુંડ  
ખેન્ટસડબરા ઇકકો યાત્રમિડેર હેન્જિડ ચુપ્પદ્યે॥ મોમિ એડગુવા એડગુવા  
ખડાજે, ૧૪ મો યાત્રમિ હામ્બે ખિમબેર પેખેયે, મો ખિમમિ માલિક લુઃસાજે,  
‘કાનિડમિ ગુરડેર ઇડોર લુઃમે લુઃટે, કેર કાડમિ ચોડસાજિનુંડ નિસ્તાર  
ચાડ ચામે કોઠા હામ્બેરટે ટુયે?’ ૧૫ મોબા ખોસેર હેનિડ સોડબિએ તલાબેર  
નુરોર ચાક્યુડબરા ઇકકો બેરએમ્મા કોઠા ખાડમેરયે॥ મોબેરનોર કાનિડ  
ચોપમિ લાગિ છુટકારા ચાડમિ ભત્તેર પોરોગાનુમે॥” ૧૬ મોબા માહા ચોડસાજિ  
સહર ખેન્ટમાબેર ચૈબાનોર યેસુડેર લુઃડિડોરનોર ચોપ ખા ચુપ્ટજિ મોબા  
માહાજિડેર મોબેરનોર છુટકારા ચાડમિ ભત્તેર પોરોગુજિ॥ ૧૭ યુડા યેસુ ખોમિ  
બારો જના ચોડસાજિનુંડ સોરિ લેસ્સા॥ ૧૮ ખોજિ પેન્નુંડ ભત્તેર  
ચામેરનિડસિમાબેર યેસુડેર ઇડોર લુઃસુ, “કેર ચૈબાનોર હેનિડ લુઃનિમ્ને,  
હેનિડજિબેર કાનુંડ સોરિ પેડનુંડ ચાઘુબા ઇકકોસેર કા ધોકા પિ:યે॥  
૧૯ યેસુમિ ઇડોરમા ખા ખેમ્નુંડ ચોડસાજિ ટુ:ખિ લિસામિ, મોબા ખોજિટાડબા  
ચોપમિ નિડ લાસાડ ધોકા પિ:ઘુબા “અસાડે, કાનોરટે લુઃનુંડ?” પાલૈ  
પાલો યેસુ સિમ્બોગુજિ॥ ૨૦ યેસુડેર માહાજિ લુઃસુજિ, “હેનિડ બારો જનાજિબેર  
ઇકકોસેર કા ધોકા પિ:યે॥ ખો આડ કાનુંડનોર થાલાબેર ચરેપા સોકુંડ  
ચામેરનિડસિયે॥ ૨૧ ઇન્દોડહોડ યાત્રમિમિ પસાગો ખોમિ ટુમ્બેર  
સાપ્પરાઓકનોર લિમાનોર ખેયે॥ તર ઇનામા યાત્રમિમિ પસા ધોકા  
પિ:ખુબા॥ મો યાત્રમિગો ઇગો માક્ખામ્ડેમબેર મેન્ટોકપરાહોડસો નુંડે॥

<sup>२२</sup> मोबा खोजि चामा चामेनिसिडामि मोबा एकसाड येसुडेर चरेपा याडनुड निवाहाड ओहाक पिःसु, मोबा चरेपा एनुड चोडसाजि पिःसाड लुःसुजि, “इगो केए हिडा मिर्नुड चासानुमे॥” <sup>२३</sup> मोबा एकसाड येसुडेर अडगुरमि मद्यनुडमा खोरिया याडनुड निवाहाड ओहाक पिःसु, मोबा चोप चोडसाजिडेर मो खोरियाबाड उकसुजि॥ <sup>२४</sup> मोबा येसुडेर फेरि लुःसुजि, “इगो केए हरिमि हेन्जुड लेये, इगो बेर्लो यार्मिजिमि लागि यिःइटुडे॥” <sup>२५</sup> चैबानोर हेनिड लुःनिमने, निवाहाडमि राज्यबेर चोड लिनुडरेर केर फेरि अडगुरमि खेवा उडइनुडे॥” <sup>२६</sup> मोबा खोजिडेर इकको भजन सेम्लुनुड जैतुन् टोक्टोक्मालाम एनामि॥

### येसुडेर पत्रुस नुरोर लुःबरआ

(मति २६:३१-३५; लुका २२:३१-३४; युहन्ना १३:३६-३८)

<sup>२७</sup> मोडोकपेर येसुडेर खोम चोडसाजि लुःसुजि, “का खेबेर सिर्माबेर हेनिड चोबेर का याःर्यान्डानिडे, धर्ममि साप्त्विराबेर इडोर सप्परआ लेये-‘केर गोठला सेनेनुडे मोबा सामुजि किरयु मिर्यु हुघेम्मे॥’

<sup>२८</sup> “तर सिबरआबाड हिडबोक्येम्बाड हेनिडबाड यार्लो का गालिल खेएर्डे॥” <sup>२९</sup> मोडोरपेरनोर पत्रुसडेर येसु लुःसु, “चोबेर हेड याःर्यामिहोडसो का चाहि हेड याःर्याडानि॥” <sup>३०</sup> मोबा येसुडेर खो लुःसु, “चैबानोर हेड केर लुःने, आइसेन्डा निखेर भाले ओक्मा यार्लो हेनेर का सुमखेर लेडानि लुःये॥” <sup>३१</sup> तर पत्रसडेर हाक्सो बेर्लो लुःसु, “हेडनुड सोरि सिमा सिरसोड केर हेड लेडानि लुःडानि॥” मोबा हाइखा चोप चोडसाजिडेरसो मोडोरनोर लुःसुजि॥

<sup>a</sup> १४:२७ जकरिया १३: ७

### गेतसमनिबेद येसुड़े प्रार्थना लेन्पर्हआ

<sup>३२</sup> मोबा एकसाड येसु खोमि चोडसाजि गेतसमनि लुःमे बगैचाबेद खडा ॥  
 मोबेद खोसेद चोडसाजि लुःसुजि, “केर प्रार्थना लेन्टिलो हेनिड इगोबेनोद  
 पेन्डिक्सानिडे ॥” <sup>३३</sup> मोबा येसुड़े पत्रुस, याकुबनुड युहन्ना खो सोरि  
 चिकखेन्टु ॥ मोबेद खो कस्ट मिम्बुगानुड निवा बेन्लो टुक्पुक्मेन्टु ॥ <sup>३४</sup> मोबा  
 येसुड़े खोम चोडसाजि इडोद लुःसुजि, “खेप्सानुमे, केए निवा सिधेन्लो  
 टुइटे ॥ हेनिड इगोबेद मेइम्रेद पेनानिडे ॥” <sup>३५</sup> मोबा खो चाहि एड़ेद मेन्योड  
 उःक्युनुड निवाहाडनुड इडोद लुःसाड प्रार्थना लेपोगु, “इगो काबेद लेन्सि  
 पोरोइटे कस्ट सेम्मा नुउहोड काबाड सेम्बेन्मा ॥” <sup>३६</sup> खोसेद इडोद लुःसु,  
 “पाबा, हेनेद्को चोप खा लेन्हेन्दुए, इगो कस्टमि खोरिया काबाड  
 सेम्बेबेन्मा ॥ तरसो केर मिन्पर्हआको नेनि, हेनेद मिन्पर्हआडोनो लिरो ॥”  
<sup>३७</sup> येसु खोम चोडसाजि टुढामबेद टेजामाबेदको खोजि इम्दिखेन्पर्हआ  
 चुप्टुजि ॥ येसुड़े पत्रुस लुःसु, “सिमोन, इमा हेड इम्डिघेन्पेटे? इमा  
 इच्छोन्सो मेइम्रेद पेडहेनिबा? <sup>३८</sup> हेनिड लेडसिन्पोरोक्पर्हआ कस्टबेद  
 मेसिन्लो लुःनुड जागा लिनुड प्रार्थना लेन्टानिडे ॥ हेनिडमि निवागो कानुड  
 खेन्मा पोरोइटे, तर हिंडा चाहि पाडसुये ॥”

<sup>३९</sup> फेरिसो येसु मो ठाउबेनोद खेन्नुड याञ्जलोएनोद प्रार्थना लेन्टु ॥ <sup>४०</sup> येसु  
 प्रार्थना लेन्हनुड टेजामाबेद माहा चोडसाजि फेरिसो इम्डिखेन्पर्हआ चुप्टुजि ॥  
 खोजि इम्डेद टुम्मिक टुम्मिक लेटामि, मोडोगेद माहाजिडेद येसु इमाडसो  
 मेलुःहेसुजि ॥ <sup>४१</sup> इडोद येसु सुम्खेनोद चोडसाजिबेद टेजामाबेद  
 इम्डिखेन्पर्हआ चुप्टुजि ॥ मोबा येसुड़े लुःसुजि, “इमा हेनिड हागोसो  
 आनेन्दै निडसिन्डानिडे? हागो बेला लिबेटे ॥ याञ्जमिमि पसा राप्नुड पापि  
 याञ्जमिजिमि हुकपेद पिमे बेला लिसा ॥” <sup>४२</sup> हागो पुकडानिडे, खडानिडे!  
 खाक्सानुमे, याञ्जमिमि पसा धोका पिघुबा याञ्जमि केकपेद लेम्बेटे ॥”

### येसु यात्रमिजिडेर राःप्पत्रआ

(मति २६:४७-५६; लुका २२:४७-५३; युहन्ना १८:३-१२)

४३ येसु यामुडिडमाबेर बारो चोडसाजिबेरए यहुदा इस्करियोत निडमा चोडसा मोबेर लेस्सा ॥ खोनुड तरवारनुड टोडइरा याडधुबाजिमि इकको हुलनोर टुसामि ॥ माहाजि एप्पा याडाडबाजि, यहुदि धार्मिक खा इःखुबाजिनुड सरकारि बेरहाजिडेर पाडबरआ ले:टामे ॥ ४४ रात्मेन्खुबा यहुदा इस्करियोतडेर मो यात्रमि इडोक् लुःबरआ लेटा, “असा केर मोइ चानुडे, मोनोर येसु लेये हेनिडेर राप्पनुड जोगबा ले:साड चिकखेमे ॥” ४५ मोबा यहुदा इस्करियोत खेन्मोसोरोर, “सेवा मुसुडंयो गुरु!” मोइ चोसु ॥ ४६ मोडोरपेन्नोर येरिडजिडेर येसु राःबुजि ॥ ४७ तर खोमि केकपेर येःप्खुबा इकको यात्रमिडेर तरवार रिक्नुड चोप्पाड एप्पा याडाडबामि सेउतेमि नेएक पेकपेबेरटु ॥ ४८ येसुडेर माहाजि लुःसुजि, “इमा का खुसुबाडडे मिर्टानिडे? हेनिड तरवारनुड टोडइरा खिमानुड लेडइटानिडे ॥ ४९ का सानिडनोर मन्दिरबेर सिकछे पिःमाबेर हेनिडनुडनोर सोरि टुसिडा मोडोकपेर हेनिडेर मेराःबानिडे ॥ तर धार्मिक साप्चिराबेर साप्पत्रआ खा पुरा लिरो ५० मोडोकपेरनोर खोमि चोप चोडसाजि येसु याःर्यानुड चिपेसामि ॥

५१ मोडोकपेर इकको वेन्जा पसा, सुतिमि चेररेर यिप्खुबा यात्रमिडेर येसुमि एडगुवा एडगुवा टिडमेन्निडसिडा ॥ मोबा खोसो येसु राःप्खुबाजिडेर राःबुजि ॥ ५२ तर खोसेर खोमि चेरनोर याःर्यानुड उकचुडरेक चिःरखडा ॥

### यहुदिजिमि बेरहाजि सुम्ढाम ठाउ पोम्बेर येसु

(मति २६:५७-६८; लुका २२:५४-५५, ६३-७१; युहन्ना १८:१३-१४, १६-२४)

५३ मोबा माहाजिडेर येसु राःप्नुड चोप्पाड एप्पा याडाडबामि खिमबेर चिकखेरटुजि ॥ मोबेर एप्पा याडाडबाजि, यहुदि धार्मिक खा इःर्खुबाजिनुड अगुवाजि सुम्बरआ ले:टामि ॥ ५४ पत्रुस चाहि येसु ओबाडनोर टिडसाड चोप्पाड एप्पा याडाडबामि खिम सोर्लुडबेर पेण्ना ॥ मोबेर मन्दिर हुडधुबाजि पेन्नुड मि हुडबोगा ॥

૫૪ મોબા એપ્પા યાડાડબાનું માહા સુમ્ખુબા ચોબેર યેસુ સેનેમામિ ખોમિ બિરોધબેરહા દોસ યોકપોગુજિ તર માહાજિડેર ઇકકોસો દોસ મેન્ચુપ્ટુજિ ॥ ૫૫ યેસુમિ બિરોધબેર બેરલો યારમિજિડેર નેરનિહા ખામિ સકિછ પિઃસુજિ, તર માહાજિમિ ખાનોર મેન્ટોકસા ॥ ૫૬ મોબા એકસાડસો ઇન્ડોર જના યેઃપોકનું યેસુમિ બિરોધબેર ઇડોરમા દોસ ટિસુજિ ॥ ૫૭ “યારમિડેર ટોડબરઆ ઇગો મન્દિર યોબેનું યારમિમિ હુક મેરનિડનોર કેર સુમયાકપેર ટોડઇનુંડે લુઃબરઆ કાનિડેર ખેમિટુડમે ॥” ૫૮ મોડોકસો ખોજિડેર યેસુ ટિબરઆ દોસ ઇકકોસો મેન્ડોકસા ॥

૫૯ મોબા એકસાડ ચોપ્પાડ એપ્પા યાડાડબાડેર ચોપમિ પોમ્બેર યેઃપ્નું યેસુ સિપ્પસુ, “ઇમા હેનેર હાગોસો ઇમા લુઃસુને? ઇઘાજિડેર હેડ ટિબરઆ દોસમિ ટુમ્બેર લુઃમાહા ઇમાડસો કાપુનિહા?” ૬૦ તર યેસુ યોડ ઉકનું પેના ॥ ફેરિસો ચોપ્પાડ એપ્પા યાડાડબાડેર ઇડોર લુઃનું સિપ્પસુ, “ઇમાડ હેડ ચૈબાનોર પરમધન્યમિ પસા ખિસ્ટનોર લેયે?” ૬૧ યેસુડેર જવાફ પિઃસુ, “ઝિહર કાનોર લેડે, મોબા ઇન્યાક હેનિડેર યારમિમિ પસા ચોપબાડ બેરએમ્મા નિવાહાડમિ ચુષ્ઠિંડલામ પેમબરઆનું નાન્ડુડમાબેરહા ખિમમિરવાનું ઉડમેરનિડસિબરઆ ખાડોડેન્ડાનુમે ॥” ૬૨ મોબા ચોપ્પાડ એપ્પા યાડાડબાડેર ખોમિ ચેર નાઃકુસાડ લુઃસુ, “લો સાપ્તુ, હાગો કાનિડ ઇગોબાડ હાઇખા પ્રમાન ઇમાડસો પાણિબા ॥ ૬૩ ઇગોસેર નિવાહાડમિ બેજેતે લેઃરપરઆ ખા હેનિડેર ખેમબેસાનુમ ॥ હેનિડમિ ઇમાડ લુઃમા ટુહા?” મોબા માહાજિ ચોબેર ઇગોગો સેનેમારોમા અપરાધિ લેયે લુઃસુજિ ॥ ૬૪ મોબા કોહિ યારમિજિડેર યેસુ ચેરપોગુજિ મોબા ખોમિ મિક ચેરટેર ટેકનું મોકપોગુજિ મોબા લુઃસુજિ, “લો લુઘાએ, હેડ અગમબકતા અસેર હેડ મોગે?” મન્દિર હુડ્ઘુબાજિડેરસો યેસુ મોગુજિ ॥

### पत्रुसडेर येसु लेडानि लुःबरआ

(मत्ति २६:६६-७५; लुका २२:५६-६२; युहन्ना १८:१५-१८, २५-२७)

<sup>६६</sup> पत्रुस सोरलुडबेरमु पेम्मेनिडसिडा॥ मोडोकपेर चोप्पाडर एप्पा याडाडबामि इक्को सेउतेनिडेर पत्रुस मि हुडमेनिडसिबरआ खाडडोकटु॥ <sup>६७</sup> मोबा मोसेर पत्रुस नुरोर खाडसाड लुःसु, “हेडसो येसुनुडनोर दुसे नेरनेन्डे?”

<sup>६८</sup> तर पत्रुसडेर मो इडोर लुःसु, “नेरनि, हेनेर इमाड खा इःन्दुए, केरको इमाडसो मेलेसुड॥” मोबा पत्रुस येपोक्नुड रामडेमलाम खडा मोडोकपेरनोर भाले ओगा॥

<sup>६९</sup> मोनोर सेउतेनिडेर फेरिसो पत्रुस खाडडोकटु मोबा मोबेर येप्पिंडबरआ यारमिजिनुड इडोर लुःसु, “इगो यारमिगो माहाजिबेरए इक्को लेये॥”

<sup>७०</sup> तर पत्रुसडेर फेरिसो कागो नेरनि लुःसु॥ इच्छोर एकसाड मोबेरहाजिबाड इक्को यारमिडेर पत्रुस लुःसुजि, “हेडसो माहाजिबेर इक्को लेये॥ इन्दोडहोड हेडसो गालिलिनोर लेये॥”

<sup>७१</sup> तर पत्रुसडेर किरिया हेक्साड लुःसुजि, “हेनिडेर असामि टुम्बेर इगो खा इःमेनिडसिन्डानुमे मो यारमि केर लेसुडनि॥”

<sup>७२</sup> मोडोकपेरनोर हाइको खेर भाले ओगा, मोबा यारलो येसुडेर इडोर लुःबरआ खा पत्रुसडेर मिठोकटु, “निधेर भाले ओःक्मा यारलो हेनेर का सुमखेर लेडानि लुःये॥” मोबा पत्रुस बेरलो हेक्हेक मिन्साड हाबा॥

### येसु पिलातसमि पोम्बेर

(मत्ति २७:१-२, ११-२६; लुका २३:१-५, १३-२५; युहन्ना १८:२८-१६:१६)

**१५** <sup>१</sup> माकिमर सेम्लाम एप्पा याडाडबाजि, यहुदि धार्मिक खा इःरखुबाजि, अगुवाजिनुड एप्पा यहुदिजि सुमढाम खिमबेरहा यारमिजि सल्लहा इःनुड येसु हि�ःगुजि मोबा पिलातसमि पोम्बेर चिक्खेरटुजि॥ <sup>२</sup> पिलातसडेर येसु सिप्पु, “इमा हेड यहुदिजिमि हाडबाडे?”

येसुदेव लुःसु, “हेनेनोर आक्टोर लुःमेनिडसिन्दुए॥” <sup>३</sup> एप्पा यडाडबाजिडेर येसुमि टुम्बेव बेरलो दोस टिसुजि॥ <sup>४</sup> मोडोगेव पिलातासडेर येसु फेरि सिप्सु, “इमा हेडबेव इघाजिडेर टिबरआ दोस चैबानोर लेये, इन्दोड या कानिबा? खाक्से हेड खोजिडेर इन्डोर बेरलो दोस टिमेनिडसिम्मे॥” <sup>५</sup> तरसो येसुदेव इमाडसो मेलुःसु॥ इडोर येसु योड उक्परआ खाडनुड पिलातससो खरि मिना॥

<sup>६</sup> तर छुटकारा लुःमे छुट्कारामि चाडमि याकपेर पिलातसडेर सानिडनोर यात्रमिजिडेर लुःबरआ इक्को कैदि लेन्मे चलन दुसे॥ <sup>७</sup> मोबा मोडोकपेर तिरोडगा खिमबेव इक्को बारब्बा निड लेःखुबा सेक्युडबरआ लेटे॥ मोसेर हाइखा यात्रमिजिनुड टोडनुड हुलदाडगा लिमाबेव यात्रमिसो सेऱपरआ लेटा॥ <sup>८</sup> मोबा बेरलो यात्रमिजि लेन्नुड पिलातास इडोर लुःसुजि, सानिडडोरनोर कानिडमि इक्को यात्रमि कैदि लेप्पिरमा खेये लुःनुड बिन्ति लेःटुजि॥ <sup>९</sup> मोबा पिलातसडेर माहा यात्रमिजि सिप्सुजि, “मोडोरहोड हेनिडमि लागि यहुदिजिमि हाडबा लेप्पेबेवमेन्डे?” <sup>१०</sup> इन्दोडहोड एप्पा याडाडबाजिडेर चेजेवेनोर येसु राःपनुड खोबेव चिकचेवपरआ लुःनुड पिलातसडेर लेबेबरआ लेटे॥ <sup>११</sup> तर एप्पा याडाडबाजिडेर मोबेहा यात्रमिजि चोम्नुड ‘येसु नेनि, बारब्बा चाहि लेप्पिरमा’ लुःमेन्टुजि॥ <sup>१२</sup> पिलातसडेर फेरि माहाजि सिप्सुजि, “मोडोकहोड हेनिडेर लुःबरआ यहुदिजिमि हाडबा चाहि केर इमाडडे लेःन्मे?” <sup>१३</sup> खोजिडेर वोसाड लुःसुजि, “आक्को चाहि काप्सिडबेव किडनेसे॥” <sup>१४</sup> पिलातसडेर माहाजि सिप्सुजि, “येसुदेव इमाड आक्टोकमा अपराध लेएटुहोड सेनेमे?” तर माहाजि भना बेरलो वोसाड इडोर कासामि, “आक्को येसु काप्सिडबेव किडनेसे॥” <sup>१५</sup> मोबा पिलातसडेर माहा यात्रमिजि साप्थाडमेनमि लागि बारब्बा लेप्पेबेन्टुजि॥ येसु कोर्डेव मोःक्नुड काप्सिडबेव किडनेमामि खोजिनोर जिम्मा पिःसुजि॥

येरिडजिडेर येसु सिःक्चावरआ  
(मति २७:२७-३१; युहन्ना १६:२-३)

<sup>१६</sup> येरिडजिडेर येसु रोमिजिडेर न्याय ले:ठामबेर चिकखेरटुजि मोबेर हाइखासो बेरलो येरिडजि सुप्सामि ॥ <sup>१७</sup> माहा येरिडजिडेर सिःक्चामामि येसु बैजनि रडमा चेर चाडएमबेरटुजि मोबा खोमि निन्डावाबेर चिजिडमि मुकुट टोडनुड ओम्डिबेरटुजि ॥ <sup>१८</sup> मोबा माहा येरिडजिडेर येसु इडोर लुःसुजि, “यहुदिजिमि हाडबामि ओहाड” लुःसाड सेवा ले:टुजि ॥ <sup>१९</sup> मोबा माहाजिडेर येसुमि निन्डावाबेर इडभुडेर मोक्नुड चेडुजि मोबा टुमरुक् ठोक् साड येसु सेवा मुसुजि ॥ <sup>२०</sup> मोबा इडोर येसु बेरलो सिःक्चासेरनुड मो बैजनि रडमा चेर हेम्बेनुड यात्त्वा खोसेर चाडबरआ चेरनोर चाडडिबेर बोमा काप्सिडबेर किडनेमामि चिकखेरटुजि ॥

येसु काप्सिडबेर किडनेसिर किकखेरपरआ  
(मति २७:३२-४४; लुका २३:२६-४३; युहन्ना १६:१७-२७)

<sup>२१</sup> मोबा कुरेनि देसबेर पेड़खुबा अलेकजेन्डरनुड रुफसमि पाबा लुःमे यात्रमि खिमडेमबाड आण्टिडबरआ खोजिडेर चुप्टुजि ॥ माहा येरिडजिडेर येसुडेर खिःबरआ काप्सिड मो सियोन येत्येर खिमेरटुजि ॥ <sup>२२</sup> मोबा एक्साड माहाजिडेर येसु गलगथामि लुःमे टोक्टोक्माबेर चिकचेडुजि ॥ गलगथा लुःबरआ चाहि ‘खप्पर’ ॥ <sup>२३</sup> मोबेर रुक्नुड खोजिडेर येसु मुरा लुःमे खिइये तुबरआ अडगुरमि खेडा उडमेरटुजि तर येसुडेर माहा मेत्कसु ॥ <sup>२४</sup> माहा येरिडजिडेर येसु काप्सिडबेर किडडिसुजि ॥ मोबा माहा येरिडजिडेर येसुमि चेर असा असामि भागबेर सिरइये लुःनुड खोजिडेर चिट्ठा एन्डुजि ॥

<sup>२५</sup> माहाजिडेर येसु काप्सिडबेर किडडिमाबेर माक्मिए नौ बोड काबरआ लेटे ॥ <sup>२६</sup> येसु दोस टिबरआ पत्रबेर “यहुदिजिमि हाडबा” लुःनुड साप्परआ लेटे ॥ <sup>२७</sup> येरिडजिडेर येसुनुड निप्पाड खुसुबाडजिसो इक्को खोमि चुप्थिडलाम हाइको एडसिडलाम किडडिसुजि ॥ <sup>२८</sup> [इडोर धार्मिक

સાચ્ચિરાબેર સાપ્પણા ખા પુરા લિસા॥ યેસુ અપરાધિ ખુસુબાડજિડોનોર ખાડમુસા॥]

<sup>૩૬</sup> મો રામનોર લિસાડ ખેણુબા યારમિજિડેર ખોજિમિ નિન્ડાવા હિરલિર હિરલિર હિનુડ ઇડોર લુઃસાડ સિઃક્ચોસુજિ, “લો ખાકસાનુમે! મન્દિર યોઃનુડ ફેરિ સુમયાકપેનોર ટોડહેખુબા! <sup>૩૦</sup> લો હેડ આમદાડબા આકકો કાપ્સિડબાડ મિમ્મુ ઉડસે?” <sup>૩૧</sup> મોડોનોર એપ્પા યાડાબાજિનુડ યહુદિ ધાર્મિક ખા ઇઃરખુજિડેરસો યેસુ ઇડોર લુઃસાડ સિઃક્ચોસુજિ, “ઝગેસેર હાઇખાજિગો હિડમેશ્ટુજિ તર ખોમદાડબા મેહિડજાહેસુ॥ <sup>૩૨</sup> ઇગો ઇસાએલમિ હાડબા સ્લિસ્ટ લેયેહોડ આકકો કાપ્સિડબાડ મિમ્મુ ઉડસે, મો ખાડિનુડુડમે મોબા બિસ્વાસ લેન્દુડમે॥” યેસુનુડ સોરિ કાપ્સિડબેર કિડએમ્બરા ખુસુબાડજિડેરસો ખો સિઃક્ચોસુજિ॥

### યેસુ સિબરા

(મતિ ૨૭:૪૫-૫૬; લુકા ૨૩:૪૪-૪૬; યુહના ૧૬:૨૮-૩૦)

<sup>૩૩</sup> લેન્ડા બારો બોડબાડ સુમબોડબાડડોર મો દેસ ચોપ સેન્જિગુપ લિસા॥ <sup>૩૪</sup> સુમબોડરાજિ યેસુ બેરએ સેમ્લાડેર વોસાડ ઇડોર કાસા, “ઇલોઝ, ઇલોઝ, લામા સબખથનિ?” ઇગો લુઃબરા ચાહિ, “હે કેએ નિવાહાડ, હે કેએ નિવાહાડ હેનેર કા ઇન્દોડ મિન્ડેટિડે<sup>b</sup>?” <sup>૩૫</sup> મોબેર કિર્યુ મિર્યુ યેપ્ખુબા યારમિજિડેર યેસુ ઇડોર કાબરા ખેમ્નુડ લુઃસુજિ, “ખેપ્સાનુમે, આકકોસેર એલિયા કેરમેરનિડનુએ॥” <sup>૩૬</sup> મોબા ઇકકો યારમિ પિડઘેરનુડ ઢિકિમિ ચોમ્મારા સિડબુડોરમા, સિડુવા ખેવાબેર વડાનુડ યેસુમિ યાબુકપેર ટિબેરસાડ ઇડોર લુઃસુ, “ઇન્છો યોડમેરમા એલિયા લેન્નુડ ઇગો કાપ્સિડબાડ રિઓકિનુએન્ડે, ખાડખાડમા!” <sup>૩૭</sup> તર મોડોકપેનોર યેસુ બેરએ સેમ્લેર વોનુડ ખોમિ સોઃકમા ખડા॥

<sup>b</sup> ૧૫:૩૪ ભજનસડગ્રહ ૨૨: ૧

੩੮ ਮੋਡੋਕਪੇਨੋਹ ਯਰਸਲੇਮਬਿਤ ਮਨਿਦਰਬੇਤ ਟਿਵਰਾ ਪਦਾ ਮਿਨਡੁਰਾਮ  
ਮਿਮੁਠੋਕ ਨਾ:ਕਖੇਨੁਡ ਨਿਫੇਡ ਲਿਸਾ॥ ੩੯ ਮੋਬਾ ਕਾਪਿਸਡਮਿ ਕੇਕਪੇਤ  
ਧੇ:ਪ੍ਰਖੁਬਾ ਧੇਰਿਡਮਿ ਏਪਾਡੇਤ ਧੇਸੁਮਿ ਸੋ:ਕਮਾ ਖੇਤਪਰਾ ਖਾਡਨੁਡ ਲੁ:ਸੁ,  
“ਚੈਬਾਨੋਹ ਝਗੇ ਧਾਰਮਿਗੇ ਨਿਵਾਹਾਡਮਿ ਪਸਾਨੋਹ ਲੇਟੇ ਲੇ॥” ੪੦ ਮਾਹਾ ਚੋਪ ਖਾ  
ਓਬਾਡ ਕੋਹਿ ਮੇਨਾਰਮਿਜਿਡੇਤਸੋ ਖਾਡਮੇਨਿਡਸਿਦੁਜੇ॥ ਮਾਹਾਜਿਬੇਤ ਮਰਿਯਮ  
ਮਗਦਲਿਨਿ, ਏਡੇਤਮਾ ਧਾਕੁਬਨੁਡ ਧੋਸੇਫਮਿ ਮਾਮਾ ਮਰਿਯਮਨੁਡ ਸਲੋਮਿ ਟੁਸਾ॥  
੪੧ ਮੋਬਾ ਹਾਇਖਾਸੋ ਬੇਕਲੋ ਮੇਨਾਰਮਿਜਿ ਧੇਸੁਨੁਡ ਸੋਰਿ ਧਰਸਲੇਮਬੇਤ ਲੇਮਬਰਾ  
ਲੇ:ਟਾਮਿ॥ ਮਾਹਾਜਿਡੇਤ ਧੇਸੁ ਗਾਲਿਲਬੇਤ ਟੁਮਾਬੇਤ ਖੋ ਏਡਨਗੁਵਾ ਏਡਨਗੁਵਾ  
ਟਿਕਸੁਜੇਨੁਡ ਸੇਵਾ ਲੇ:ਟੁਜੇ॥

### ਧੇਸੁਮਿ ਸਿਜਿਕ ਧੇ:ਤਮਾ ਧੇਡਬਰਾ

(ਮਤਿ ੨੭:੫੭-੬੧; ਲੁਕਾ ੨੩:੫੦-੫੬; ਯੁਹਨਾ ੧੬:੩੮-੪੨)

੪੨ ਮੋ ਧਾਕ ਚਾਹਿ ਧਹੁਦਿਮਿ ਨਜਾਮੇ ਧਾਕਮਿ ਧਾਹਲੋਏ ਧਾਕ ਲੇਟੇ॥ ਮੋਮਿ ਲਾਗਿ  
ਧਹੁਦਿਜਿ ਪੋਰੋਕਮੇਨਿਡਸਿਡਾਮੇ, ਨਾਮਸੋ ਕਿਤਖੇਤਸਿ ਪੋਰੋਕਪਰਾ ਲੇਟੇ॥  
੪੩ ਬੇਤਹਾ ਧਹੁਦਿਜਿ ਸੁਮਢਾਮ ਖਿਮਮਿ ਇਕਕੋ ਏਪਾ ਧਾਰਮਿ ਅਰਿਮਾਥਿਆ  
ਠਾਉਬੇਤ ਧੋਸੇਫ ਮੇਡਕਿਸਿਸਰੇ ਪਿਲਾਤਸਮਿ ਪੋਮਕੇਤ ਖੇਨੁਡ ਧੇਸੁਮਿ ਸਿਜਿਕ  
ਡਾਗੁ॥ ਖੋਸੇਤ ਧਾਹਲੋਏਬਾਡਨੋਹ ਨਿਵਾਹਾਡਮਿ ਰਾਜਿ ਇਨਡੋਪੇਤ ਲੇਡਿਇ ਲੁ:ਨੁਡ  
ਹੁਡਮੇਨਿਡਸਿਦੁਯੇ॥

੪੪ ਧੇਸੁ ਸਿਧੇਤਪੇਬਰਾ ਖਾ ਖੇਮੁਡ ਪਿਲਾਤਸ ਖਵਰਿ ਮਿਨਾ॥ ਮੋਬਾ ਖੋਸੇਤ ਰੋਮਿ  
ਧੇਰਿਡਮਿ ਏਪਾ ਕੇਨੁਡ ਧੇਸੁ ਚੈਬਾਨੋਹ ਸਿਧੇਟੇ ਲੁ:ਨੁਡ ਸਿਪਸੁ॥ ੪੫ ਧੇਸੁ ਚੈਬਾਨੋਹ  
ਸਿਧੇਤਪਰਾ ਖਾ ਧੇਰਿਡਮਿ ਏਪਾਬਾਡ ਲੇਡੋਕਨੁਡ ਪਿਲਾਤਸਡੇਤ ਧੇਸੁਮਿ ਸਿਜਿਕ  
ਧੋਸੇਫ ਲਾਧੇਤਮੇਨਟੁ॥ ੪੬ ਮੋਬਾ ਧੋਸੇਫਡੇਤ ਸੁਤਿਮਿ ਚੇਤ ਇਨਜੇਡੁ ਮੋਬਾ ਧੇਸੁਮਿ  
ਸਿਜਿਕ ਕਾਪਿਸਡਬਾਡ ਰਿਓਕਨੁਡ ਮੋ ਚੇਤੇ ਧਿਪੁਡ ਪਹਰਾਬੇਤ ਧੁਨੁਡ  
ਟੋਡਬਰਾ ਧੇ:ਤਮਾਬੇਤ ਧੁਡਨੁਡ ਇਕਕੋ ਬੇਤਏਮਾ ਚਪਲੇਟਿ ਰੁਡਗੋਰਵਾਡੇਤ  
ਧੇ:ਤਮਾਮਿ ਰਾਮਡੇਮ ਸੇਕਿਟਸੁ॥ ੪੭ ਮਰਿਯਮ ਮਗਦਲਿਨਿਨੁਡ ਧੋਸੇਫਮਿ ਮਾਮਾ  
ਮਰਿਯਮਡੇਤ ਏਕਸਾਡ ਧੋਕਮਾਬੇਤ ਲੇਡੋਕਰੋ ਲੁ:ਨੁਡ ਧੇਸੁ ਧੇ:ਤਮਾਬੇਤ ਧੁਡਬਰਾ ਖਾ  
ਨਿਵਾਬੇਤ ਨੁਰੋਹ ਧੁਡਸਾਡ ਖਾਡਮੇਨਿਡਸਿਦੁਜੇ॥

येसु सिधेऽपर आबाड हिडबोकपर आ

(मत्ति २८:१-८; लुका २४:१-१२; युहन्ना २०:१-१०)

**१६** <sup>१</sup> [नाजामे याक रुक्खेनुड एकसाड मो युडा मरियम मगदलिनि, सिःर्मामि नामजानुए केवा इनुजि] <sup>२</sup> वगियाराम सातामि यार्लोए याक माक्किमर्सेल्लाम नाम केरमेनिडसिडा माहा मेन्नारमिजि येसु युडबर आ ये:र्माबेर खडामि] <sup>३</sup> मोबा खोजि रामबेर खेनेनिडसिमाबेर मो ‘ये:र्मा ट्रेकपर आ बेरए रुडगोरवा चाहि कानिड असेह सेम्बेत्ये?’ लुःनुड खा इःसाड खेनेनिडसिडामि] <sup>४</sup> तर मोबेर रुक्कुड खाडमाबेरको ये:र्माबेरए मोढेरलोमा बेरएम्मा रुडगोरवा सेम्बर आ खाडडोक्टुजि] <sup>५</sup> मोबा ये:र्मा होडसित्यु पेण्णनुड खाडमाबेरको उथित्तमा चेर चाडखुबा इकको वेन्जा यारमिडोर चुथिडलाम पेन्डिडबर आ खाडडोक्टुजि मोबा माहाजि खरि मिनामि] <sup>६</sup> तर मोसेह खोजि इडोर लुःसुजि, “खरि एमिनानिडे, काप्सिडबेर सिधेऽपर आ नासरतबित्त येसु हेनिडेर योकमेनिडसिन्डानुमे] तर खोगो हिडबोक्कुड खेत्पेटे॥ खो इगोबेर एरयोगानुमे, खाक्सानुमे खो इगोबेरनोर युडबर आ लेटे॥ <sup>७</sup> खडानिडे खोमि चोडसा पत्रुसनुड हाइखा चोडसाजिसो इगो खा लुःबेरटानुमे॥ येसु हेनिडमि पोम्बेर पोम्बेर गालिल खेनेनिडसिये॥ यार्लो खोसेह लुःडिडोर मोबेरनोर हेनिडेर खो चुप्मिन्डानुमे॥” <sup>८</sup> मोबाड खोजि ये:र्माबाड किस्सिसाडनुड खरि मिडसाड पाखेत्यु पिःडखडामि॥ खोजिडेर असासो इमाडसो मेलुःहेसुजि॥ इन्दोडहोड माहाजि बेरलो किस्सिबर आ लेटामे॥

येसु मरियम मगदलिनिमि पोम्बेर खाडमुबर आ

(मत्ति २८:६-२०; लुका २४:१३-५३; युहन्ना २०:११-२३; प्रेरित १:४-११)

<sup>९</sup> [सातामि यार्लोए याक आइताबारमि माक्किमर खो हिडबोक्कुड चोपपाड यार्लो मरियम मगदलिनि लुःमे मेन्नामिमि पोम्बेर खाडमुसा॥

यात्रो मो मेनामिबाडनोर एच्छि गोटा मडेन्मा चाप येसुदेव यिकपऱ्हआ लेदे॥ १० मो मरियम खोमि चोडसाजि इगो खा लुःसिर खेन्माबेव खोजि बिलौना लेवरसाड हाप्पेनिडसिडामि॥ ११ तर येसु हिडबोकनुड मरियमबेव खाडमुसा लुःनुड खोजि लुःबेवमाबेव मो खा बिस्वास मेलेवटुजि॥

### येसु खोमि निप्पाड चोडसाबेव खाडमुबऱ्हआ

लुका २४:१३-३५

१२ मोबा एकसाड निप्पाड चोडसाजि यरुसलेमबाड स्थिमडेमलाम खेन्मेनिडसिमाबेव येसुमि हाइको नारिडबेव खाडमुसा॥ १३ मोबा मोजि टेघेन्नुड मोबेव लिबऱ्हआ चोप खा हाइखा चोडसाजि लुःबेवटुजि॥ तर मोजिडेव लुःबऱ्हआ खासो माहाजिडेव बिस्वास मेलेवटुजि॥

### येसु खोम एघार एप्पा चोडसाजिबेव खाडमुबऱ्हआ

मति २८.१६-२०, लुका २४.३६-४६, युहुन्ना २०.१६-२३, प्रेरित १.६-८

१४ मोबा एकसाड एघारो जना चोडसाजि चामा चासिरपोरोकपऱ्हआ बेलाबेव येसु खोजिमि रुम्बेव खाडमुसा॥ माहाजिमि निवा छकपऱ्हआ मोबा येसु सिघेन्पऱ्हआबाड हिडबोकपऱ्हआ खाडखुबाजिडेव लुःबऱ्हआ खाबेव बिस्वास मेलेवटुपऱ्हआसेव माहाजि मारे वोबुजि॥ १५ मोबा खोसेव माहाजि लुःसुजि, “माकखम्डेमबेवहा चोप याज्ञमिजि सुसमाचार प्रचार लेवटानुमे॥ १६ बिस्वास लेवनुड बप्तिस्मा लाघुबाजिडेव मुक्ति चुप्पिन्डुजे, तर बिस्वास मेलेवटुखुबाजि न्यायबेव सिइम्मे॥ १७ बिस्वास लेवटुखुबाजिनुड इडोरहा चिडगा खाडमुये॥ खोजिडेव केए निडबेव माडेहा चापजि यिइन्डुजे मोबा चोड खाप्लाबेव यामुम्मे॥ [ १८ खोजिडेव पुसेवचि हुगेव रावुजिहोडसो, सिक्चानोर उक्सुजिहोडसो मोसेव खोजि इमाडसो पिवेनिबा॥ माहाजिडेव टुकखुबाजि सोकपेव हुक युडमाबेव नुबोइम्मे॥

ਧੇਸੁ ਥਾਡਸਿਰਿਨਟੁ ਖੇਤਪਰਾ

੧੬ ਇਡੋਰ ਖੋਮਿ ਚੋਡਸਾਜਿਨੁਡ ਖਾ ਇ:ਸੇਨੁਡ ਪ੍ਰਭੁ ਧੇਸੁ ਥਾਡਸਿਰਿਨਟੁ  
 ਠੇਰਪੋਖੇਨੁਡ ਨਿਵਾਹਾਡਮਿ ਚੁਪਿਥਡਲਾਮ ਪੇਨਾ॥ ੨੦ ਮੋਬਾ ਮਾਹਾ ਚੋਡਸਾਜਿ  
 ਖੇਨੁਡ ਚੋਪ ਠਾਉਕੇਰ ਪ੍ਰਚਾਰ ਲੇ:ਟੁਜਿ॥ ਪ੍ਰਭੁਡੇਰ ਖੋਜਿਮਿ ਜਿਬਨਬਾਡ ਯੋਮਾਕ  
 ਲੇ:ਟੁ॥ ਮਾਹਾਜਿਡੇਰ ਪ੍ਰਚਾਰ ਲੇ:ਰਪਰਾ ਬਚਨ ਖਰਿਹਾ ਚਿਡਗਾਬਾਡ ਚੈਬਾਮਾ ਲੇ:ਧੇ  
 ਲੁ:ਨੁਡ ਪ੍ਰਮਾਨ ਲੇ:ਰਪੇਨਟੁ॥]]